La restauration de l'Arbre-Épouse

Merci, Frère Orman. Que Dieu te bénisse.

Bonjour, mes amis. C'est un privilège d'être de retour au Tabernacle, pour adorer, en ce beau matin de Pâques, la glorieuse résurrection de notre précieux Seigneur et Sauveur, Jésus-Christ.

2 J'aimerais dire que j'ai été vraiment . . . De tous les messages que j'ai entendu notre pasteur prêcher, le meilleur c'était ce matin. Je suis rentré à la maison et je l'ai dit à ma femme. J'ai dit : "Chérie, ce matin, tu as raté quelque chose en ne te levant pas tôt." C'est le meilleur que j'aie entendu sur la résurrection de toute ma vie. Je n'ai jamais rien entendu de meilleur sur la résurrection que ce que notre pasteur nous a donné ce matin. Quel message saisissant, et tout allait droit au but. Cela montre ce—ce qui arrive quand l'onction saisit un homme, vous voyez. Cela fait alors quelque chose. Alors, nous sommes heureux que—que Dieu nous ait donné ce merveilleux pasteur.

Et maintenant, je veux vous remercier tous sans exception.

3 Nous sommes ici depuis un certain temps, maintenant, en faisant des allées et venues à différentes occasions, mais, maintenant, je vais partir sur le champ de mission, comme vous le savez. Cette semaine, je vais partir chez les Indiens cris, en Colombie-Britannique. Et puis de là, à Fort Saint-Jean. Et puis, cet été, si le Seigneur le veut, pour être en . . . sur la Côte Ouest, dans l'est, et—et là-bas sur la Côte Ouest, et jusqu'en Alaska, à Anchorage, en Alaska, et par là-bas. Et puis, peut-être, de là, je suis en train de tâter le terrain à propos de l'Afrique et du reste du monde, pour l'hiver prochain. Alors, il va probablement s'écouler un certain temps avant que je revienne ici au Tabernacle. En tout cas, ce ne sera pas avant août ou dans le courant de l'automne, que je pourrai revenir.

4 Et je veux vous remercier tous de votre bonne collaboration, de tout ce que vous avez fait. Et nous regrettons de ne toujours pas avoir assez de place pour les gens ici, en matinée. Nous avons, maintenant, un projet de construction, comme vous le savez, pour construire une plus grande église, quand . . . pour ces services. Et alors, maintenant, cela va probablement se réaliser très prochainement. On va commencer les travaux d'agrandissement de l'église. Maintenant, soyez . . .

5 Aussi, je veux vous remercier tous sans exception pour vos . . . pour les cadeaux, les cartes d'anniversaire, les cartes de

Pâques, les cadeaux que vous avez donnés à Billy et à d'autres, pour . . . et ceux pour moi, Frère Woods, et beaucoup d'autres. Je les apprécie tous.

6 Et chacun vient en disant . . . Vous ne savez pas la pression que cela produit. Quelqu'un qui vient en disant : "Maintenant, nous voudrions voir Frère Branham. Nous voudrions voir ton père", et ainsi de suite. Il répond : "La feuille est pleine." Alors, oh, vous ne savez pas comme ça peut être embarrassant, vu que vous—vous—vous ne pouvez en rencontrer qu'un certain nombre. C'est tout ce que vous pouvez faire.

7 Je—je souhaiterais pouvoir passer un long moment avec chacun, qu'on puisse s'asseoir. J'espère le faire un jour. Mais, ça ne pourra pas être sur cette terre, parce qu'il y a des gens qui viennent ici du monde entier, vous voyez, du monde entier. Cette semaine, il y a eu ici des gens de plusieurs nations qui ont eu un entretien et pour qui on a prié, cette semaine, de nations du monde entier.

8 Si c'était seulement notre petite assemblée locale ici à Jeffersonville, c'est avec plaisir que je pourrais prendre deux ou trois heures avec chacun, afin d'aller au fond des choses et ensuite ils partiraient. Mais, vous voyez, pendant qu'il y a peut-être, disons, cinq appels provenant, ou peut-être deux appels provenant de notre agglomération, il en arrive cent ou deux cents du monde entier en même temps que ces deux-là. Donc, il y en a eu littéralement des milliers pour lesquels je n'ai rien pu faire du tout, vous voyez, les gens. On reçoit des appels du monde entier pour "venir *ici* et aller *là-bas*", et on nous fait parvenir des billets d'avion et tout le reste, "Venez prier pour les malades", mais, on ne peut pas le faire.

9 Alors, les gens sont déçus. Je le serais aussi. Mais, en ce matin de Pâques, j'aimerais faire une confession, dire que—que je ne sais que faire à ce sujet. Il y en a vraiment trop, vous savez, vers—vers qui aller, des milliers et des milliers de personnes de partout dans le monde. J'ai effectué mon septième voyage autour du monde, comme vous le savez. Et je suis en contact personnellement avec plus de dix millions de personnes de toutes les parties du monde.

10 Alors, vous pouvez imaginer comment—comment c'est, la pression que cela produit. Et bien des fois, il y a de petites pressions, et je sais que cela vous arrive aussi, et de petites déceptions. Mais, pensez à celles que j'ai, aux déceptions que j'ai, quand des mères malades disent au téléphone : "'Ô Dieu . . .' Eh bien, attendez un instant, Frère Branham. 'Seigneur Jésus, je—je—je Te prie de l'envoyer.'" Et—et je viens de raccrocher le téléphone avec quelqu'un d'autre, et *ici*, et *ici*, et *ici*, et du monde entier. Vous savez comment c'est. Et ce—ce n'est pas facile quand il y a quelqu'un, à l'autre bout du fil, qui a un bébé malade, ou

un mari malade, ou une femme mourante, qui prie pour que vous veniez. Maintenant, vous pouvez imaginer.

11 Pas étonnant que je sois un névrosé. Ça . . . Ça suffit pour le devenir. Mais, voici ce que j'ai fait, plutôt que d'avoir un complexe. J'ai essayé de rester calme en gardant les yeux fixés sur le Calvaire et en allant de l'avant, selon qu'Il me pousse à le faire. Et beaucoup de mes erreurs, je prie que Dieu me pardonne pour les choses, où peut-être j'aurais dû aller quelque part et je ne l'ai pas fait. Je suis humain et je peux . . . je suis sujet à l'erreur.

12 Il y a une petite chose amusante qui a été dite, ce matin, ici dans la cour de derrière, quand je sortais après le service du lever de soleil.

13 J'ai un précieux ami âgé. Il est probablement ici quelque part. Il vient de Chicago. Il s'appelle Stewart. Il a environ . . . Ed Stewart, je pense qu'il a soixante-quinze ans, ou davantage. Et il est venu me trouver là dehors. Il met ses dîmes de côté en pièces de dix cents. Et il m'a donné tout un paquet de pièces de dix cents, à peu près grand comme *ça*. Et, oh, je ne sais pas, je . . . Bien sûr, ce sera versé pour une œuvre missionnaire à l'étranger.

14 Et son bon ami, et le mien aussi, Frère Skaggs, Léonard Skaggs, de Lowell dans l'Indiana, se trouvait là. Je ne le savais pas auparavant; c'est un franc-maçon. Il portait sur lui une épinglette de franc-maçon. Et nous étions en train de parler de l'ordre des francs-maçons.

15 Et alors, le vieux Frère Stewart m'a dit, il a dit : "Je vous aime bien, Frère Branham, et j'aimerais vous parler." Pardonnez-moi l'expression. "Mais," il a dit, "c'est plus difficile d'entrer en contact avec vous qu'avec un harem turc."

16 Quelqu'un m'a dit, il n'y a pas longtemps, il a dit : "Je suis bien content que le Seigneur ne soit pas aussi difficile à contacter." Eh bien, je ne fais pas exprès d'être *ainsi*. J'aime les gens. Mais, je . . . Imaginez simplement . . .

17 Je suis rentré chez moi et j'ai raconté ça à ma femme, nous étions assis à table, et nous avons bien ri, de la *difficulté* d'entrer en contact avec un harem turc, vous savez. Alors—alors je . . .

18 J'espère que ce n'est pas aussi difficile que *ça*, Frère Stewart, si vous êtes encore ici. Mais, pour sûr, cette petite pointe d'humour nous a tous bien fait rire.

19 Donc, je souhaiterais pouvoir voir chacun. J'aime chacun. C'est vrai. Qu'il soit ami ou ennemi, c'est pareil.

20 Et maintenant, je vous demande vraiment de prier pour moi, pour ces réunions à venir. Je vais parmi les Indiens. Et vous savez, vous, quand vous êtes à Rome, vous devez être un Romain; et quand vous êtes avec des Indiens, vous devez vivre comme les Indiens.

21 Mon ami missionnaire, qui est un de mes compagnons de chasse, quand j'étais là-bas sur la route, sur la route de l'Alaska. Un très brave jeune homme, et sa femme, d'une bonne famille. Et je... Les bras dévorés, ici à l'intérieur, et tout autour derrière les oreilles et tout. Je me suis demandé ce qu'il avait : "Avait-il de l'eczéma?" C'était à cause des puces et des punaises, dans les endroits où il devait vi-... de la manière dont il devait vivre là-bas. Vous devez donc vivre là avec les gens, pour les gagner à Christ. Ils sont l'héritage de Christ. Ce sont des gens pour lesquels Il est mort, et quelqu'un doit aller vers eux.

22 Le chef assistait à l'une de mes dernières réunions dans le Nord, et le Saint-Esprit dans la réunion, ou au campement, sur le terrain, (je crois que c'était au motel), l'a appelé par son nom, a dit qui il était et ce qu'il avait fait. Et, oh! la la! ç'a réglé la question pour lui. Il savait que des humains ne pouvaient pas faire ça; que ça devait venir du Tout-Puissant.

23 Alors, ce chef a embrasé la côte là-bas, d'un bout à l'autre, avec ça. Nous allons remonter la côte dans un petit voilier et tenir des réunions aux endroits où nous nous rendons : à Portland, et plus loin, les autres endroits, chez les Indiens cris, ceux qui ont été négligés. Beaucoup des frères qui tiennent de grandes réunions n'ont pas pu aller dans ces endroits. Maintenant, chez les Indiens...

24 Il n'y aura pas un seul sou... Comme vous le savez, je ne prélève jamais d'offrande dans mes réunions. Et je ne prends pas d'argent. Mais, c'est l'église ici qui parraine ces réunions chez les Indiens. Une partie de l'argent de vos dîmes et autres servira à payer, à apporter ce Message de salut et de délivrance à ces pauvres Indiens illettrés.

25 Après tout, ce sont eux les Américains, vous savez. Nous, nous sommes les étrangers, vous voyez. Nous sommes arrivés et les avons dépossédés. Et nous voulons... Je ne peux pas leur redonner leur pays, mais, je peux leur donner l'espérance en Christ qui, un jour, nous réunira comme des frères dans un Pays où on ne se bat pas et où on ne prend pas les terres des autres. Ce sera un Pays où il y aura de la place pour tous. Je serai reconnaissant quand ce temps viendra, si tous mes bien-aimés sont sauvés et prêts à ce moment-là.

26 Maintenant, tout en parlant, je vois beaucoup d'amis assis ici. Je crois avoir repéré Sœur... Je ne me souviens pas de son nom. Autrefois, c'était Lee. Pas vrai? N'êtes-vous pas Mme Lee? Votre fille est ici, les filles, celle qui a été guérie? C'est très bien. L'une d'elles se trouvait au Foyer du Bon Berger, ou pas... Comment cela s'appelle-t-il? "La Sœur de..." (une institution catholique), "Notre-Dame de la Paix", c'est ça. Je mélange tous ces noms catholiques. Et donc, là-bas, elle était... elle faisait une dépression nerveuse. Et notre cher Seigneur Jésus, pendant que

nous étions assis . . . J'étais assis au pied du lit, et sa précieuse maman et son précieux papa se tenaient tout près. Et le Seigneur Jésus a déclaré que c'était fait, que c'était fini. La voilà. C'est complètement fini. Et, bien sûr, nous savons que la sœur est très reconnaissante, ce matin, et . . .

27 En promenant les regards, je vois des gens qui, récemment, se mouraient du cancer. Ils se sont traînés jusqu'ici, en fauteuil roulant, avec des béquilles; et les voici, normaux et en bonne santé, ce matin. C'est comme ça dans le monde entier. Ce n'est pas par moi; c'est par Lui, notre Seigneur qui est ressuscité des morts, qui est vivant à jamais. Que notre Seigneur soit loué et béni à jamais, c'est ma sincère prière.

28 Voulez-vous prier pour moi? [L'assemblée dit : "Amen."—N.D.É.] Vous tous, priez pour moi. Bon, je—je compte là-dessus. Et quand j'arrive là-bas, vous voyez, ici, chez moi, cela ne va pas trop mal par ici; mais, quand vous arrivez là-bas, vous êtes vraiment au front. Ici, c'est la formation.

29 Hier, j'ai entendu que notre église m'a acheté un—un nouveau break, et je . . . pour voyager. L'autre que j'ai est très usé. Donc, je—j'ai mis la radio et j'ai écouté les informations. Et alors, hier soir, on pouvait suivre de l'endroit où Joseph et moi étions allés prier. Nous revenions de Green's Mill, alors, ils . . . j'ai mis la radio. C'étaient les nouvelles, et on racontait qu'il suivait, que ce *Moniteur* suivait un jeune homme pendant sa formation. Et on racontait qu'il était là, les poches remplies de sable et tout, qu'il devait bien baisser la tête, parce que des mitrailleuses tiraient à balles réelles juste au-dessus de sa tête, pendant qu'il rampait sous des fils de fer barbelés et tout, il suivait une formation rigoureuse.

Eh bien, c'est ce que nous faisons ici.

30 Mais, au front, c'est très différent. Voyez? Cette mitrailleuse est contrôlée par un temporisateur, elle est programmée pour tirer à une certaine hauteur. Mais, au front, on peut la diriger plus haut ou plus bas. Voyez? Alors—alors c'est un peu différent, là-bas, vous voyez, que ce que—que ce que c'est. Alors, nous avons . . .

31 Eh bien, ici, c'est la formation. Mais, là-bas, vous êtes au front, alors, maintenant, nous allons affronter l'ennemi. Alors, autrefois, on se battait . . . on chantait ici un petit chant, *La lutte fait rage*. Est-ce que quelqu'un se souvient encore de ce chant? [L'assemblée dit : "Amen."—N.D.É.]

La lutte fait rage, ô soldats Chrétiens,
Que chacun garde bien son rang,
L'armure qui luit contre l'ennemi,
Le bien et le mal sont en jeu.

C'est vrai. Voyez?

La lutte fait rage, mais, restez tranquilles,
Courage! Et dans Sa force, tenez bon!
Si Dieu est pour nous, Sa bannière sur nous,
Oui, nous chanterons la victoire!

32 C'est vrai. Bon, j'avais beaucoup de choses à dire, ce matin, mais, j'ai écourté parce que certains sont debout et que c'est bondé. On a mis des petits haut-parleurs dehors, et il y a, je crois, une petite retransmission par radio pour que chaque voiture puisse... Le système de transmission nous permet d'aller jusqu'à un certain nombre de mètres du Tabernacle. Donc, nous, nous voulons apprécier la visite de tous ceux qui sont avec nous ce matin.

33 Maintenant, avant d'aller plus loin, annonçons que... Bon, immédiatement après ceci, je crois qu'il y a un service de baptêmes. Premièrement, il y a la ligne de prière. Nous allons prier pour les malades, ce matin. Je crois que la venue de Dieu sur la scène est une preuve de ce dont nous parlons, de Sa résurrection. Est-ce qu'Il est vivant, ou est-ce qu'Il n'est pas vivant? Est-ce que *ceci* n'est que de la fiction, ou est-ce que c'est la Vérité? S'Il est vivant, Il a fait une promesse : "Je serai avec vous tous les jours, jusqu'à la fin du monde." Maintenant, s'Il—s'Il vient parmi nous et prouve qu'Il est ici, alors, on n'a plus besoin de faire des suppositions. Voyez?

34 Souvenez-vous, toutes les religions du monde, elles ont leurs jours saints et leurs jours fériés, et tout. Mais, aucune ne peut prouver que son fondateur... La mort l'a pris, et voilà, c'était tout. Mais, la nôtre, la religion chrétienne, notre Fondateur est mort et est ressuscité.

35 Au Mexique, récemment, quand j'ai été interviewé par les journalistes à propos de la résurrection d'un bébé qui était mort ce matin-là, à neuf heures. Et à vingt-deux heures trente, ce soir-là, vingt-deux heures trente ou vingt-trois heures, il avait été ressuscité des morts, là dans les bras de sa mère, sur l'estrade, devant des dizaines de milliers de gens. Trente mille personnes sont venues à Christ ce soir-là. Voyez? Alors, vous pouvez imaginer ce qu'il y avait là.

36 Et ce petit enfant, j'ai eu une vision devant moi; elle a dit quel était son petit nom, et tout. Et la mère était là-bas tout au fond, elle ne pouvait pas obtenir de carte de prière, elle ne pouvait pas entrer. Mais, elle n'a pas eu besoin de venir sur l'estrade et de passer par la ligne. Alors, quand elle a amené le petit bébé, il pleuvait à verse.

37 Nous pensons à nous qui sommes debout; pensez à eux. Ils étaient là à neuf heures du matin, pour des services qui commençaient à vingt et une heures, ce soir-là. Ils restaient debout sous le soleil brûlant, s'appuyant les uns contre les autres pour se faire de l'ombre. Ils étaient debout, pas assis, debout.

C'est comme ça qu'ils font, en Afrique et à différents endroits, en Inde, où se rassemblent un demi-million de personnes à la fois.

38 Donc, cette petite femme ne pouvait même pas obtenir de carte de prière. Plus de, environ trois cents huissiers tentaient de la retenir; elle ne pouvait pas entrer dans la ligne de prière. Debout là à prier pour ce bébé; c'était une petite femme catholique. Et le Saint-Esprit a appelé et a dit : "Dis-lui de l'amener ici."

39 Et le bébé, sous une couette mouillée, là depuis le matin. Le médecin l'avait déclaré mort. Maintenant, nous avons l'attestation à ce sujet du médecin qui l'avait déclaré mort, ce matin-là, à neuf heures. Et alors, c'était ce soir-là, il était presque minuit. Et je, selon ce que la vision avait dit, je suis allé, j'ai imposé les mains au bébé. Et le voilà, vivant. Le médecin a témoigné.

40 J'ai été interviewé par les journalistes. Et alors, je n'ai rien contre la croyance de quelqu'un, pourvu que ce soit en accord avec la Bible, c'est bien. Mais, l'homme qui m'interviewait était catholique, et il m'a dit : "Croyez-vous que nos saints peuvent faire ça?"

41 J'ai dit : "S'ils sont en vie." Bien sûr, je sais que l'église catholique croit qu'il faut être mort pour être un saint. Donc j'ai dit : "S'ils sont en vie, oui."

Et il a dit : "Oh, on ne peut pas être un saint avant d'être mort."

42 J'ai dit : "Est-ce que Paul était un saint avant sa mort ou après sa mort? À qui écrivait-il, à des morts, quand il a dit : 'Aux saints qui sont à Éphèse', et aux saints qui sont à *tel et tel* endroit? Il n'écrirait pas à des morts, vous le savez bien."

43 Et alors, il a dit : "Maintenant, vous essayez de juger votre cas au moyen d'une Bible. Nous, nous sommes l'église."

J'ai dit : "Bien, monsieur. D'accord."

Et il a dit : "Nous, nous sommes l'église."

44 J'ai dit : "Alors, voyons l'église faire ça." Voyez? En fait, seul Christ peut faire cela. Vous le savez.

Il a dit : "Quelle est votre opinion au sujet de l'église catholique?"

J'ai dit : "J'aurais préféré que vous ne me posiez pas cette question." Voyez?

Il a dit : "Eh bien, j'aimerais l'entendre."

J'ai dit : "La forme la plus élevée de spiritisme qui existe."

Il a dit : "De spiritisme?"

J'ai dit : "Oui monsieur."

Il a dit : "Qu'est-ce qui vous fait penser ça?"

45 J'ai dit : "Tout ce qui intercède avec les morts; la communion des saints, vous voyez."

Et il a dit : "Eh bien, vous priez Christ, et Il est mort."

J'ai dit : "Mais, Il est ressuscité, vous voyez."

46 Alors, voilà la bonne chose que nous savons, c'est qu'Il est ressuscité. Ne sommes-nous pas reconnaissants? [L'assemblée dit : "Amen."—N.D.É.]

47 Courbons la tête et remercions-Le, parce qu'Il est effectivement ressuscité de la tombe pour notre justification.

48 Père Céleste, nous sommes reconnaissants, ce matin, pour Jésus; et aujourd'hui, en commémoration de Sa glorieuse résurrection, en ce matin de fête où Il est ressuscité des morts, qu'Il a triomphé de la mort, de l'enfer et de la tombe. Quand Il était sur terre, Il a montré qu'Il avait triomphé de la maladie, des infirmités, et—et de toutes sortes de démons et de puissances. Puis, la mort s'est trouvée devant Lui, le grand et le dernier ennemi. Et, le matin de Pâques, Il a prouvé qu'Il était Dieu. Il est ressuscité même du dernier ennemi, qui n'a pas pu Le retenir. La tombe L'a rendu; l'enfer a dû Le renvoyer; le Ciel L'a accueilli.

49 Ô Dieu, que nos cœurs L'accueillent aujourd'hui, dans la puissance du Saint-Esprit, afin que nous soyons Ses cadres, Ses—Ses exemples, de Ses serviteurs ici sur terre, alors que nous séjournons ici. Accorde-le.

50 Bénis tous ceux qui sont ici. Ô Dieu, ces précieuses personnes debout, certains sont entassés ici depuis le lever du jour. Je Te prie, Père Céleste, de déverser aujourd'hui sur eux "infiniment au-delà de tout ce que nous pourrions faire ou penser", et exauce les désirs profonds de leur cœur. Ce que chacun est venu chercher, ce matin, puissent-ils repartir satisfaits. Tu as dit que Tu ne repousserais personne, mais, que Tu le remplirais de bonnes choses et le renverrais dans l'allégresse. Accorde-le, Seigneur.

51 Que Ton omnipotence, que Ton Saint-Esprit, par la puissance de la résurrection, traite avec chacun de nous, jusqu'à ce que notre espérance ne soit bâtie que sur le Sang de Jésus avec Sa justice. Accorde-le, Père.

Bénis les Paroles que nous allons lire maintenant.

52 Nous Te remercions du magnifique message de ce matin, après être venus tôt à l'église. Et de Te voir prendre notre frère, — quel changement en lui en quelques instants, — et de le voir apporter un message à cette génération de gens qui se meurent, dont nous faisons maintenant partie, combien nous T'en remercions, Seigneur! Ô Dieu, nos cœurs frémissent de joie, quand nous pensons à ces choses. Maintenant, garde-le sous l'onction, Seigneur, pendant tous les jours qui sont devant lui, Seigneur.

53 Et bénis cette petite église. Et aide-moi, Seigneur, alors que je vais apporter le Message à d'autres personnes. Et puissions-nous, ensemble, comme une seule personne, une seule famille, nous serrer les coudes et prier ensemble, et vivre ensemble dans la sainte unité du Saint-Esprit, jusqu'à ce que Jésus nous accueille dans le Royaume. Car nous le demandons en Son Nom et pour Sa gloire. Amen.

54 [Frère Neville dit : "Frère Branham, puis-je t'interrompre un instant?"—N.D.É.] Bien sûr, frère. ["En témoignage de notre appréciation et grâce au—au travail d'un jeune homme parmi nous, nous te présentons ce tableau, Frère Branham, pour exprimer tout notre amour et notre appréciation."] Merci, Frère Neville et le Tabernacle. ["Le jeune homme, c'est Jerry Steffy, c'est lui qui a peint ce tableau."]

55 Frère Jerry Steffy a peint ce tableau. Que Dieu bénisse ce garçon. C'est très bien, Jerry, si tu es ici ce matin. Quel dommage, j'aurais aimé avoir les moyens d'envoyer ce garçon à l'école des beaux-arts. Je crois que Dieu est dans les arts. Pas vous? [L'assemblée dit : "Amen."—N.D.É.] Dieu est dans la musique. Dieu est dans les arts. Dieu est dans ceci. Et quel dommage de voir un talent comme ça qui ne soit pas développé. Plus il fera cela, plus il se développera. Et je—je prie que Dieu te bénisse, Jerry.

56 Et merci, Frère Neville, et merci à cette église, pour ce beau tableau et pour le poème qui l'accompagne. Je le lirai un peu plus tard. [Frère Neville dit : "Tu veux que je le lise?"—N.D.É.] Bon, très bien. Frère Neville va lire le poème. J'avais une petite idée de ce que . . . [Frère Neville lit *L'honneur à qui vous devez l'honneur.*]

Ce n'est pas un homme de haute stature,
Ni aux manières hautaines,
Il n'est pas du genre à claironner,
Alors qu'il chemine de jour en jour.

Il ne désire ni richesse ni gloire,
Mais, personne ne peut prendre sa place;
Il est exactement comme nous le voulons,
Notre cher Frère Bill à nous.

Il nous enseigne avec fidélité
La Parole non diluée,
Pas de chichis, il n'aime pas les éloges,
Il suit seulement le Seigneur.

Sa façon de parler est douce et tranquille,
Il n'élève pas la voix,
Sauf pour crier contre le mal,
Et alors, il n'a pas le choix.

Ce n'est pas à l'école, ni à l'université,
Qu'il a reçu son instruction,
Mais, il sait ce qui est important
Et il n'est certes pas dupe.

Car la connaissance qu'il reçoit
Est Éternelle et vient d'En Haut,
Il n'a pas d'autre credo que notre Christ,
Pas d'autre loi que l'Amour Souverain.

Aucune grande annonce n'a été faite
À sa naissance modeste et humble,
Mais, pour nous, c'est le plus grand homme
Vivant sur la terre.

Pour nous, l'avoir pour ami
Est plus qu'un privilège,
Nous chérissons tout ce qu'il défend
Et le ferons jusqu'à la fin.

Il dit qu'il n'est pas prédicateur,
Il est modeste comme nul autre,
Mais, mettez-le derrière la chaire
Et vous verrez tout de suite.

Il a été préordonné comme prophète,
Les hommes peuvent l'appeler comme ils veulent,
Dieu nous a accordé une grande faveur
En nous donnant Frère Bill.

["Signé : 'Le petit troupeau'"]

57 Merci, Frère Neville. Merci de vos pensées. Qui a composé ça? [Frère Neville dit : "Je crois que c'est sa maman."—N.D.É.] C'est . . .

58 Je ne suis pas digne de ces choses, qu'on dise ça, mais, cela vaut plus pour moi que tout l'argent du monde. Voyez? Pensez un peu, que quelqu'un vous considère comme Son serviteur, vous voyez, comme—comme le serviteur de Dieu. Ma prière, c'est que je puisse rester toujours fidèle à cela. Que Dieu vous bénisse à jamais. Vous serez toujours dans mes pensées. Et moi aussi, je vous aime tout particulièrement.

59 Bon, oh, nous avons tellement de choses, qu'on pourrait prendre toute une journée pour ça sans jamais aborder la Parole, vous voyez, tellement de bonnes choses.

60 J'ai reçu une—une vision du Seigneur dont j'allais parler, et—et il y a quelqu'un qui avait eu un songe, oh, qui, d'après moi, était vraiment remarquable, de la Venue du Seigneur. Et je . . .

61 La petite Rébecca, ma fille là au fond. Je . . . Même si je me suis un petit peu moqué d'elle tout à l'heure. Elle est sortie avec un—un de ces grands chapeaux sur la tête. J'ai dit : "Voyons, ma

chérie, ça ressemble à un nid d'oiseaux", j'ai dit, "plein de petits bouts de bois et autres, comme cela." J'ai dit : "Va l'enlever."

62 Alors, alors, elle a pris sa revanche sur moi. Quelques minutes plus tard, elle est revenue; vous savez comment elle a pris sa revanche, c'est qu'après être retournée, elle est entrée en tenant un énorme sac à main. J'ai dit : "D'où vient cette chose-là?"

63 Elle a dit : "Papa", elle a dit, "j'ai de grands pieds, alors, je pense que je vais prendre un grand sac pour que ce soit assorti." Alors, oh, ceux-là!

64 Mais, elle a dit qu'elle avait rêvé deux fois qu'elle et moi étions en voiture, et que je lui parlais de la proche apparition du Seigneur; le même songe, une seconde fois. J'attends la troisième fois; peut-être que le Seigneur m'en donnera alors la signification.

65 Bon, il y aurait tellement de choses à dire, mais, maintenant, allons directement à la Parole.

66 Tout le monde est heureux, j'espère. [L'assemblée dit : "Amen."—N.D.É.] Et si ce n'est pas le cas, je prie que Dieu vous rende heureux avant que ce service soit terminé, qu'il n'y ait pas une seule personne faible parmi nous ce matin, quand ce service sera terminé.

67 Maintenant, nous devons nous souvenir que Christ est mort pour les impies, et c'était nous. Voyez? C'est nous. Et Il est mort pour nous, afin de pouvoir nous sauver.

68 Maintenant, est-ce que vous entendez bien, partout? Là-bas tout au fond, entendez-vous bien, au fond? Est-ce que le son arrive au fond? D'accord. Très bien.

69 Maintenant, je veux lire une partie de Sa Parole. Premièrement, prenons maintenant le Livre de Joël, et je veux lire le verset 1, du verset 1 au verset 4. Et puis le 2 jusqu'au . . . le chapitre 2 et le verset 25. Et Genèse 20.7. Bon, j'apprécie vraiment . . .

70 Maintenant, si vous devenez fatigués et que vous voulez sortir, allez-y. Voyez? Mais, ceci sera mon dernier Message à l'Église, pour, cette partie de l'Église, pour un certain temps. Et nous comptons avoir un service de guérison, ce matin. Et je—je veux que ce Message, si Dieu Le bénit, descende profondément dans nos cœurs, afin que nous En recevions la signification.

71 Maintenant, nous sommes ici pour exprimer, pour—pour dire les choses que nous croyons, et les prouver par l'Écriture, que c'est ce que l'Écriture dit; et alors que Dieu, à Son tour, prouve que c'est vrai, le fasse devenir une réalité. C'est comme n'importe quelle . . .

72 Vous dites : "*Ceci*, c'est une graine de tournesol." Plantez-la pour voir ce que c'est. Alors, si c'est un tournesol qui pousse, ça règle la question. C'était un tournesol. Voyez? C'est tout.

73 Bon, et si certains veulent changer de siège de temps en temps; quelqu'un peut s'asseoir, les autres se lever et attendre un petit moment. Et je serai aussi bref que possible.

74 Maintenant, souvenez-vous, priez pour moi. Et soyez vraiment fidèles à l'église; restez ici-même à l'église, avec Frère Neville. Et vous qui nous rendez visite, eh bien, alors, vous pouvez toujours revenir.

75 Et maintenant, je vais participer à ces réunions, je vais y participer sans appel précis. Mais, je ne peux tout simplement pas traîner par ici; le monde se meurt. Voyez? Et Paul a fait une fois cette expérience. Il se rendait dans un autre pays, quand il a reçu un appel macédonien sur la route. Maintenant, Dieu peut donner un appel macédonien à n'importe quel moment. J'annule tout, quand Dieu donne un appel.

76 Je fais du mieux que je peux, allant dans ce coin-*ci*, semant des semences; et par *ici*, je sème quelques semences; et par *ici*, je jette, je sème quelques semences. Je sais que les oiseaux du ciel en mangent une grande partie; et que certaines sont étouffées, et ainsi de suite. Mais, il se peut aussi que quelques-unes lèvent, vous savez, dans un bon terrain. Alors, semons la semence, c'est le principal.

77 C'est une lecture très étrange, pour un—un message de Pâques, Joël, chapitre 1.

> *La parole de l'Éternel qui fut adressée à Joël, fils de Pethuel.*
>
> *Écoutez ceci, vieillards! Prêtez l'oreille, vous . . . habitants du pays! Rien de pareil est-il arrivé de votre temps, ou du temps de vos pères?*
>
> *Racontez-le à vos enfants, et que vos enfants le racontent à leurs enfants, et leurs enfants à la génération qui suivra!*
>
> *Ce qu'a laissé le gazam, la sauterelle l'a dévoré; ce qu'a laissé la sauterelle, le jélek l'a dévoré; ce qu'a laissé le jélek, le hasil l'a dévoré.*

78 Maintenant, le verset 25 du chapitre 2.

> *Je vous remplacerai les années qu'ont dévorées la sauterelle, le jélek, le hazil et le gazam, ma . . . et le gazam, ma grande armée que j'avais envoyée contre vous.*
>
> *Vous mangerez et vous vous rassasierez, et vous célébrerez le nom de l'Éternel, votre Dieu, qui aura fait pour vous des prodiges; et mon peuple ne sera plus jamais dans la confusion.*

79 Dans Genèse 20, la Genèse. Le chapitre 20 de la Genèse, et le verset 7. Je veux lire ceci pour faire suite à . . . comme contexte

du sujet que je vais—vais prendre. Je vais commencer au verset 6, pour avoir le contexte de ceci.

> *Dieu lui dit en songe : Je sais que tu as agi avec un cœur pur : aussi—aussi t'ai-je empêché de pécher contre moi. C'est pourquoi je n'ai pas permis que tu la touchasses.*
>
> *Maintenant, rends la femme de cet homme; car il est prophète, il priera pour toi, et tu vivras. Mais, si tu ne la rends pas, sache que tu mourras, toi et tout ce qui t'appartient.*

80 Maintenant, je tire de ce sujet, ou de cette lecture biblique, un sujet dont la conclusion s'intitule "restaurer".

81 Maintenant, après la prédication de Frère Neville de ce matin, ce message remarquable, la dernière chose qu'il a dite par rapport avec ses dernières pensées, c'était : "Être restauré." Et alors, cela m'a donné l'idée, précisément, de "restaurer".

82 Alors, je me suis précipité à la maison et j'ai pris mon dictionnaire et tout, et des commentaires bibliques, et je me suis mis à recopier certaines choses. Et puis, j'ai pris le dictionnaire Webster pour trouver la bonne définition de *restaurer. Restaurer* signifie "rendre au premier propriétaire, ou ramener à son état premier ou condition première". Et on peut imposer la restauration de ce à quoi on a droit.

83 C'est donc la signification que Webster donne au mot *restaurer* : "ramener au premier propriétaire, ou ramener à sa condition première". Et si on fait valoir des droits sur quelque chose, pour qu'il y ait restauration, on peut l'imposer, pour le faire ramener à sa juste place.

Que Dieu bénisse, maintenant, ces faibles mots.

84 *Restaurer* signifie "ramener". Ou bien, encore, restaurer indique qu'on peut revendiquer un droit pour qu'une chose soit ramenée à son propriétaire légitime, à la place qui lui revient. C'est pourquoi, d'une certaine manière, cette chose qui a quitté son propriétaire légitime peut se retrouver un peu n'importe où. Mais, restaurer, c'est la ramener à son réel propriétaire, ou la ramener à son état premier, où elle se trouvait la première fois, la ramener à son état premier. Pour ce faire, nous avons le droit de prendre des mesures, s'il y a une loi, de prendre des mesures légitimes pour imposer cette restauration, afin de restaurer la chose.

85 C'est comme si quelqu'un a volé un bien et qu'il retient ce bien captif. Alors, vous pouvez prendre la loi et aller vers cette personne, et la loi obligera, imposera à cette personne de ramener ce bien à son premier propriétaire, dans son état premier reconnu.

86 Imposer les mesures! Oh, quel sujet! Comme j'aimerais avoir deux jours là-dessus, imposer des mesures!

87 Donc, Frère Neville a prêché pour nous. Moi, je vais simplement vous parler, vous enseigner une leçon d'école du dimanche, afin que ce—ce soit une continuation, j'espère, de ce qu'il a dit.

88 Imposer des mesures! Alors, nous sommes... nous avons le privilège d'imposer, à Satan, de nous remettre les droits que Dieu nous a donnés. Car Dieu a une loi, et Sa Parole est une loi, et Dieu, dans cette Parole, a accordé certains droits à l'Église. Par conséquent, nous avons le droit d'imposer à Satan de nous remettre ces droits, et de dire : "Rends-le-moi"; et il doit le faire. En effet, nous pouvons prendre l'Agent de Dieu, le Saint-Esprit, nous mettre à genoux et dire : "C'est AINSI DIT LE SEIGNEUR." Il doit lâcher ça, un point c'est tout, parce que le Saint-Esprit est là pour l'obliger à le faire.

La loi du pays est là pour faire appliquer cela. C'est du pays, pour le pays.

89 Mais, la loi de l'Esprit de Dieu est là pour forcer Satan à céder ce qu'il a pris à Dieu illégalement et par tromperie. Les âmes des hommes, qu'il a prises à Dieu, les âmes des femmes, des enfants. Les maladies du corps, qu'il a placées sur les gens. Alors que Dieu les a créés à Son image, pour être comme Lui, et l'Église a reçu les droits légitimes légaux, par la Bible, de prendre le Saint-Esprit pour lui imposer ces mesures.

90 Je crois que je l'ai mentionné ici, lors de la dernière réunion. Je n'en suis pas certain. Mais, un frère de Géorgie est venu à Louisville, il a garé sa voiture là-bas, et quelqu'un l'a volée. Et il avait là ses vêtements, les vêtements de sa femme, les vêtements de ses enfants. C'était Frère Evans, qui est ici. Ils sont généralement ici. Ils parcourent deux mille quatre cents kilomètres en voiture, chaque jour, quand nous avons un service ici, ils viennent ici pour assister au service. Et le pauvre homme était ici sans rien et à plus de mille cent kilomètres de chez lui. Et il ne savait pas quoi faire.

91 Il a avisé la police. Mais, il y avait un grand trafic à Louisville : ils volaient des voitures et les repeignaient. Et on peut...on n'a pas besoin d'avoir de titre de propriété pour la revendre, là-bas. On peut vous faire un titre de propriété en quelques minutes pour le numéro que vous voulez lui donner. Ils passaient là des moments terribles.

92 Alors, nous nous sommes mis à genoux. Voyez? Eh bien, Jésus n'aurait pas eu besoin de faire ça, car Il était la Parole. Mais, nous ne sommes pas la Parole. "La Parole du Seigneur est venue aux prophètes." Ils n'étaient pas la Parole, mais la Parole est venue à eux. Par contre, Jésus était la Parole. Voyez? Il n'avait pas besoin de prier. Il était Lui-même Dieu. Voyez? Mais nous sommes—sommes Ses prophètes, Ses serviteurs, à qui vient la Parole du

Seigneur. Puis, le prophète est confirmé par, si c'est la Parole du Seigneur ou pas, par l'accomplissement de ce qu'il dit.

93 Et alors, nous avions ici un passage de l'Écriture où Jésus dit : "Là où deux ou davantage sont assemblés en Mon Nom, et s'ils s'accordent, Je serai au milieu d'eux. Et s'ils s'accordent pour demander quoi que ce soit, s'ils ne doutent pas, ils auront ce qu'ils ont demandé. Cela leur sera donné."

94 Donc, voilà—voilà la loi. Maintenant, Celui qui est ici pour faire appliquer cette loi, c'est le Saint-Esprit. Qu'en est-il des gens qui ne croient pas au Saint-Esprit, qui Le rejettent? Voyez? Re-. . . Vous rejetez votre propre paix et votre miséricorde. Voyez?

95 Alors, nous nous sommes mis à genoux, environ cinq hommes, avec Frère Fred Sothmann et—et beaucoup d'autres qui étaient là, quatre ou cinq hommes. Nous nous sommes agenouillés, et j'ai plaidé cette cause devant Dieu. Ensuite, j'ai pris la Parole, ou la promesse, et je L'ai envoyée. Le glorieux Saint-Esprit, alors qu'Il prenait la Parole pour aller apporter la sommation, une vision est apparue et j'ai vu un homme qui se dirigeait vers Bowling Green, au Kentucky, il portait une chemise jaune, il conduisait son camion. Le Saint-Esprit est venu sur lui, l'a repris dans sa conscience, et il a fait demi-tour, à peu près à mi-chemin. Je l'ai vu revenir et garer cette voiture dans une certaine rue, ici, de l'autre côté de la rivière. Je me suis levé et j'ai dit aux frères : "AINSI DIT LE SEIGNEUR."

96 Alors, ils sont partis, ils sont allés sur cette route. Et la voiture était là, avec la moitié de l'essence, le—le réservoir d'essence à moitié vide, alors qu'il avait été rempli, juste assez pour l'emmener à mi-chemin vers Bowling Green et le ramener. Or, ces hommes sont assis ici ce matin, comme témoins.

97 Qu'est-ce que c'est? Faire valoir. "Rends-la." Voyez? C'est ça. C'est de ça qu'il est question. "Restitue-la. Ramène-la à son propriétaire légitime."

98 Et si Satan vous a dérobé le privilège d'être un fils ou une fille de Dieu, nous avons le droit, ce matin, par le Saint-Esprit, de faire valoir le droit de Dieu. "Ramène-les."

99 S'il vous a affligé et rendu malade, nous avons le droit devant Dieu de faire appliquer les lois de Dieu. "Par Ses meurtrissures nous sommes guéris." Amen. "Ramène-le. Laisse-le aller. Tu l'emmènes là-bas pour le faire mourir, et nous le réclamons. Ramène-le maintenant."

100 C'est ça, imposer les mesures : ramener cela à son état premier. Un homme qui est malade; un bébé qui est malade; une femme qui est malade. Voyez? Ils ne sont pas en bonne santé. Alors, nous avons le droit de faire valoir notre droit. Pas *notre* droit. C'est notre droit parce que Dieu nous l'a donné. "Par Ses meurtrissures nous avons été guéris. Il était blessé

pour notre péché. Par Ses meurtrissures nous avons été guéris." Maintenant, nous avons le droit de faire appliquer cette loi. Et le—le Législateur, le Saint-Esprit, Lui-même, est ici, l'Agent de Dieu, pour veiller à ce que cela se fasse bien comme ça. Amen.

101 Maintenant, la seule manière pour lui de pouvoir travailler, c'est quand vous Le laissez travailler. Voyez? Vous devez croire cela. Il y a une loi. Oh, si jamais je peux arriver à mon sujet. Il y a une loi. Il y a une loi qui a été donnée pour tout.

102 Vous savez, un poisson a une loi. Et ce poisson peut être ici dans l'eau, il a une loi en lui. S'il lâche prise, par rapport à cette loi qui est en lui, il peut descendre jusqu'au fond de la mer. Cela ne va pas l'affecter du tout. Cela ne va pas briser une seule cellule. Vous, essayez de le faire. Cette loi n'est pas en vous. Vous ne pouvez pas le faire, mais le poisson le peut. Il se vide de son air, si bien qu'il ne peut pas, que rien en lui ne peut éclater. Il est fait comme ça. Il le sait. Et il peut faire appliquer cette loi pour qu'elle l'emmène jusqu'au fond de la mer et ensuite qu'elle le fasse remonter. Oh!

103 Il y avait une loi en Christ. Cette loi est dans les hommes. On peut l'enterrer dans la tombe la plus profonde, ou la mer la plus profonde, ou le—l'enfer le plus bas. Il y a une loi, de l'Esprit de Dieu, qui le ressuscitera. Voyez?

104 Un oiseau a une loi. Bon, son corps est matériel. Il est attaché à la terre, il est posé ici sur la terre. Mais, il a une loi en lui qui dit qu'en étendant ses ailes d'une certaine manière, il peut s'envoler loin des regards. C'est contraire à la science. Ils prétendent qu'il—qu'il est attaché à la terre; que la gravitation doit le retenir là. Mais, il peut défier la gravitation, la quitter en s'élevant et partir, ce qu'il faut, c'est qu'il active cette loi qui est en lui. Il est construit pour posséder cette loi.

105 Maintenant, je commence à me sentir religieux. Bon, nous avons une loi, la loi de la Vie en nous. Nous ne . . . Tout ce que vous avez à faire . . . Vous êtes faits, nés et placés ici dans le Corps de Christ, en tant que fils et filles de Dieu. Vous n'avez pas à plier l'échine devant le diable. Nous avons une loi. C'est la loi du Saint-Esprit. La seule chose que vous savez . . . avez à faire, c'est de savoir comment lâcher prise et laisser Dieu avoir l'emprise. Si vous continuez à lutter contre cela, voyez, ça ne marchera jamais. Par contre, lâchez prise et laissez Dieu avoir l'emprise, voilà tout. Voyez?

106 Si le poisson disait : "Attendez, je vais bien prendre mon souffle. Je vais respirer un petit peu d'oxygène et je vais voir si je peux descendre." Non. S'il fait ça, il va éclater. Voyez?

107 Si l'oiseau dit : "Je vais voir à quelle vitesse je peux courir ici en bas, peut-être que je vais décoller." Non. Il ne va pas le faire. Il va tomber. Voyez? Il faut qu'il sache contrôler, comment cette loi peut le contrôler.

108 Et c'est comme ça avec nous. Ce n'est pas parce que nous nous battons, que nous tirons et—et que nous nous dépêchons, et—et : "Oh, il faut que j'obtienne *ceci*, il faut que j'obtienne *cela*." Ce n'est pas ça. C'est de savoir que la loi de la Vie est en vous, et vous lâchez simplement prise et vous laissez Dieu avoir l'emprise. Alors, Il vous emmène vers votre guérison, vous emmène vers le baptême de l'Esprit ou quoi que ce soit qu'Il ait promis. Tous les droits qu'Il vous a donnés sont à vous et il s'agit de lâcher prise et de laisser Dieu avoir l'emprise. Maintenant, si vous . . .

109 Si le policier s'apprête à—s'apprête à emmener l'individu qui a volé votre bien, qu'il s'apprête à l'emmener au tribunal, et que vous le retenez toujours : "Eh bien, je ne sais pas vraiment s'il devrait faire ça ou pas", il n'arrivera jamais à l'amener là-bas. Laissez-le donc partir.

110 Faites comme ça. Laissez Satan partir, que tous les doutes et tout s'enfuient de votre esprit, et alors, Dieu vous relèvera. Bon.

111 Donc, c'est Pâques. Oh, j'aime Pâques. Oui monsieur. Mais, aujourd'hui, il y a trop de choses à Pâques, il y a les lapins, et les canards, et les poussins roses, et les jolis chapeaux, et les nouvelles robes; ça, ce n'est pas Pâques. Pâques, c'est la résurrection, la restauration, restaurer, rétablir. C'est le temps de restauration de Dieu. Regardez partout sur la terre; Dieu est en train de restaurer. Restaurer quoi? La nature. C'est vrai. Il restaure les fleurs. Il restaure les feuilles. Il restaure les fruits des champs. Qu'est-ce que c'est? Dieu est en train de restaurer. C'est Pâques, cela veut dire "ramener".

112 Qu'est-ce que c'est? Il y a eu un—un jugement, une revendication. Pâques revendique, ou la—la—la fleur revendique son droit à se relever. Voyez? Et la loi de Dieu de la nature fait pression sur la terre pour que cette loi de Dieu, dans la nature, produise un Pâques, une résurrection. C'est magnifique. Le retour du soleil pour restaurer ce que l'hiver a tué, pendant qu'il était éloigné de la terre. Dieu renvoie la terre autour du soleil, comme on nous le dit, depuis très loin *là-bas*.

113 La terre, la terre s'est éloignée du soleil, elle est allée *là-bas*. C'est comme ça que fait un pécheur, il s'éloigne du F-i-l-s [en anglais : S-o-n—N.D.T.]. Eh bien, ceci, c'est le s-o-l-e-i-l [en anglais : s-u-n]. Mais, quand cette terre commence à revenir . . . Et quand elle est là-bas, la mort la frappe, l'hiver. Il tue toutes les choses vivantes qu'il peut, *là*.

114 Et alors, quand la terre fait le tour et revient. Les semences gisent dans le sol. Elles sont gelées. La pulpe en est sortie. La . . . Tout est parti; mais, il y a une petite vie qui a été préservée. Et dès que le soleil reprend sa position par rapport à la terre, alors, il y a un Pâques, une restauration. Les fleurs apparaissent de nouveau. Tout apparaît. Tout ce que l'hiver a tué, le soleil le restaure. Tout ce que la mort de l'hiver a tué, le soleil de la vie le restaure.

115 Il en va ainsi, maintenant, pour les gens. Tout ce que le grand froid de l'hiver, la religion formaliste, avait tué là-bas, le Fils de Dieu, qui est en train de S'approcher de Son Église en ces derniers jours, Il Le restaure et Le ramène à la Vie. "Je restaurerai, dit l'Éternel." Voyez? Dieu restaure Ses fleurs, Ses feuilles, Sa nature, Ses semences de la terre, et alors, par conséquent, nous savons que Dieu va aussi restaurer Son habitation. Il va restaurer Son Éden. Il va restaurer tout ce que la mort a tué. C'est vrai. Maintenant, la seule façon pour que cela reste mort, c'est de le laisser au mauvais endroit. Mais, si cela tombe au bon endroit, cela doit revenir à la Vie. Alors, ô Dieu, laisse-nous tomber dans le bon canal, c'est vrai, pour une restauration.

116 Tout ce que l'hiver tue, alors, le soleil le restaure. Le retour du soleil, qu'est-ce qu'il fait? Il contraint. Écoutez. Il contraint la mort. Quand le soleil, le soleil du printemps revient en ligne avec la terre, en fait, il contraint la mort à rendre ses morts, par une résurrection, pour (quoi?) une restauration, "restaurer de nouveau". Qu'est-ce qui fait ça? La venue du soleil. C'est la loi de Dieu.

117 Dieu a placé la terre sous une loi, la loi de la gravitation. Tout ce qu'il y a, dans la nature, fonctionne d'après la loi de Dieu. Et la fleur a rempli son mandat. La semence a rempli son mandat; elle est morte dans la terre. Et ensuite, il y a une restauration.

118 Et maintenant, elle gît là, morte. Rien... Nous pourrions prendre une de ces lumières ici comme *ceci*, et la diriger sur elle, cela ne servirait à rien. Nous n'avons aucun moyen de le faire. Mais, Dieu a une loi qui fait que, lorsque ce soleil brille sur la semence, il contraint cette vie à sortir de la semence. La mort ne peut plus la retenir.

119 Dieu a établi toutes Ses lois pour qu'elles Le servent, les naturelles et les spirituelles, elles opèrent d'après Sa Parole, quelles que soient les conditions. J'aime ça. J'avais un passage de l'Écriture là-dessus. Oui monsieur. Dieu a mis toutes Ses lois en mouvement. Pensez-y un peu. Maintenant, laissons cela pénétrer, parce que, dans quelques minutes, nous allons arriver à un service de guérison. Voyez? Dieu a mis toutes Ses lois en mouvement de manière qu'elles opèrent d'après Sa Parole à Lui. Est-ce que vous saisissez? Voyez? Sa Parole! Ses lois doivent opérer d'après Sa Parole. Il a commandé au soleil. Il a commandé à la lune. Il a commandé à la terre. Il a commandé à la nature. Et ils s'alignent tous, et toutes les lois opèrent en harmonie avec la Parole parlée de Dieu. Et la loi de la Vie qui est en nous va aussi nous amener à une résurrection. Elle doit le faire. C'est impossible qu'elle ne le fasse pas.

120 C'est pour ça, la loi de la Vie qui était en Christ. Quand la Parole a été prononcée et qu'Elle a dit : "Je ne permettrai pas

que Mon Saint voie la corruption, Je n'abandonnerai pas non plus Son âme au séjour des morts", il n'y avait pas assez de temps, il n'y avait pas assez de démons, il n'y avait pas assez d'autres choses pour garder Christ dans cette tombe jusqu'à ce que (Lui) Son corps commence à pourrir, parce que la loi de Dieu devait accomplir la Parole. Et la loi de Dieu, par le Saint-Esprit, accomplit n'importe quelle promesse (vous saisissez?), quelles que soient les conditions.

121 Job a dit : "Même après que les vers de ma peau auront détruit mon corps, de ma chair je verrai Dieu."

122 Quelles que soient notre petitesse, notre bassesse, notre impureté, notre impiété, la gravité de notre maladie, de notre affliction; la loi de l'Esprit de Dieu, par Sa Parole, l'oblige à Lui obéir, elle exerce la contrainte, elle dit : "Rends-le!" Amen. Oh, si seulement nous pouvions réfléchir à ça un instant. Elle contraint, quelles que soient les conditions. Peu importe la condition, la loi de la Parole de Dieu contraint la condition à s'aligner sur Sa Parole. Voyez? Elle est obligée.

123 Alors, si une fleur gît là et qu'elle est morte, que les semences sont pourries, qu'elles ont disparu, que la pulpe est sortie, cela n'a rien à voir avec ça. Elle ressuscite, parce que Dieu a établi une loi, pour qu'elle ressuscite.

124 Quand Job gisait dans la terre (Peut-être, quand il a vu Jésus qui venait, c'était quatre mille ans avant que Jésus arrive ici.), vous pouvez imaginer à quoi ressemblait un corps humain, au bout de quatre mille ans, probablement qu'il ne restait pas assez de cendres à mettre sur le bout d'une cuillère. Mais, Job a dit : "Pourtant, de ma chair, je verrai Dieu. Je Le verrai".

125 Et la Bible nous dit, dans Matthieu 27, qu'après Sa mort, Son ensevelissement et Sa résurrection : "Plusieurs des saints qui dormaient dans la poussière de la terre sortirent de la poussière." Pourquoi? Ce prophète avait parlé en accord avec la Parole de Dieu, et la Parole avait été prononcée. Et la loi de Dieu, par l'Esprit, les a ressuscités. La Bible dit : "Ils entrèrent dans la ville et apparurent à un grand nombre de personnes." Ce n'est pas seulement Jésus qui est ressuscité, mais les saints sont ressuscités avec Lui.

126 Pourquoi? Dans les Psaumes, il est dit : "Élevez-vous, portes éternelles, élevez-vous. Que le Seigneur de Gloire entre." Eh bien, quand Il a vaincu la mort, le séjour des morts, la tombe, la maladie, qu'Il est ressuscité le troisième jour, "Il est monté en Haut, et a emmené captive la captivité."

127 Qu'est-ce que c'était? Ceux qui étaient en captivité se sont réjouis d'avance de la promesse que nous avons maintenant. Oh, frère! Ils n'avaient même pas encore le Saint-Esprit. "Mais, ils eurent la foi et donnèrent un bon témoignage. Et par elle ils fermèrent la gueule des lions, éteignirent la puissance du feu,

échappèrent au tranchant de l'épée, des femmes recouvrèrent leurs morts par la résurrection; sans la promesse." Oh, mais, ils se sont réjouis d'avance! En vertu d'un sacrifice de brebis qui ne pouvait pas ôter le péché, qui pouvait seulement couvrir le péché. Mais, ils ont cru que Quelqu'un allait venir. Et par leur foi, bien au-delà de l'ombre, amen, ils ont revendiqué cela. "Et, en restant fermes, ils errèrent dans les déserts, vêtus de peaux de brebis et de peaux de chèvres, persécutés, dénués de tout, maltraités." Oh!

128 Ces gens qui se réjouissaient d'avance de cette résurrection et qui, à cause de ça, sont morts dans la foi, avec leur témoignage. Et en ce matin-là de Pâques, par cette loi de Dieu, Lui qui avait prononcé la Parole par Job et les autres prophètes, ils sont ressuscités d'entre les morts. Oh! la la! C'est ça. Quelles que soient les conditions!

129 Certaines personnes ont un tel sentiment de culpabilité qu'elles ne veulent pas être confrontées à un jugement. Oh, beaucoup de gens! Ce n'est pas difficile de mourir. N'importe qui peut perdre l'esprit, une chose ou une autre, et faire quelque chose d'irréfléchi. Certains font incinérer leur corps, le font emmener sur la mer et en jeter les cendres aux quatre coins, aux quatre vents de la mer. Cela n'arrête pas le jugement. Vous y viendrez quand même. Oui monsieur. Voyez? Peu importe, quelles que soient les conditions, vous allez rencontrer Dieu quelque part. Vous devez venir vers Lui. Vous devez Le rencontrer. Voyez?

130 Parce que (pourquoi?) Il a prononcé une Parole et a associé une loi à cette Parole. Et la loi, c'est Sa propre loi, Sa propre Vie, derrière Elle. C'est pour ça qu'Il a juré par Lui-même; il n'y a personne de plus grand. Voyez? Il devait prêter serment, parce qu'aucune alliance ne peut être confirmée sans serment. Et la seule façon pour Lui de le faire, avant cela, Il a prêté serment par Lui-même, et Lui-même est devenu le Serment. Oh, frère! Quand, Dieu est devenu homme et Il était le Serment, Il a fait qu'Il soit Lui-même le Serment.

131 Et par Sa propre mort, Son ensevelissement et Sa résurrection, Il a prouvé que Ses lois étaient justes. Il a dit : "Détruisez ce bâtiment, Je le relèverai en trois jours." "Je", un pronom personnel, "Je le relèverai en trois jours. Je le relèverai. Détruisez-le, et voyez ce qui arrive." Car Il connaissait la loi de Dieu. Il savait ce qu'elle était. Il savait qu'elle devait opérer selon la Parole. Il savait que la Parole de Dieu avait été prononcée par un prophète et qu'Elle disait : "Je ne permettrai pas que Mon Saint voie la corruption." Ça réglait la question. Ça réglait la question.

132 Alors, la loi de Dieu doit opérer d'après cette Parole. Nous allons arriver à quelque chose de grand dans un instant. Voyez? Voyez? En effet, la loi de la Parole de Dieu, la Loi de Dieu, est conforme à Sa Parole.

133 Maintenant, si le tribunal rédige un message : "Concernant cette *certaine* chose, il y a une sanction, si on fait *ça*." Bien. Alors, c'est la parole du tribunal, et la loi du tribunal fait appliquer la parole du tribunal.

134 Et quand Dieu dit quelque chose, c'est une loi. Et le Saint-Esprit est ici pour faire appliquer cette loi, amen, pour le croyant. Vous devez être destiné à faire cela, et il faut que ce soit un croyant. Vous devez avoir l'insigne du "croyant". Quelqu'un dit : "Vous avez la puissance?" Non. Mais, nous avons l'autorité. C'est ça. Pas la puissance, mais l'autorité. Nous n'avons pas assez de puissance pour faire quoi que ce soit.

135 Comme je l'ai dit il y a quelque temps, il y avait un petit policier ici à Louisville, qui se tenait là. Il était plus petit que moi; un tout petit homme. Sa casquette lui tombait sur les oreilles. Et les voitures . . . Oh, son uniforme pendouillait. Il s'est avancé au milieu de la rue. Le petit pistolet à capsule, on aurait dit, sur le côté, le petit bâton à la main, le petit sifflet. Il s'est avancé là, il portait des gants blancs. Et ces—ces voitures, certaines d'entre elles de trois cent cinquante chevaux, roulant à toute vitesse dans cette rue, comme—comme l'éclair : vroum-vroum. Eh bien, ce pauvre petit homme n'aurait pas pu arrêter . . . Avec sa force, il n'aurait pas pu arrêter un poney qui s'était échappé. Certainement pas. Mais, il s'est avancé au milieu de la rue, son gros insigne brillait, il a sifflé, et a levé la main. Frère, ces trois cents, ces moteurs de trois cents chevaux, les freins ont sifflé, et tout le reste. Ce n'était pas la puissance de l'homme. C'était l'autorité qu'il avait. C'est ça.

136 Voilà l'Église. Il se peut que ce soit une bande "d'exaltés", soi-disant, ou le nom que vous voulez leur donner, mais c'est l'autorité. Oui, oui. C'est l'autorité qui est derrière elle. C'est ça qui compte. Quelles que soient les conditions, la loi de Dieu opère conformément à Sa Parole. Mais, elle n'opérera pas conformément à votre credo. Elle opérera conformément à la Parole. Oui. Elle opère seulement conformément à la Parole, c'est tout, là, quelle que soit la condition.

137 Abraham, comme nous l'avons lu il y a un instant dans notre texte, la femme d'Abraham devait être rendue. Pourquoi? Dieu avait donné une promesse à Abraham, et ici un roi l'avait prise pour l'épouser, pour en faire sa femme.

138 Eh bien, qu'est-ce qu'il aurait fait? Mis à mort Abraham, en un instant. C'est ce qu'Abraham a dit. "Je t'en prie, dis que . . . " Après avoir vu que—qu'Abimélec l'avait déjà attrapé, ce roi philistin, là-bas. Il a dit : "Maintenant, toi—toi, je t'en prie, dis que je suis ton frère. Parce que si . . . tu es une belle femme." Et il a dit : "Maintenant, s'il voit que tu es belle, je—je—je—je serai tué, parce qu'il te prendra pour t'épouser." Ainsi, Abimélec l'a attrapée, et son homme l'a faite entrer.

139 C'était une belle femme. Et, au fait, elle avait seulement cent ans. Et elle—elle... Dieu venait de montrer par eux, ce qu'Il allait faire à nous tous. Vous savez, j'ai déjà traité de cela en détail dans les sujets que j'ai abordés et sur les bandes, et tout, en démontrant ça par la Parole de Dieu. Exactement. Il a dit, par Abraham et Sara, ce qu'Il allait faire à la race entière. C'est vrai.

140 Donc, elle était là, et Abimélec l'avait prise pour être sa femme. Abimélec, et donc il était tout à fait prêt à ce moment-là à la prendre pour être sa femme. Et (quoi?) Dieu avait dit à Abraham : "C'est par Sara que tu auras ce bébé", et voici un jeune homme qui la prenait. Là, il y avait Abraham, qui avait près de... aussi, maintenant, près de cent ans.

141 Mais, par cela, remarquez ce que Dieu a dit là. "Oui, je sais que tu as un cœur pur. C'est pour ça que Je t'ai empêché de pécher contre Moi. Mais, rends cette femme, car son mari est prophète. Demande-lui de prier pour toi. Si tu ne le fais pas, Je vais te rayer de la terre." Voilà.

142 Quoi? La Parole de Dieu doit subsister. Aucun homme ne pouvait toucher Sara. Dieu avait fait une promesse.

143 Sara, un type de l'Église, la vraie Église, l'Église libre, la femme libre avec un Enfant libre, un type de l'Église née de nouveau avec la promesse. Laissez-les dire ce qu'ils veulent, appeler cela "de l'exaltation, du fanatisme". Ils ont essayé de La stopper depuis la Pentecôte, mais, ils n'y arriveront jamais. Non monsieur. Car... Ne La touchez pas. C'est tout. Dieu va La prendre et En faire quelque chose, aussi sûrement que je me tiens ici. Nous allons arriver à l'âge dont il est question, maintenant, dans quelques instants. Avec l'aide de Dieu, je vais vous prouver où nous en sommes. C'est vrai. Vous... Ils ne vont jamais arriver à La détruire. Elle ne peut pas être détruite. C'est vrai.

144 "Enlève tes mains d'elle." Pourquoi? C'est là que la semence naturelle vient. La semence naturelle devait venir. Si elle... Si Sara avait épousé cet autre homme, la semence naturelle ne serait jamais née.

145 Alors, si Dieu a pareillement protégé le parcours de la semence naturelle, à combien plus forte raison a-t-Il protégé la Semence Royale spirituelle!

146 Satan, redonne-les. Lâche-les. Tu ne vas pas continuer à les étouffer là-bas dans ces organisations et autres. Ce sont des gens libres. Laisse-les tranquilles. Oui. Lâche-les, la Semence royale.

147 Donc, Dieu parle de restauration. Maintenant, ici dans Joël, Il parle de... J'ai déjà prêché une fois là-dessus, et je l'ai présenté sous un autre angle. Au sujet de... Je ne l'ai pas traité en détail, comme j'ai l'intention de le faire aujourd'hui, et je n'aurai pas le temps de le faire comme il le faudrait.

148 Mais Dieu parle ici dans Joël, de . . . Dieu parle de Son Arbre fruitier qu'Il avait planté. Dieu a planté un Arbre fruitier. Il L'a planté le Jour de la Pentecôte, et Il a amené cet Arbre là dans un but. Il voulait qu'Il porte Son fruit-Parole, la Parole de Dieu. Il voulait une Église qui garderait Sa Parole. Tout au long de l'âge, Ève ne L'avait pas gardée, les Juifs ne L'avaient pas gardée, la loi a échoué, tout a échoué, alors, Dieu S'est planté un Arbre. Un Arbre!

149 Maintenant, souvenez-vous, il y avait deux arbres dans le jardin d'Éden. Nous savons cela. Appelez-les comme vous voulez. J'ai mon idée. Mais, quoi qu'il en soit, l'un d'eux était un arbre souillé; il a été souillé. Et l'Autre n'était pas souillé; cet Arbre de Vie est venu de Dieu, du Ciel. Il a dit : "Vos pères ont mangé de la manne et ils sont morts. Mais, cet Arbre, si vous En mangez, vous vivrez Éternellement." Et l'Ange a gardé cet Arbre de Vie depuis le jardin d'Éden, Il L'a gardé en Éden. Cet Arbre de Vie est en Éden, maintenant, spirituellement parlant. Remarquez.

150 Bon, quand Dieu a planté cet Arbre, Il devait porter neuf différentes sortes de fruits, neuf différentes sortes; ce qui veut dire neuf dons spirituels, neuf fruits de l'Esprit pour accompagner les neuf dons spirituels. C'était l'Arbre de Dieu. Il L'a planté dans la terre, le Jour de la Pentecôte.

151 Maintenant, arrêtons-nous. On est toujours tellement limité par le temps. Je vais sauter quelques passages des Écritures ici, et aller ici au Psaume premier. David a vu cet Arbre, il y a longtemps. Des chants qu'il a écrits, pour avoir quelque chose de joyeux, c'est là-dessus qu'il a écrit en premier. Il a vu cet Arbre, et Il était "planté près des courants d'Eau". Cet Arbre! Lui!

> *Il est comme un arbre,* l'arbre de Dieu, *planté* (où?) *près* des courants, des courants (pluriel), des courants *d'eau* (singulier) . . .

152 Pas une eau méthodiste, baptiste, presbytérienne, luthérienne, et ainsi de suite. Non, non. Non, non. Des courants d'une seule Eau; neuf dons spirituels par le même Esprit. Neuf fruits de l'Esprit venant par le même canal.

> *Il est comme un arbre qui est planté près* des courants *d'eau.*

153 David l'a vu et il en a parlé. Il a dit : "Heureux cet homme." Remarquez, il a dit qu'il ne pouvait pas mourir. "Son feuillage ne se flétrirait point." Non, non. Peu importe ce qu'ils font, ils ne tueront jamais cet Arbre. Pourquoi? C'est à cause de l'endroit où il est planté. En voilà la raison. C'est à cause de l'endroit où il est planté. "Il est planté près des courants d'Eau." Maintenant, remarquez. David a dit : "Ses—ses racines ne mourront pas."

154 Vous savez, prenez un arbre, un gros arbre. Moi, quand j'étais garçon, j'allais beaucoup dehors, et nous, les garçons, nous allions dehors, et il y avait un gros arbre sous lequel nous

nous asseyions, un gros hêtre. Et les vents soufflaient. Et je me demandais, on aurait dit que ces vents, spécialement au sommet, on aurait dit qu'ils allaient renverser cet—cet arbre. Mais, vous savez, chaque fois que le vent souffle sur un arbre, il balance l'arbre, et cela libère les racines, afin qu'elles puissent creuser plus profondément et s'accrocher encore mieux.

155 Et c'est comme ça avec les moqueries, les rires, les railleries à l'égard d'un Chrétien. Ce que ça fait, la persécution secoue le Chrétien, ça le fait prier davantage, creuser, s'accrocher encore mieux, afin de pouvoir supporter la tempête.

156 Alors, qu'arrive-t-il si un homme est planté dans quelque chose comme "près d'un courant", où les sources, neuf sources différentes l'alimentent? Oh! la la! Quelle—quelle assise il a. Et un homme qui est planté près du courant, des courants d'Eau; une seule Eau, un seul Esprit : "Il y a les dons de guérison, le même Esprit; les dons de prophétie, le même Esprit; tous le même Esprit, mais, beaucoup de dons." Un Donateur.

157 Donc, David l'a vu, et il était planté près de cet Arbre. Alors, il ne pouvait pas mourir. Maintenant, remarquez pourquoi. Il avait la Vie dans les racines. Où sont les racines, ou, la vie de l'arbre? Elle reste dans les racines. Certainement. Elle monte et porte son fruit. Bien.

158 Observez. Ses racines avaient la Vie en elles, pour produire Son fruit en sa saison. Maintenant, souvenez-vous, cet Arbre ne va pas perdre Son fruit.

159 Maintenant, prenez un arbre et éloignez-le de l'eau. Avant longtemps, vous vous retrouverez avec de petites pommes. Elles seront toutes ratatinées et rongées par les vers. De ce fait, l'arbre va perdre sa—sa—sa récolte.

160 C'est ce qui se passe avec les églises aujourd'hui. Vous vous êtes éloignés de ce Courant, vous vous êtes éloignés des dons de l'Esprit. Ils ont seulement une église naturelle. Et ils s'éloignent des dons spirituels et des choses spirituelles, et ils perdent leur fruit. Qu'est-ce qu'ils font? Ce sont—ce sont des croyants qui vivent avec le monde, agissent comme le monde, volent, trichent, mentent, fument, boivent, jouent à l'argent, jouent au loto dans l'église pour payer le prédicateur, et tout le reste, ils ont des soupers où on sert de la soupe, des soirées dansantes. Voyez? Ils perdent leur fruit. C'est tout à fait comme le monde.

161 Et l'incroyant regarde et dit : "Il n'y a pas de différence entre cette personne et moi."

162 C'est ce qui a provoqué la montée du communisme en Russie. C'est pour ça qu'ils ont fait brûler l'église catholique à . . .

163 Là-bas, au Mexique, quand j'y étais, j'ai vu ces mines de chaux, où ces, et ces endroits où ils ont brûlé ces bébés, quand des religieuses avaient eu des bébés. Même des corps humains,

des corps humains adultes gisaient là, dans les mines de chaux. Qu'ont-ils fait? Ils ont perdu leur récolte, vous voyez, et Dieu les a secoués de l'arbre. C'était tout. Voyez?

164 Mais, l'homme qui est planté, pas celui qui est posé là, mais, celui qui est planté près des courants d'Eau, il donnera Son fruit (observez) en sa . . . Son fruit en sa saison. Est-ce que vous lisez ça? Psaume 1.

> *Heureux l'homme qui . . . ne s'assied pas en compagnie des moqueurs,* qui ne s'arrête pas sur la voie des pécheurs.
>
> *Il est comme un arbre qui est planté près* des courants *d'eau,* il *donne son fruit en sa saison, . . . tout ce qu'il fait lui réussit.*

165 Voyez? Remarquez, "Il n'en est pas ainsi pour le méchant; et il ne se retrouvera pas avec lui au jour du jugement." Voyez?

166 Donc, "il donne Son fruit en sa saison". Observez chaque "son", le pronom personnel, là. C'est Son fruit, le fruit de Dieu, dans la saison où le—le prophète le donne. Ce sera dans la saison du prophète. Le fruit de Dieu, au temps de Dieu, d'après la saison du prophète. Voyez? "Il donne Son fruit en sa saison." Voyez s'il n'y a pas, là, deux fois "son". "Donne Son, le fruit de Dieu, vous voyez, dans la saison où il est prévu que le messager vienne." Il les donne. Maintenant, souvenez-vous de cela. Le messager qui donne le fruit de Dieu le donne dans la saison de Dieu, dans la saison du porteur. Voyez? "Il donne Son fruit en sa saison." Et Il ne peut pas se flétrir. Pourquoi? Il a là-dedans un fruit prédestiné. Il ne peut pas être détruit, parce qu'Il est prédestiné.

167 Maintenant, Éphésiens 5, 1.5, plutôt. Il est dit : "Assis ensemble dans les lieux Célestes en Jésus-Christ." Qu'est-il arrivé? Il a dit : "Dieu, par Sa prescience, nous a prédestinés à être Ses enfants d'adoption par Jésus-Christ." Dieu, par Sa prescience, a prédestiné tout ce qui arriverait d'un bout à l'autre de la ligne. Par Sa prescience, Il l'a vu d'avance. Par conséquent, dès le commencement, Il a pu dire quelle serait la fin.

168 Par conséquent, c'était un fruit prédestiné dans la—la racine de cet Arbre. Et cet Arbre ne pouvait pas se flétrir, parce qu'Il contenait un fruit prédestiné. Eh bien, c'est l'Arbre dont Joël a parlé ici. Voyez? Il ne peut pas mourir. Les vers L'ont dévoré, mais, Il n'a pas pu mourir. Dans Sa racine, Il avait la Vérité prédestinée. Il avait la Parole de Dieu, cet Arbre. Et cet Arbre est—est l'Arbre qui—qui avait été placé dans le jardin d'Éden, c'est la seule façon.

169 Tous les arbres, par la femme, meurent. Nous mourons tous, par la femme. Par la naissance, nous mourons tous. Donc, par la femme vient la mort, car cette naissance vient par la femme. Bien. Alors, *ceci* doit mourir, à cause du péché.

170 Mais, la Naissance, la nouvelle Naissance qui vient par Christ, ne peut pas conduire à la mort. Ça, c'est un Arbre, et il y a l'autre arbre. Voyez? Et cet Arbre-ci, bien qu'Il ait été persécuté, ridiculisé, depuis le tout début du jardin d'Éden, Il ne peut pas mourir. Il est prédestiné. Il a reçu des coups de bâton, a été frappé et, oh! la la! on Lui a tout fait. Et qu'est-il arrivé? Il ne peut pas mourir. Son... il ne va pas mourir. Il ne peut pas, parce qu'il contient la Parole de Dieu prédestinée. Il doit pousser, car Son fruit est en sa saison à lui, sa saison prédestinée. En sorte que, peu importe...

171 Joël a vu chacun d'entre eux, dévoré jusqu'à la base. Mais, Il a dit : "Je restaurerai, dit l'Éternel", car la prédestination de Dieu se trouve dans les racines de l'Arbre. Il doit pousser, puisqu'Il contient la Parole de Dieu prédestinée. Hmm! Oh, quel Arbre! Oh!

172 Cet Arbre-là, Il a commencé à croître là-bas en Éden. Qu'est-il arrivé? Il y a un groupe d'enfants de Caïn qui étaient venus là, des bestioles qui étaient venues là et L'avaient dévoré jusqu'à ce qu'il n'En reste que la souche. Et Dieu En a prélevé une partie de la récolte, L'a placée dans l'arche et L'a menée à bon port. C'est vrai. Dès le commencement, cela a été pareil, tout au long, d'un jugement à l'autre; Israël, et ainsi de suite.

173 Et alors, à la Pentecôte, où l'Église, pour l'Arbre-Épouse, Il—Il a mis en place, à la Pentecôte, l'Arbre qui était prédestiné à donner Son fruit dans la saison. Maintenant, ça va bien, les fruits vont vraiment bien. Il a fleuri le Jour de la Pentecôte. Voyons ce qui est arrivé le Jour de la Pentecôte. Jésus a dit : "Vous ferez aussi les œuvres que Je fais." Ils ont guéri les malades. Or, le Jour... Voyons comment cela a commencé. Le Jour de la Pentecôte, quelques jours après la résurrection, cinquante jours après Pâques, il vint un—il vint du Ciel un—un Vent impétueux.

174 Maintenant, aujourd'hui, on agit différemment. Le ministre se lève et prend, il dit : "Je vais inscrire votre nom dans le registre." Voyez? Ou un licencié avec son col tourné vers l'arrière, qui dit : "Avancez-vous ici pour prendre le pain kascher. C'est alors que vous deviendrez membre de l'église." N'est-ce pas étrange? Le ministre dit : "Venez vous joindre à notre groupe." Eh bien, les deux ont tort.

175 "Le jour de la Pentecôte, il vint du Ciel", (pas de la chaire, pas sur la route) "du Ciel un..." (Quoi? Un sacrificateur? [L'assemblée dit : "Non."—N.D.É.] Non. Un ministre? Non. Qu'était-ce?) "un bruit comme celui d'un Vent impétueux, et Il remplit toute la maison où ils étaient assis. Des langues séparées les unes des autres se posèrent sur eux." Ils balbutiaient, ils ne pouvaient pas parler, ils étaient tellement remplis de gloire. Le Saint-Esprit les avait remplis. Ils sont sortis dans les rues, en baragouinant. Simplement, et en agissant comme...

176 Même l'assemblée, qui était pleine de dignité, s'est tenue là et a dit : "Eh bien, ces hommes sont pleins de vin doux. Ils sont tous ivres. Regardez ces hommes et ces femmes, comme ils titubent et se conduisent n'importe comment."

177 Or, c'est AINSI DIT L'ESPRIT. C'est l'Écriture. C'est comme ça que l'Église a été organisée; pas organisée, mais, établie. Une grande différence entre ces deux mots. Remarquez. Les voilà.

178 Bon, et vous savez quoi, vous les catholiques? La sainte vierge Marie était avec eux. Oui. Alors, si Dieu n'a pas voulu laisser Marie venir au Ciel sans avoir reçu le Saint-Esprit, comment allez-vous Y arriver, avec moins que Ça? Maintenant, pensez-y un peu. C'est vrai. Marie était parmi eux. Et elle a dû attendre là-haut jusqu'à ce qu'elle ait perdu toute sa dignité et son orgueil, qu'elle ait été remplie de l'Esprit.

179 Et les voici qui arrivent, agissant comme des gens ivres. La Bible le dit. Ils disaient : "Ces hommes sont pleins de vin doux."

180 Mais, Pierre, le porte-parole, le ministre dans le groupe, s'est levé et a dit : "Ces gens ne sont pas pleins de vin doux, comme vous le supposez, car c'est seulement la troisième heure du jour. Mais, c'est ici ce qui a été dit par le prophète Joël." Celui que je lis aujourd'hui. "Dans les derniers jours, dit Dieu, Je répandrai Mon Esprit sur toute chair; vos fils et vos filles prophétiseront. Et Je ferai paraître des prodiges en haut dans le ciel, et des miracles sur la terre. Alors, quiconque invoquera le Nom du Seigneur sera sauvé."

181 Donc, Pierre a prêché à la Pentecôte, se référant au même prophète que celui au sujet duquel je prêche aujourd'hui : planter cet Arbre. Et c'est là qu'il L'a planté. Oh, Il a bien poussé. Ils sont sortis là-bas et ont eu des dons spirituels. Ils ont guéri les malades. Ils ont prêché. Ils ont été jetés en prison. Ils étaient prêts à souffrir par amour pour la Parole.

182 Si vous étiez mou et que vous alliez dans un autre pays comme ça, vous ne seriez pas un très bon Américain, si vous alliez là-bas. Si vous alliez maintenant au Japon, que vous vous glissiez derrière la ligne en disant : "Écoutez, les gars. Je suis pour vous. Vous savez quoi? Je suis pour vous, mais je suis de l'autre côté." Traître, vous devriez être fusillé. C'est vrai. Vous êtes un traître. Certainement.

183 Et alors, c'est pareil pour un homme qui connaît la Parole de Dieu et qui fait des compromis avec Elle, parce qu'une organisation lui dit qu'il doit faire comme ça. C'est un traître. C'est vrai.

184 Mais, ces hommes n'étaient pas des traîtres. Ils ne se souciaient pas, eh bien, de leur manière de se comporter, de leur manière de se conduire à l'église : pousser des cris, pleurer, jubiler, baragouiner des langues comme s'ils se parlaient les uns aux autres, sans comprendre. Les hommes d'autres nations et

d'autres langues qui étaient là dans l'auditoire ont commencé à entendre ce qu'ils disaient. Ils ne savaient pas ce qu'ils disaient; ils baragouinaient. Mais, d'autres personnes là-bas ont compris. Et ils ont dit : "Ces personnes sont certainement ivres."

185 Mais, Pierre a dit : "Ils ne sont pas ivres, mais, ils sont remplis de l'Esprit."

186 Alors, tous, ils ont subi le martyre, sauf Jean; lui, on l'a fait brûler, vingt-quatre heures dans une cuve de graisse, mais, on n'a même pas pu brûler l'Esprit qui était en lui. Et par la suite, il est mort de mort naturelle, c'est le seul, Jean le révélateur. Maintenant, c'est vrai.

187 Remarquez, maintenant, ce qui est arrivé. Là-dessus, Dieu a planté un Arbre pour qu'Il donne neuf dons spirituels, des dons de Son Esprit. Le même Esprit qui était en Christ est descendu sur l'Église, Elle avait la Vie Éternelle. Donc les dons de l'Esprit étaient dans l'Église, et Elle grandissait, donnait du fruit, partout. Ils ne pensaient pas à eux-mêmes. Ils n'organisaient rien. Ils allaient simplement de l'avant et étaient des frères. Ils n'avaient pas . . .

188 Je suis content que cette petite chose ait été là-dessus : "Pas d'autre credo que Christ, pas d'autre loi que l'amour, pas d'autre livre que la Bible." C'est ce que je crois. Voyez? Et c'est comme ça qu'ils ont fait. Le monde est notre paroisse, vous voyez, partout.

189 Alors, remarquez ces hommes, quand ils faisaient ça, combien l'église était glorieuse. Et Dieu était avec eux, c'est ce que la Bible dit. Et Jésus les a vus avant Son ascension. Il a dit : "Allez par tout le monde et prêchez la Bonne Nouvelle à toute la création. Voici les signes qui accompagneront ceux qui auront cru : en Mon Nom . . . " Donc, "Voici *les* signes."

190 Maintenant, aujourd'hui, à quel genre de signe reconnaît-on un croyant? Il serre la main du pasteur. Il est membre d'une église. Son nom est dans le registre parce que le nom de sa mère y était, ou bien que le nom de son père était dans un registre. Mais, ce n'est pas ce que Jésus a dit. Jésus a dit : "Voici *les* signes." Ça, c'est l'église naturelle.

191 Nous parlons de l'Église spirituelle. Nous parlons d'un Arbre spirituel, pas d'un arbre naturel. Nous allons arriver à ces deux arbres dans un petit moment. Voyez? Un Arbre spirituel! Jésus a dit : "Voici les signes qui accompagneront ceux qui sont suspendus à cet Arbre. Voici les signes qui accompagneront ceux qui reçoivent leur vie de cet Arbre-*ci*. En Mon Nom, ils chasseront les démons; ils parleront de nouvelles langues. S'ils saisissent un serpent ou boivent des breuvages mortels, cela ne leur fera point de mal. S'ils imposent les mains aux malades, ils seront guéris."

192 Voilà le genre de signes qu'Il a dit accompagneraient le croyant. Où sont-ils aujourd'hui? Il a donné au monde un

exemple de ce que serait le—le signe du croyant. Et Il a dit : "Il vaudrait mieux qu'on suspendît à votre cou une meule de moulin, et qu'on vous jetât au fond de la mer, plutôt que de scandaliser l'un d'eux, car leurs Anges voient continuellement la face de Mon Père qui est dans les Cieux." Les Anges!

193 Remarquez, maintenant. Les voilà. Cet Arbre avait été planté. Il faisait un grand travail. Nous savons qu'ils sont allés partout. Le Seigneur . . . Eh bien, le Jour de la Pentecôte, trois mille âmes ont été ajoutées, baptisées et sont entrées dans l'Église. Et quelle grande communion fraternelle ils avaient! Et tous, personne n'était dans le besoin. Tout le monde était gentil, avait bon cœur. Et ensemble, ils formaient tous une grande famille. C'était merveilleux!

194 C'est alors qu'est venu par là une espèce de vilain scarabée aux dents voraces qui, au cours de son existence, passe par quatre stades, comme Joël l'a vu. C'est un insecte destructeur, qui passe par quatre stades, qui est apparu pour détruire ce magnifique Arbre de Dieu. Imaginez un peu. Maintenant, je vais lire un peu ce que Joël en dit. Joël, chapitre 1. La première chose . . . Alors, là, il y a quatre scarabées différents, mais, en réalité, c'est là un seul scarabée. C'est un seul scarabée à quatre stades différents. Maintenant, observez. Cette espèce de scarabée est venu s'attaquer à cette Égl- . . . à ce grand Arbre magnifique de Dieu. Nous l'appellerons un Arbre, qui était l'Église.

195 Le premier, c'était un gazam. C'est une petite chose, un tout petit insecte comme un ver. Qu'est-ce qu'il a fait, ce gazam? Il est venu là détruire le fruit de l'Arbre. C'est la première chose.

196 Maintenant, retournons dans l'histoire et voyons quelle a été la première chose : c'est un—un groupe plein de dignité qui s'est introduit parmi les gens ordinaires. Et ils ont dit : "Eh bien, c'est une bonne chose que vous puissiez guérir les malades et que vous puissiez faire ces choses. C'est merveilleux. Alors, vous savez ce que nous devrions faire? Nous devrions amener ça là où se trouvent les gens de la classe supérieure qui sont aptes à comprendre, ceux d'une classe plus élevée : le maire, les—les juges, et ainsi de suite, et les—les—les dignitaires de la ville. Mais, aussi longtemps que vous vous comporterez comme vous le faites, ils ne s'approcheront jamais de vous. Voyez? Ils ont peur de vous."

197 [Quelqu'un dit : "Ils ont toujours peur."—N.D.É.] Quelqu'un a dit ça : "Ils ont toujours peur." Je pense que c'est assez juste. Alors, c'est vrai. Ils ont peur du Saint-Esprit. Excusez-moi.

198 J'avais l'habitude de chanter un petit chant :

C'est cette bonne . . .

Avez-vous déjà entendu *C'est cette bonne vieille religion*? Est-ce que quelqu'un a entendu ce chant? [L'assemblée dit : "Amen."—N.D.É.]

C'est cette bonne vieille religion . . .

J'avais l'habitude de chanter un petit chant comme ceci, il y a des années. Je disais :

Oui, ce Saint-Esprit d'autrefois,
Que le diable a en horreur;
C'est pourquoi les gens En ont peur!
Mais, C'est tout ce qu'il me faut.

Pour moi, je ne connais rien d'autre,
Qui me remplit d'un tel amour,
Qui donne la joie chaque jour,
Oui, c'est tout ce qu'il me faut! (C'est vrai.)

Il vous fait cesser de mentir,
Sa puissance prend le contrôle
Au point que l'ennemi doit fuir;
Oh! c'est tout ce qu'il me faut!

199 C'est vrai. C'est pour ça que les gens ne Le veulent pas. Pourtant—pourtant, c'est Dieu.

200 Ils n'ont pas voulu Jésus. Ils ont dit : "Cet homme?" L'église, la grande église pleine de dignité a dit : "Tu viens nous dire qui nous sommes? Sache que nous sommes docteurs en philosophie, en droit, en Q.U.S., et," oh, "tout ceci." Ou, "Voyons, je suis le souverain sacrificateur. Je suis *ceci, cela* ou *autre chose*. Et tu oses me dire ceci? Eh, tu es né dans le péché. Tu n'es rien qu'un enfant illégitime. Ta mère devait, t'a eu, avant que toi et ton père . . . ton père soit marié."

201 Il a dit : "Qui peut M'accuser de péché?" Voyez? "Qui peut M'accuser?" Bien. Le *péché*, c'est "d'être incrédule à l'égard de la Parole de Dieu". Autrement dit, Il a dit : "Montrez-Moi où Je n'accomplis pas la Parole, jusque—jusque—jusque dans le moindre détail, exactement là où Elle est censée être. Montrez-Moi dans l'Écriture où on trouve Mon jour. Si Je ne fais pas les œuvres de Mon Père, ne Me croyez pas." Il a dit : "Bon, vous prétendez être ça. Alors, J'aimerais vous voir le faire." Oh! la la!

202 "Depuis ce jour, on ne Lui demanda plus rien." Voyez? On L'a laissé tranquille. C'est comme quand le diable Lui a sauté dessus. J'ai dit qu'il a pensé pouvoir L'attaquer, malgré tout. Mais, il s'est aperçu qu'un million de volts passaient dans ce Fil. Il a très vite fait un bond en arrière, vous voyez, parce qu'il ne pouvait pas supporter Ça. Certainement.

203 Donc, ce petit gazam est arrivé pour ôter les fruits. J'ai deux pages de "fruits". Je veux en lire seulement une partie. Premièrement, le premier fruit qu'il a ôté, c'était l'amour fraternel. C'est vrai. L'une des choses qui tuent tout de suite l'église, c'est quand l'amour fraternel . . . Oui monsieur. Ensuite, le fruit suivant qu'il a ôté de l'Arbre . . . Souvenez-vous, l'amour est le premier fruit sur l'Arbre. "L'amour, la joie, la paix, la

longanimité, la bonté, la douceur, la foi, la patience", c'est vrai, "dans le Saint-Esprit." Alors, neuf dons spirituels, avec neuf fruits de l'Arbre, et ainsi de suite. Bien. Maintenant, pour commencer, il s'est mis à dévorer le fruit de l'Arbre.

204 Maintenant, imaginons un grand Arbre, l'Arbre de Dieu. Il porte neuf dons spirituels. Ils guérissent les malades. Ils parlent en langues. Ils chassent les démons. Ils font de grandes œuvres et prêchent la Parole de Dieu sans mélange. Aucune dénomination pour les retenir; ils sont libres, ils font une grande œuvre.

205 Alors, voilà qu'est arrivé cette espèce de petit démon, avec ses deux cornes devant, comme une sauterelle, vous savez, aux dents voraces. C'est son premier stade, le gazam, il est venu dévorer l'amour fraternel. Il a dit : "Tu sais, *Untel* a fait *telle et telle chose*, là-bas dans l'église d'*Untel*. Je ne croirais pas ce groupe de gens." Voyez? Le voici, la première chose.

206 Ensuite, il a voulu manger le fruit de la foi, la foi dans la Parole. "Maintenant, regarde. Comment sais-tu que c'est la Parole? Elle a été traduite tellement de fois!" Ce petit démon est toujours en train de dévorer. C'est vrai. "Cette Parole a été traduite tellement de fois! Il est *ceci, cela,* ou *autre chose*. Oh, il est tout *ceci*." Voyez?

207 Maintenant, voici un autre fruit qu'il dévore : la joie du salut. "Chut! Vous tous, vous faites trop de bruit. Oh! la la! Oh!"

208 "Oh, comment pouvez-vous prêcher, Frère Branham?" C'est ce qu'une femme m'a dit, une fois. Non, ce n'était pas une femme. C'était un homme. Je crois qu'il . . . J'espère qu'il est ici. Il est membre d'une autre église. Mais, il m'a dit, il a dit : "L'autre jour, j'étais venu vous écouter, mais je n'arrivais pas à vous entendre, à cause des gens qui criaient."

J'ai dit : "S'ils . . . "

Il a dit : "Voyons, comment faites-vous pour prêcher?"

209 J'ai dit : "S'ils n'y prenaient pas plaisir, je ne prêcherais pas là." C'est vrai. Autrefois, j'avais . . . vous . . .

210 Un de mes amis, Jim Poole, et moi, autrefois, nous avions un vieux chien. Nous l'appelions Fritz. Donc, ce vieux chien, il—il poursuivait tout animal pour le forcer à se réfugier dans un arbre, sauf les mouffettes. Il avait peur des mouffettes à cause de leur forte odeur. Alors, je lui trouvais une mouffette sous un tas de broussailles, je n'avais qu'à le flatter un peu et à lui dire : "Attrape-la! Vas-y, attrape-la!" Il allait attraper cette mouffette, vous voyez, parce que je le flattais et lui disais : "Attrape-la!"

211 Eh bien, c'est comme ça quand nous . . . Celui que je connais qui pue le plus, c'est le diable. Alors, quand j'apporte cette Parole et que quelqu'un dit : "Amen", c'est : "Vas-y, attrape-le!" Et nous—nous allons—nous allons le forcer à se réfugier dans un arbre.

212 Alors, nous voyons qu'il a enlevé la joie. Vous savez, David, une fois, il avait perdu la joie de son salut. Il n'avait pas perdu son salut, mais, il en avait perdu la joie. Il s'était alors écrié : "Seigneur, rends-moi la joie de mon salut." Voyez? La joie!

213 Alors, ce petit gazam a commencé à dévorer ce fruit de la joie. "Maintenant, regardez bien. Vous tous, vous faites trop de bruit. Je vous le dis, tous ces cris, ces 'amen' et ces cris de joie, c'est ridicule. Il n'y a rien de vrai là-dedans." Voyez? Avant longtemps on se retrouvera dans une grande morgue, vous savez, on se retrouvera là avec tous ces morts. Des liquides pour embaumer d'une *soi-disant* Doctrine, des credos qu'on injecte dans leurs veines, alors que c'est l'Esprit de Dieu qui devrait circuler, il y a un credo d'église qui est injecté là. Pas étonnant qu'ils soient glacés et morts. Le thermomètre spirituel indique moins soixante-dix. Oui. Que quelqu'un dise "amen", tout le monde se retourne en tendant le cou comme le feraient des oies ou autre chose, ils veulent savoir qui a dit ça. C'est une honte. Alors que l'Esprit de Dieu, cela devrait être la joie, la paix, l'amour. Mais, cette bestiole a commencé à dévorer ça. Elle a dévoré toute la joie.

214 Et alors, le fruit suivant sur l'Arbre, c'est la paix, la paix de l'esprit, savoir que vous êtes sauvé.

215 On vous dit : "Bon, eh bien, si vous récitez *notre* credo, vous êtes sauvé. Si vous devenez membre de *mon* église, vous êtes sauvé." "Bon, eh bien," celui-ci dit, "vous n'êtes pas sauvé si vous allez *là-bas*. Il faut que vous deveniez membre de *notre* église pour être sauvé. Il faut que vous disiez : 'Je vous salue, Marie.' Il faut que vous ayez votre nom dans ce registre-*ci*. Il faut que vous ayez . . . " Oh! la la! Cela enlèverait toute la joie. Ça, ce n'est pas l'Arbre de Dieu; vous savez où vous vous trouvez. Ça, c'est hybride, toujours.

216 Vous connaissez mon histoire à propos du mulet. C'est un hybride. Il ne sait pas qui était son papa, sa maman, l'un ou l'autre. Voyez? C'est un hybride. Mais, oh, un cheval avec un authentique pedigree, il sait qui étaient son papa et sa maman, de génération en génération.

217 Et maintenant, un très bon Chrétien de lignée pure, qui a reçu le Saint-Esprit, lui aussi sait qu'Il est descendu le Jour de la Pentecôte. Il sait où il se trouve. Il peut suivre la trace des générations qui l'ont précédé, sa généalogie, jusqu'au tout début. Pierre L'avait. Tout au long des nations, ou les races, ils L'ont eu, tout du long. Un bon Chrétien de lignée pure sait d'où il vient.

218 Vous dites : "Eh bien, je suis luthérien." "Hum! Je suis presbytérien." Oh, vous, hybride! "Pourquoi n'êtes-vous pas? Pourquoi n'êtes-vous pas?"

219 "Eh bien," vous dites, "que—qu'êtes-vous?" Né de nouveau. "Né de nouveau de quoi?" De l'Esprit de Dieu.

220 C'est pour ça que vous n'êtes pas un hybride. Vous êtes né correctement. Pas par un credo d'église, mais, par l'Esprit de Dieu. Dieu vit en vous.

221 Maintenant, remarquez. Ce petit insecte a commencé à dévorer. Alors, il a dévoré toute la paix de l'esprit, oh, ça a continué, continué, continué, et oh, ça a continué. J'en ai une page ici, de tous les fruits, de ce qu'il a fait.

222 Ensuite, ce petit individu a disparu, et il est devenu une sauterelle. C'était le stade suivant, la sauterelle. Maintenant, que fait la sauterelle? La sauterelle mange les feuilles. C'est vrai. La sauterelle s'attaque aux feuilles. Ce que le gazam a laissé, il a laissé les feuilles; il a dévoré tout le fruit qu'il y avait sur l'Arbre. Ensuite, qui est intervenu? La sauterelle est venue dévorer, dévorer ce que le gazam avait laissé. Alors, qu'est-ce qu'il a fait? Qu'est-ce que ce gazam a fait? Il a détruit les feuilles. À quoi servent les feuilles? Il a détruit la communion Divine. C'est vrai.

223 "Eh bien, il est—il est—il est presbytérien. Nous ne voulons rien avoir à faire avec lui. Il est nazaréen. Il est pentecôtiste. Il est *ceci, cela,* ou *autre chose*. Nous ne voulons rien avoir à faire avec lui, parce qu'il ne fait pas partie de notre groupe. Avoir une réunion ici pour la guérison des malades? Hum! Notre église n'y croit même pas." Voyez? Voilà. Elle, qu'est-ce que cette sauterelle a fait? Elle a coupé toute la communion fraternelle, c'est exact, elle a ôté toute la communion fraternelle.

224 Qu'est-ce que la communion fraternelle? Que font les feuilles? Elles apportent de la fraîcheur, quand les oiseaux viennent se mettre sous les feuilles, "hha-hha", ils se rafraîchissent. Voilà de nouveau votre arbre. "Et il sera comme un Arbre planté." Voyez? Bien. Un endroit sous lequel les gens peuvent venir s'asseoir dans la communion du Saint-Esprit, se rafraîchir un peu. Vous êtes complètement frustré, et vous ne savez pas ce qui est arrivé; et si vous allez mourir, si vous êtes sauvé ou pas. Vous ne savez pas si cette église-*ci* a raison, ou si celle-*là* a raison. Venez simplement sous l'Arbre qui a des feuilles. Asseyez-vous là. Que les Vents du Ciel se mettent à souffler, comme un Vent impétueux, à travers les feuilles, vous savez. Il commence à . . . Et vous commencez à vous rafraîchir un peu.

225 Vous dites : "Oh, je vais aller là-bas dire à cette bande d'exaltés ce que je pense."

226 Asseyez-vous donc un moment et vous allez vous rafraîchir. C'est vrai. Vous ne pouvez pas le faire sous le vôtre. Pourquoi, qu'est-ce qui se passe? La sauterelle a déjà tout dévoré, c'est sûr, elle a dévoré toutes les feuilles qu'il y avait. Alors, autant s'asseoir au soleil. Donc, vous, il n'y a pas—il n'y pas de fraîcheur là. Bien. Alors, il y a . . .

227 Mais, vous savez ce que nous sommes censés faire. La Bible dit que "l'Église prédestinée, les fils de Dieu prédestinés," (qu'est-ce qu'ils font?) "ils s'assoient dans les lieux Célestes". Qu'est-ce que c'est? La fraîcheur, le réconfort, se sentir chez soi. Amen.

228 Quand tous portent un smoking, et—et que l'autre homme est comme *ceci*, et—et certains disent : "Hum! Regarde. Elle ne s'est pas fait faire de permanente. Voilà, n'est-elle pas horrible à voir? Elle n'a même pas de robe de Pâques froncée." Bon, peu importe ce que c'est, vous comprenez. Peu importe . . . Oui. "Des froncements de Pâques", c'est à peu près ça, vous voyez. Ils sont assis à l'arrière, et ils font : "Hum!" Voyez? "Pour Pâques, même pas . . . Mais, regarde-le donc, c'est le même vieux complet que celui qu'il a porté l'an dernier! Eh bien, qu'est-ce que tu dis de ça?" Vous ne vous sentez pas à l'aise, là.

229 J'ai dit à une femme, l'autre jour. Pauvre femme, elle était membre d'une grande église pleine de dignité, située . . . Elle a dit . . . Elle se mourait du cancer. Je suis allé prier pour elle. Frère Roy Roberson ici, l'un des administrateurs, m'a envoyé là-bas. Cette pauvre petite personne était assise là, en train de mourir du cancer. Et elle a dit . . .

J'ai dit : "Est-ce que . . . Êtes-vous Chrétienne?"

230 Elle a dit : "Monsieur, je—je ne sais pas quoi dire." Elle a dit : "Je fréquentais *telle* église." Et elle a dit . . . Et elle s'est mise à pleurer.

J'ai dit : "Qu'est-ce qu'il y a?"

231 Elle a dit : "C'est que je ne pouvais pas m'habiller correctement." Elle a dit : "On me méprisait." Hum! Oh, voilà, c'est ça. Voyez? Vous êtes—vous êtes mal à l'aise. Voyez?

232 Mais, la Bible dit que nous devons "nous assembler dans les lieux Célestes". Oh! la la! Quoi? Tous pareils. Eh bien, je vais vous dire ce que cela produira. Ça fera que . . . Ça fera qu'une salopette et un smoking se donneront l'accolade et s'appelleront frère. Certainement. Ça fera qu'une vieille robe de calicot donnera l'accolade à une robe de soie, de satin, et dira : "Sœur, comment vas-tu ce matin? Dieu soit loué!" C'est vrai. C'est ce que ça fera. C'est la joie, la paix, l'amour, la foi dans la Parole, la longanimité, la bonté, la patience. Assis dans les lieux Célestes en Jésus-Christ, un petit moment de rafraîchissement. Voyez? Voilà ce que faisaient les feuilles.

233 Mais, ce que la sauterelle a fait, elle est arrivée, a dévoré les feuilles et a dit : "Ou bien vous êtes membre chez nous, ou bien vous n'êtes membre chez personne." Alors, elle a enlevé toute la fraîcheur de l'Esprit. Voyez? Elle s'est fait un credo. Bien. Maintenant, il faut qu'on continue. On pourrait rester longtemps sur cette sauterelle.

234 Mais, au troisième stade, c'était un jélek. Hum! Déjà son nom sonne mal : jélek. Que fait le jélek? Il entre dans l'écorce. C'est là que se trouve la source d'approvisionnement. Oui monsieur. Il entre dans l'écorce et il détruit la couverture de l'arbre. La couverture!

La religion, c'est quoi? La couverture. C'est ce que le mot *religion* veut dire, "une couverture".

235 Alors, le jélek, après s'être introduit dans l'assemblée, les a rendus pleins de dignité; il leur a enlevé toute la communion fraternelle, sous la forme de la sauterelle; et maintenant, il arrive et prend leur religion même et en fait des dogmes, c'est exact, il emploie des mots qui ne sont pas orthodoxes. Il se fabrique une religion, il réunit un groupe d'hommes et introduit là un credo. Il prend la religion même, l'arrache de l'Arbre de Dieu, l'écorce même qui transporte la sève qui monte en Lui, il l'enlève. Le jélek! Vous voyez cet insecte? [L'assemblée dit : "Amen."—N.D.É.] C'est tout à fait ça. Ce jélek, c'était Rome dans cette église primitive.

236 En premier, il y a eu le groupe des pentecôtistes; pas les organisations pentecôtistes. Non monsieur. Tout ce qui s'organise est mort. Je le démontrerai dans un instant, par les Écritures. Voyez? Mais, quand c'est... Mais, l'expérience pentecôtiste, pour qui est-elle? Elle est pour les catholiques. Qui d'autre? Les méthodistes, les baptistes, les presbytériens, tous ceux qui la veulent. Mais, vous voulez, vous devez la vouloir. Vous n'Y venez pas par une adhésion.

237 Cela fait cinquante-trois ans que je fais partie de la famille Branham, et je n'ai jamais adhéré à la famille. Pourquoi? Je suis un Branham au départ. Je suis né un Branham.

238 C'est comme ça que nous sommes Chrétiens. Pas parce que nous avons adhéré à quelque chose; ça, c'est une organisation. Nous sommes Chrétiens de naissance, en étant régénérés par le Saint-Esprit. Remarquez, maintenant.

239 Donc, le jélek a commencé à se creuser un passage dans l'écorce. Qu'est-ce qu'il a fait? Il a commencé à lui enlever sa religion, sa couverture, sa Doctrine. La religion est une doctrine, une couverture qui recouvre n'importe quoi. C'est pour ça que notre religion est par le Sang, le Sang. La Vie est dans le Sang qui recouvre la Parole. Et la Vie est... Elle est dans le Sang. Le Sang est la religion, et la Vie dans le Sang est ce qui amène les résultats. Alors, vous le voyez? [L'assemblée dit : "Amen."—N.D.É.] Voyez?

240 Il n'est pas recouvert par des feuilles de figuier. Adam et Ève ont essayé ça une fois. Caïn a fait la même chose. Avez-vous remarqué ça? Caïn a aussi amené la vie botanique. Voyez? Mais, ça n'a pas marché. Ça n'a pas marché pour Adam et Ève. Et ça ne marchera pas aujourd'hui. Quand Dieu l'a

refusé au commencement, c'est refusé pour l'Éternité. Les credos d'hommes et les pensées humaines n'y arriveront jamais.

241 C'est la Parole de Dieu qui doit le faire. Et la Parole le fait par le Sang, par le sacrifice de Christ. C'est vrai.

242 "Des gens", comme le frère disait ce matin, "qui se disputent". Eh bien, vous savez, aujourd'hui, dans le pays, différentes organisations possèdent dix-neuf clous différents, et alors, elles pourraient prétendre : "C'est un clou d'origine qui était dans Ses mains." Et alors, même si c'était le cas? Je ne voudrais rien avoir à faire avec ça. Certainement.

243 Dieu n'a jamais rien laissé pour qu'on en fasse des reliques et des souvenirs. Il a envoyé le Saint-Esprit, Quelque Chose de vivant, qui ne peut pas être détruit. À quoi me servirait un clou? À quoi me servirait la croix d'origine sur laquelle Il a été pendu? Aucun. Ce n'est pas de connaître le clou, de connaître la croix, mais, de "Le connaître, Lui, c'est la Vie". Voyez?

244 Alors, maintenant, on s'accroche à des clous, on s'accroche à des reliques et on s'accroche à des lieux. Aujourd'hui, les gens parcourent la ville de Jérusalem de long en large, et les différents lieux, de long en large, et ils s'accrochent à des reliques et autres. Cela n'a rien à voir avec ça, rien du tout. La chose est condamnée, pourrie et révolue.

245 Je suis allé dans une église à—à Rome. C'est là qu'ils—qu'ils, tous les prêtres qui meurent, ils les enfouissent dans un jardin, là en-dessous, et ils laissent la chair se détacher des os. Et—et ensuite ils déterrent les os et en font des lampes, et mettent leurs crânes tout autour. Et les gens entrent là, frottent ces crânes pour recevoir des bénédictions, jusqu'à ce que ces crânes deviennent blancs et soient complètement usés. Quand on entre dans la cathédrale Saint-Pierre là-bas, il y a une statue de Pierre, et on prétend qu'un pied a dû être changé neuf ou dix fois, tellement il avait reçu de baisers; on a dû mouler un autre pied par-dessus. Ridicule! Des superstitions, ce n'est rien d'autre, des credos de doctrines d'hommes.

246 Dieu a envoyé le Saint-Esprit, la Vie de Dieu, pour qu'Elle soit en vous, pas dans une statue. Vous êtes la personne en qui Dieu veut vivre; pas dans une statue, mais, en vous. Les gens appellent ça des "statues saintes". Il n'existe pas de statues saintes. Vous êtes la statue sainte de Dieu. C'est ce que la Bible dit. C'est exact. "Tu M'as formé un Corps."

247 Donc, ce petit individu a commencé à détruire. Détruire quoi? Le jélek est entré dans l'écorce. Observez ce que cela a produit. Cela a commencé à détruire l'écorce. Qu'est-ce que cela a produit? Cela a fait une église naturelle au lieu d'une Église spirituelle. Oui monsieur. Cela a enlevé la vraie et l'a remplacée par une fausse. Maintenant, souvenez-vous. La feuille . . .

248 Le fruit, le gazam l'a dévoré. La feuille, la sauterelle l'a dévorée. Maintenant, l'écorce, la couverture, la religion, la Doctrine; la Doctrine, le jélek L'a prise.

249 D'où est venue cette première doctrine, extérieure de la Bible? Vous les historiens, vous savez d'où elle est venue. De Rome, c'est exactement là qu'elle a commencé, c'est là qu'ils ont commencé à accepter des dogmes.

250 C'est comme ça qu'Irénée, saint Martin, Polycarpe, tous . . . après la mort de Jean. Pour avoir traduit la Parole de Dieu, il a été sur l'île de Patmos. On l'a fait brûler dans de la graisse pendant vingt-quatre heures, on l'en a ressorti, et il a continué à écrire la Bible. Dieu était déterminé à ce que cette Bible soit écrite. C'est la Parole de Dieu. On ne peut rien En retrancher ni Y ajouter. Elle doit rester comme Elle est, la Parole.

251 Remarquez, quand ils sont revenus, quand ces saints de Dieu essayaient de soutenir cette Parole, Rome est arrivée là et a accepté des dogmes à la place. Maintenant, voyons ce qu'elle a fait, certaines de ses fausses doctrines, ce qu'elle a fait.

252 Le baptême d'eau. Alors qu'ils avaient reçu la commission . . . Pierre a prononcé, le Jour de la Pentecôte, sous l'influence du Saint-Esprit, la Parole de Dieu : "Repentez-vous, chacun de vous, et soyez baptisés au Nom de Jésus-Christ pour la rémission de vos péchés."

253 Qu'est-ce que Rome a fait avec ça? Elle a inversé ça et a dit : "Soyez baptisés au nom du 'Père, Fils, Saint-Esprit'", en en faisant un credo, pas une Doctrine de la Bible. Qu'est-ce qu'il a fait? C'est le jélek qui était en train de dévorer. "Asperger", plutôt qu'immerger, "au nom du Père . . . "

254 "Père, Fils, Saint-Esprit", ce n'est pas un nom. Ça n'existe pas. "Père" n'est pas un nom, "Fils" n'est pas un nom, et "Saint-Esprit" n'est pas un nom.

255 Quand Jésus a dit : "Baptisez-les au Nom du Père, Fils, Saint-Esprit", c'est "le Seigneur Jésus-Christ". C'est exactement ce que Pierre et les autres ont fait, et tous, tout le monde dans la Bible. Personne . . .

256 Je mets quiconque au défi de me fournir un seul élément biblique ou un seul élément historique disant que quelqu'un aurait été baptisé autrement qu'au Nom de "Jésus-Christ", jusqu'à l'église catholique romaine. Faites-le. Souvenez-vous, cette bande va dans le monde entier. Oui. J'ai tenu des assemblées de ministres, de plusieurs centaines, avec des évêques et tout, j'ai dit : "Levez-vous, ou venez ici avec votre Bible, sinon taisez-vous à jamais." Ils se taisent jusqu'à ce qu'ils aillent derrière votre dos, et alors, ils commencent à parler de vous; ils n'ont pas l'audace de se tenir en face de vous, la simple décence de se tenir là et de vous le dire en face. Ils ont peur de le faire. Ils savent que c'est faux.

Mais, c'est ce que ce jélek a commencé à dévorer, vous voyez, à dévorer sans relâche cette Chose véritable.

257 Maintenant, vous dites : "Ce n'est pas essentiel. Oui. Peu importe comment je suis baptisé, c'est bon." Vraiment? [L'assemblée dit : "Non."—N.D.É.]

258 Paul a dit, Actes 19, quand "Lui, Paul, a parcouru les hautes provinces d'Éphèse." La Bible dit "qu'il a rencontré quelques disciples". C'étaient des fidèles. Apollos, un prédicateur baptiste, fidèle de Jean-Baptiste, leur enseignait la Parole. Et ils étaient dans une grande joie. Et Paul est passé les voir, et il a dit : "Avez-vous reçu le Saint-Esprit après avoir cru?"

"Oh," disent-ils, "je suis un croyant."

259 "Mais, ce n'est pas ce que j'ai demandé. Avez-vous reçu le Saint-Esprit après avoir cru?"

Ils ont dit : "Nous n'avons pas su qu'il y avait un Saint-Esprit."

260 Il a dit : "De quel baptême avez-vous donc été baptisés?" Voyez? Autrement dit : "Comment avez-vous été baptisés?"

Ils ont dit : "Nous avons été baptisés."

Il a dit : "Comment?"

261 Il a dit : "Selon Jean," il a dit, "le même homme qui a baptisé Jésus. N'est-ce pas juste?"

262 Paul a dit : "Non. Pas maintenant. Non." Il a dit : "Il faut que vous soyez baptisés de nouveau." Et Paul les a baptisés de nouveau, au Nom du Seigneur Jésus-Christ. Il leur a imposé les mains, et le Saint-Esprit est venu sur eux.

263 Et Paul a dit : "Si un Ange du Ciel", encore bien moins un prédicateur; "si un Ange", encore bien moins ce jélek, oui; "si un Ange du Ciel vous prêche autre chose que *Ceci*, qu'il soit anathème." C'est vrai.

264 Alors, vous voyez ce qui s'est passé, le jélek s'est mis à dévorer. Il a dévoré le baptême d'eau au Nom de Jésus-Christ.

265 Ce que le jélek a fait ensuite, c'est qu'il a enlevé le baptême du Saint-Esprit. En effet, tant que vous avez ce Saint-Esprit, Il va répandre de la lumière sur cette Parole, tant que vous ferez ça. Alors, ils ont dû faire—faire cela autrement.

266 Maintenant, pensez au nombre de luthériens, de protestants, au nombre de catholiques, ce matin, qui ont été confirmés, comme ils disent, qui ont pris leur première communion. Et ils appellent ça "la Sainte Eucharistie", ce qui veut dire, c'est un mot latin, "le Saint-Esprit". Avez-vous déjà vu un catholique passer près d'une église et faire *ce* geste sur lui? [Frère Branham illustre.—N.D.É.] Pourquoi? "C'est dieu dans cette église." Qu'est-ce que dieu? "Ce petit morceau de pain." Ce petit morceau de pain rond, fait pour ressembler au dieu-

soleil qu'ils adorent, posé là sur l'autel où les souris et les cafards s'amassent pendant la nuit. Ça, ce n'est pas mon Dieu. Je vous le dis tout de suite. "La première communion, être confirmé dans l'église." Ridicule.

267 Mais, c'est ce qu'ils ont fait. C'est ce que le jélek a fait. Il a enlevé l'Esprit et leur a donné un morceau de pain, du pain fait par un prêtre, ou une religieuse, ou quelqu'un d'autre. C'est ce qu'ils ont fait. C'est tout à fait ça. Allez vous renseigner maintenant. Allez regarder dans l'histoire et voyez si ce n'est pas juste. Et vous allez avaler ça? Pas seulement les catholiques, mais, vous les protestants, beaucoup d'entre vous, la même chose. Bien. Voilà ce qu'ils ont fait. Bien.

268 Et alors, les protestants, plutôt que d'avoir le Saint-Esprit, vous savez ce qu'ils font? Ils viennent adhérer et donnent une poignée de main. Personne n'est venu sur la route serrer la main, quand le Jour de la Pentecôte est arrivé. "Mais, il est venu du Ciel un bruit comme celui d'un Vent impétueux, qui a rempli toute la maison où ils étaient assis", c'est vrai, il est descendu à travers les feuilles des arbres, il s'est répandu sur l'écorce. C'est exact.

269 Alors, maintenant, à la place de la nouvelle Naissance, où Jésus a dit que l'homme doit naître de nouveau, ils ont adopté l'adhésion à l'église : "Venez adhérer." À la place de la Parole, le jélek leur a donné un credo. Ne voyez-vous pas? Regardez un peu ce qu'il est en train de faire. Il donne quelque chose de naturel à la place de quelque chose de spirituel. Pouvez-vous le voir? [L'assemblée dit : "Amen."—N.D.É.]

270 Maintenant, regardez. Or, nous, nous parlons—nous parlons ici de la manière des catholiques, mais saviez-vous qu'elle s'est aussi perpétuée jusque chez les protestants? [L'assemblée dit : "Amen."—N.D.É.] Où avons-nous les démonstrations du Saint-Esprit dans les églises protestantes, aujourd'hui? Où avons-nous une réaction pentecôtiste parmi les protestants? Nous n'en avons pas. Vous l'avez chez les luthériens? ["Non."] Si vous l'avez, je veux y aller. Je veux aller là-bas simplement manger et passer des moments merveilleux. Les presbytériens? Où—où—où cela se trouve-t-il? Voyez? Vous avez adopté quelque chose de naturel.

271 Je suis sur le point de partir, et vous le savez. Voyez? Surtout, ne laissez jamais Ceci sortir de votre cœur.

272 Ne prenez pas ce qui est naturel. C'est la mort. Cet homme naturel, c'est la mort. Tout ce qu'il fait, c'est la mort. Il est assujetti à la mort et est ici pour ça. "C'est l'Esprit qui vivifie", vous voyez, l'Esprit donne la Vie, le vivifie. C'est un Esprit.

273 Alors, vous voyez, ils ont pris . . . Observez ce qu'ils ont fait. Ils ont pris le baptême d'eau, l'ont fait passer de "Jésus-Christ" à "Père, Fils, Saint-Esprit", un titre, qui n'est pas du tout un Nom.

274 Maintenant, vous dites : "Qu'est-ce que ça change, ça?" Très bien. Alors, si vous donnez . . .

275 Si samedi quelqu'un vous donne votre chèque de paie, le—le—l'homme qui vous paie. Plutôt que de mettre son nom là-dessus, il dit simplement : "Émis par—par 'Le patron'." C'est ce que . . . Sur votre chèque de paie, juste : "Payez à l'ordre de Jean Untel cent cinquante dollars, pour le travail de cette semaine. Émis par 'Le patron'." Donnez-le à la banque et voyez s'il n'est pas refusé. Oui. Oui. Oui monsieur. Certainement. Bien sûr.

276 Si ça ne change rien, pourquoi Paul a-t-il ordonné à ces Chrétiens qui louaient Dieu, qui étaient dans une grande joie, chez qui se passaient de grandes choses, pourquoi leur a-t-il dit : "Il faut que vous reveniez vous faire baptiser de nouveau, au Nom de Jésus-Christ"? Voyez? Prenez la Parole, dites, tenez-vous-en à Elle. Ne dites rien d'autre. Dites simplement ce qu'Elle dit. Voyez? C'est par Elle que nous allons être jugés.

277 Maintenant, regardez. C'est ce qu'ils ont fait. À la place de la nouvelle Naissance, ils ont une adhésion. Au lieu de citer la Parole, ils ont un credo. Montrez-moi dans la Bible où ils ont déjà dit un "Je vous salue, Marie." Montrez-moi dans la Bible où vous, les protestants, avez déjà récité le Credo des Apôtres. Dites-moi ce qu'est le Credo des Apôtres, dans la Bible : "La communion des saints". Ils étaient contre ça. Dites-moi où, dans la Bible, ils ont déjà eu "Père, Fils, et Saint-Esprit" pour le baptême. Cela n'y est pas. Et pourtant, vous acceptez ça. Hein?

278 Bon, alors, au lieu de la communion fraternelle et de la fraternité entre frères, ils leur ont donné une hiérarchie, un pape. Et vous avez un évêque qui vous dit ce que vous pouvez faire et ce que vous ne pouvez pas faire. Et vous, les pentecôtistes, vous avez un surveillant régional qui vous dit qui vous pouvez recevoir. Mais l'Église a Christ. Voyez?

279 Voilà où vous en êtes arrivés. Voyez? À la place, ils vous donnent ces dogmes et ces choses d'hommes, ils L'enlèvent. Qu'est-ce que ce jélek a fait? Il a enlevé Cela directement de l'Arbre et vous a donné *ceci*. "Je vais retirer Cela de l'Arbre et je vais vous donner *ceci* à la place. Je vais retirer *Cela* et vous donner *ceci*." Vous voyez où vous en êtes arrivés?

Vous dites : "Eh bien, Frère Branham!"

280 D'où chacune, d'où est-ce que chaque église protestante est venue? De l'église catholique. C'est ce qu'Apocalypse 13, ou Apocalypse 17 a dit qu'elle ferait. Il est dit : "Elle était une prostituée, et elle était une *mère d'impudiques*", la même chose. Alors, ne . . . La poêle ne peut pas se moquer du chaudron, vous savez, alors, ne le faites pas. Cela . . . Ne le faites pas. Alors, ça, c'est vrai.

281 La fraternité; il a enlevé la fraternité. Alors qu'on devrait être des frères, les uns avec les autres. Il nous a séparés et nous a rendus différents. Bon.

282 Maintenant, observez. En voici une bonne. Je prendrai celle-ci, puis laisserai les autres de côté. Regardez.

283 La Bible nous dit que, lorsque nous avons mal agi, nous devrions purifier nos âmes par le Saint-Esprit. Nous mettre à genoux, laisser le Saint-Esprit nous révéler que nous agissons mal, et rester là devant Lui jusqu'à ce que nous mourions complètement en purifiant nos âmes.

284 Maintenant, ils ont fait volte-face et vous ont donné un purgatoire. Une fois que vous êtes mort, alors, le prêtre gagne beaucoup d'argent en priant pour vous faire sortir du purgatoire. Mais, c'est ridicule! C'est ce que le jélek a fait. Voilà. "Prier pour vous faire sortir du purgatoire. Cela coûte *tant* de centaines de dollars pour faire sortir cette âme du purgatoire par la prière." Je veux que vous essayiez de trouver le mot "purgatoire" dans la Bible, ou quelque chose de semblable. Ça n'existe pas dans la Bible. Non monsieur. Mais ils leur donnent un purgatoire, vous voyez, ils, une fois qu'ils sont morts. Oh, oui, je sais.

285 Ils—ils—ils disent : "Bien sûr!" Vous les entendez dire : "Eh bien, saint Boniface a dit *telle et telle chose*." Peu m'importe ce que saint Boniface a dit. "Eh bien, *Une Telle* n'a-t-elle pas dit qu'elle—qu'elle avait prié, pour son mari, sainte *Une Telle*, cette religieuse bien connue?" Peu m'importe ce qu'elle a fait.

286 C'est une parole qui ne fait pas autorité. Elle est en opposition avec les apôtres qui font autorité. Dieu a donné ces apôtres pour mettre l'Église en ordre, et Elle est édifiée sur la Doctrine des apôtres, pas sur saint Boniface ou un autre saint. Ça, c'est contraire à la Parole. Peu m'importe ce que saint Boniface a dit, et ce que d'autres saints, et d'autres saints, et sainte Susie, et sainte Marie, tout ce qu'ils ont dit. C'est ridicule. Ça ne vaut pas mieux que n'importe quel autre mensonge. Si c'est contraire à la Parole de Dieu, c'est un mensonge. Je ne crois pas les paroles qui ne font pas autorité.

287 C'est pour ça que je ne crois pas ces credos protestants et tout. C'est catholique jusqu'à la—la moelle. Ce sont des dogmes. Comment pouvez-vous parler des catholiques et vous moquer d'eux parce qu'ils ont des dogmes, alors que vous en êtes pleins vous-mêmes? Pas tellement ici, mais, ceci est sur bande, vous comprenez, vous voyez, ça va dans le monde entier. Remarquez. Comment pouvez-vous dire qu'ils sont dans l'erreur, alors que vous prenez des credos faits de main d'homme qui sont contraires à la Bible, des dogmes, tout comme eux l'ont fait? Pourquoi? Vous êtes dans une organisation qui est une fille de la vieille prostituée. Une prostituée, c'est quoi? Une femme qui est infidèle à son mari. Prétendre être une église Chrétienne, et distribuer la mauvaise doctrine, ses choses à elle, plutôt que de prendre la sainte Parole de Dieu.

288 Tout comme Ève a fait, elle a écouté le diable, et cela a causé toute mort et tout chagrin qui ont frappé la terre. C'est venu par Ève, parce qu'elle a commis une fornication spirituelle contre Dieu, en mettant en doute Sa Parole.

289 Et c'est exactement ce que les églises font aujourd'hui, elles commettent des fornications spirituelles contre la Parole de Dieu. Et elles ne veulent pas de vous dans l'église si vous n'êtes pas d'accord avec leur doctrine.

290 Eh bien, ils m'envoient des lettres signées : "Si vous êtes prêt à croire à *ceci*, et si vous dites que *ceci* est juste, vous . . . "

291 J'ai dit : "Je ne viendrai pas, tout simplement." Non monsieur. Je prêcherai exactement ce que cette Bible dit, sinon pas du tout. Voyez? C'est vrai.

292 Tenez-vous-en à cette Parole. C'est ce que nous devons faire, frères. Tenez-vous-en à ça. Maintenant, nous arrivons aux derniers jours, et nous le savons. C'est maintenant l'heure.

293 Tout ce que nous pourrions dire! Oh, ils disent *ceci, cela* et *autre chose*. Mais ce qui ne fait pas autorité, ne le croyez pas. Peu m'importe qui le dit. Que ce soit n'importe qui!

Tenez, une sœur est venue vers moi, il n'y pas longtemps. Et elle a dit . . .

294 Un—un certain groupe d'hommes auxquels j'ai prêché, des ministres, à propos du baptême au Nom de Jésus-Christ, il y avait trois cents et quelques ministres . . . Beaucoup de gens qui sont assis ici étaient à la réunion, où tout le conseil de l'Association pastorale de Chicago était venu me voir. Le Seigneur m'avait donné une vision, Il m'avait dit où ils seraient et ce qui allait arriver. Je m'y suis donc rendu, je l'ai raconté. Nous avons la bande ici, si vous voulez l'écouter. Voyez? Et je . . . Tous les évêques, les docteurs, les cardinaux, tous, ils étaient assis là.

295 J'ai dit : "Quiconque parmi vous peut condamner ça, prenez votre Bible et venez ici." J'ai dit : "Comment se fait-il que vous soyez si tranquilles?" Personne n'a rien dit. Et pourquoi? Vous voyez, ils ont peur de cette Parole. J'ai dit : "Alors, si vous ne le pouvez pas, pourquoi vous en prenez-vous à moi? Taisez-vous. Sortez, faites quelque chose. Si vous ne pouvez pas l'appuyer par la Parole, alors, restez tranquilles."

296 Et alors, ce même groupe d'hommes a envoyé une dame vers moi, elle a dit : "Frère Branham, si l'Ange du Seigneur vous l'a dit." L'Ange du Seigneur, vous savez, Sa—Sa photo est là, vous voyez. "Si l'Ange du Seigneur vous a dit Cela, eh bien, nous Le croirons."

297 J'ai dit : "Que quiconque, qu'un groupe de ministres soit faible à ce point-là : 'Si l'Ange du Seigneur l'a dit'. Si cet Ange disait quelque chose de contraire à cette Parole, ce ne serait pas l'Ange du Seigneur."

298 L'Ange du Seigneur confirmera la Parole. C'est exactement ce qu'Il a toujours fait dans tous les âges. Il fait encore la même chose. Il S'en tient à la Parole. Et tout ministre oint du Saint-Esprit s'en tiendra à la même Parole, parce que la Bible dit que toute la Bible a été écrite par le Saint-Esprit.

299 Et comment pouvez-vous avoir le Saint-Esprit et nier ce que la Bible dit? L'esprit lui-même qui est en vous rend témoignage que cela n'est pas juste. Voyez? Le jélek a dévoré, c'est tout, oui, il a dévoré les vraies choses de Dieu. Oui monsieur. Une parole qui ne fait pas autorité est contraire à la Doctrine des apôtres. Oh! la la!

300 Ceci, c'est la Doctrine apostolique. Ceci, c'est la Bible. Ceci, c'est le Saint-Esprit. Chaque Parole qu'Elle contient est vraie. Croyez-La et acceptez-La simplement, n'En retirez rien, observez l'accomplissement de chaque promesse, la manifestation de Dieu qui est présent en ce moment.

301 S'Il n'est pas autant Dieu maintenant qu'Il L'était quand les enfants d'Israël ont traversé la mer Rouge, Il ne serait pas Dieu. S'Il n'est pas le même Dieu qui est descendu à la Pentecôte et qui est ici-même aujourd'hui, Il n'est pas le même Dieu. Alors, il n'y aurait pas eu de résurrection, s'Il ne L'était pas, s'Il... Oh, à quoi vous servirait un Dieu historique, s'Il n'est pas le même Dieu aujourd'hui? Voyez? À quoi cela sert-il d'envoyer des prédicateurs dans les séminaires et de les faire éclore comme des poussins de couveuse, et d'aller partout comme ça, si Dieu, ça n'existe pas?

302 Qu'est-ce que vous faites à retirer la Parole de Dieu? Où est votre autorité? Vous dites : "L'église." L'église, il y a neuf cent soixante-neuf organisations différentes. Laquelle a raison? Personne ne saurait quoi faire. On serait dans la confusion. C'est vrai. Mais Dieu ne va pas juger les gens par l'église.

303 Il va les juger par Christ, et Christ est la Parole. La Bible dit : "Au commencement était la Parole, et la Parole était avec Dieu, et la Parole était Dieu. Et la Parole a été faite chair et a habité parmi nous." Il jugera l'église et les gens par la Parole, c'est exact, la Parole vivante et ressuscitée.

304 Alors, si cette parole vivante et ressuscitée dit quelque chose de contraire à cette Parole *ici*, alors ce n'est pas la parole ressuscitée, qui a été ressuscitée. Parce que Ceci rendra témoignage de cette Vérité-ci. Il ne peut pas dire quelque chose *ici*, et quelque chose d'autre par *ici*.

305 Je peux dire quelque chose *ici*, et quelque chose *là*, parce que je suis un homme. Vous le pouvez aussi. Vous pouvez obtenir plus de connaissance et de compréhension.

306 Mais pas Dieu; Il est infini. Voyez? Il a... La première décision, la première chose qu'Il dit, doit rester valable Éternellement. Ça reste pareil. Il ne peut pas dire une chose *ici*

et quelque chose par *ici*. Pour être Dieu, Il doit dire chaque fois la même chose.

307 Alors, si l'Esprit qui est sur vous est de Dieu, Il rendra témoignage que cette Parole-*ci* est la Vérité, chaque Mot qu'Elle contient. Et qu'Elle est la même hier, aujourd'hui, et éternellement. C'est ce que la Bible dit. Oui monsieur. Bien.

Maintenant, dépêchons-nous et prenons le stade suivant de cette bestiole.

308 Premièrement, c'était un gazam. Qu'a-t-il dévoré de l'Arbre de Dieu? [Quelqu'un dit : "Le fruit."—N.D.É.] Le fruit.

309 Le stade suivant de sa venue; il est mort à ce stade-là, et est revenu à un autre stade. Qu'est-ce qu'il a fait maintenant? Il est venu cette fois comme sauterelle, il a dévoré toutes les feuilles. C'est l'habitude de la sauterelle.

310 Alors, qu'est-ce qu'il a fait ensuite? Il est revenu dans un autre stade, comme jélek, et il est entré dans l'écorce.

311 Bon, le voici qui vient comme sau-. . . comme hasil, son quatrième stade, là, comme hasil. Un hasil, c'est quoi? C'est un insecte suceur; il suce la Vie, l'Esprit, la Vie. C'est ce qu'il fait, il va jusqu'au fond, il tient la pulpe et se met à sucer. Le hasil, le voici. Comment allons-nous l'appeler? Dénomination. C'est le nom juste de ce gars-là. Pourquoi? C'est un destructeur; il suce la Vie.

312 Chaque fois que Dieu lance un mouvement parmi Son peuple, chaque fois, et qu'ils forment une dénomination, ils meurent sur-le-champ. Je veux que quelqu'un qui connaît l'histoire de l'église puisse condamner ça. Montrez-moi une fois où une organisation s'est organisée et qui n'est pas morte sur-le-champ. Le jélek s'est saisi d'elle, a ôté sa religion. Et ensuite le suceur est venu et a pris . . . a sucé toute la Vie de l'Arbre.

313 Quelle sorte de Vie y avait-il en Lui? Le Saint-Esprit. Qu'est-ce que cela a produit? Elle ne pouvait pas retenir le Saint-Esprit là-dedans et toujours conserver des dogmes. Le Saint-Esprit n'aurait pas pu supporter cela. Alors, il ôte le Saint, la Vie de l'Arbre, et lui donne un dogme, fait une dénomination. "Peu nous importe ce que Ceci dit. Notre dénomination dit *ceci*." Voilà. Souvenez-vous, après avoir été formée, une dénomination meurt toujours et ne se relève plus jamais.

314 La première organisation, c'était les catholiques; elle est morte immédiatement. Bien sûr, dès le départ, c'était des dogmes.

315 De là est sortie la première réforme, c'était Luther, elle s'est organisée et est morte.

Ensuite est venu Wesley; elle s'est organisée, est morte.

Ensuite est venue la pentecôte; elle s'est organisée et est morte.

316 Les presbytériens, les luthériens, tous les autres, et les—et les nazaréens, les pèlerins de la sainteté et toutes les organisations qui ont suivi comme cela, elles sont toutes mortes. Regardez-les. Pourquoi? Ils s'organisent et cela les tue. Qu'ont-ils fait? Ils ont fait entrer ces dogmes.

317 Vous nazaréens, une merveilleuse église, l'église juste avant la—l'arrivée de la pentecôte. Qu'était-ce? Vous croyiez à la sanctification, mais, quand il a été question des dons de l'Esprit, du parler en langues et des grandes manifestations de la puissance de Dieu, vous Les avez appelés "des démons", et alors, vous êtes morts. C'est vrai. Où en est-elle aujourd'hui? Morte. Oh, elle a plus de membres, mais, où en est-elle? À l'état de cadavre.

318 Je l'ai vue, l'autre nuit, c'est vrai, toute la chose. Leur pasteur couché dessus, en train d'embrasser un cadavre, de faire l'amour avec lui. Cela a dit : "De toute manière, ils n'ont plus de temps. Voilà tout." Donc, j'apporterai ça, un jour, sur bande. Voyez? Bien.

319 Dieu a planté Son Arbre pour porter un fruit spirituel, les fruits de l'Esprit. Pas vrai? [L'assemblée dit : "Amen."—N.D.É.] Mais, qu'est-ce que l'homme a fait? L'homme a toujours essayé de Lui donner une forme artificielle. Il l'a fait autrefois; il le fait maintenant. Bon, ceci, maintenant avançons rapidement, vite. L'homme a toujours essayé de transformer l'Église spirituelle en une forme artificielle

320 Luther avait une Église spirituelle. Qu'est-il arrivé? Dès que Luther est mort, ils l'ont transformée en une forme artificielle.

321 Qu'a fait Wesley? John Wesley, un grand homme de Dieu! Qui pourrait dire que John Wesley n'était pas un homme de Dieu? Qu'a-t-il fait? Dès que lui, John et Charles sont morts, ils l'ont organisée. Quand elle s'est organisée, elle est morte. C'est exact.

322 La même chose dans tous les âges, chaque fois, pour chacun d'eux. Ils fabriquent quelque chose d'artificiel, des bonnes œuvres, la plus grande assemblée, les gens les plus intelligents. "Les célébrités de la ville veulent se joindre à nous."

323 C'est exactement ce qui vous est aussi arrivé à vous, bande de pentecôtistes. C'est exact. Vous—vous avez levé les barrières. Vous vous êtes éloignés de l'Esprit. Vous avez voulu de grands bâtiments, de belles choses, et tout comme ça, et vous avez des pasteurs pleins de dignité. Qu'avez-vous fait? Vous, les mères, vous avez envoyé vos fils à l'un de ces séminaires, pour devenir pasteurs. Que leur a-t-on enseigné? La théologie et toutes sortes de choses faites de main d'homme. Et où en est-on aujourd'hui? Quand ils reviennent, c'est un tas de Ricky et d'Elvis. C'est tout à fait exact. Qu'a-t-on aujourd'hui? Un tas de bêtises, "une apparence de piété".

324 La Bible dit : “Dans les derniers jours, ils auraient une apparence de piété, mais renieraient ce qui en fait la Force, la Vie.” Pourquoi? Le hasil L’a complètement sucée. C’est vrai. L’organisation L’a ôtée. I Timothée 3, Paul dit : “Sache que dans les derniers jours, il y aura des temps difficiles. Les hommes seront égoïstes, hautains, fanfarons, blasphémateurs, rebelles, ingrats, irréligieux, insensibles, intempérants, ennemis des gens de bien, traîtres, enflés d’orgueil, ayant l’apparence de la piété et reniant ce qui en fait la Force.” Le hasil l’a complètement sucée. Le jélek s’y est attaqué, il y a longtemps. Nous allons vous présenter cet Arbre, en entier, dans un petit moment, si le Seigneur le veut.

325 “L’endroit le plus grand.” Oh, bien sûr. “Eh bien, vous savez, l’année dernière, notre église a reçu tellement d’argent.” Oh, bien sûr.

326 L’église catholique vous a battus d’un million de kilomètres. Certainement. Elle a même tellement récolté en Russie qu’ils l’ont chassée et ont établi le communisme. Ils ont fait la même chose au Mexique. Et ils devraient le faire dans le monde entier, partout où elle est. C’est vrai.

327 Ne craignez jamais le communisme. Le communisme est un mouvement impie. Mais on entend certains prédicateurs se tenir à la chaire et condamner : “Le communisme! Le communisme!” Je n’y crois pas non plus. Mais ne . . . Et ils disent à leur église : “Oh, nous allons tous être engloutis. Le monde entier va devenir communiste.” C’est tout à fait contraire à la Parole de Dieu. Il est dit nulle part dans la Bible qu’il en sera ainsi.

328 Mais la Bible dit que le romanisme, l’église catholique, engloutira le monde. Prenez Daniel et vérifiez. La tête d’or, le roi Nébucadnetsar, le royaume babylonien; les Mèdes et les Perses lui ont succédé; l’empire grec a succédé à ça; puis Rome a continué jusqu’à la fin. Ces dix orteils se retrouvent dans chaque royaume sur la terre. Ne . . .

329 Il y a un rideau de fer. Il y a un rideau de bambou. Il y a un rideau de pourpre. Frère, ne craignez pas les autres, mais, surveillez ce rideau de pourpre.

330 Elle est assise ici sur le trône, aujourd’hui, dans ce pays. Souvenez-vous, tout comme Achab l’a fait, Jézabel était derrière lui. C’est . . . La Bible appelle l’église catholique “Jézabel, une prostituée”. Et Achab n’était pas un mauvais type. Je ne dis pas que M. Kennedy n’est pas quelqu’un de bien. Je ne sais rien à son sujet. C’est un homme. C’est tout ce que je sais. C’est le Président. Je crois qu’il fera un bon Président. Ce n’est pas lui; c’est ce système derrière lui. Attendez qu’elle s’infiltre jusque dans le cabinet et partout où elle pourra, observez alors ce qui va arriver. Regardez ce que cela a produit dans les autres nations. Regardez ce que cela a toujours produit.

331 Et la Bible ne dit-Elle pas, dans Apocalypse 13? Le nombre de cette nation, c'est treize. Elle a treize bandes et treize étoiles sur le drapeau. Treize bandes sur le drapeau. Treize, tout en elle va par treize; treize colonies, treize de tout. Et on trouve cela au chapitre 13 de l'Apocalypse.

332 Et la Bible dit "qu'elle est montée comme un petit agneau", la liberté de religion; "deux petites cornes", civile et ecclésiastique. Et après un certain temps, elles se sont unies, "et il a parlé comme le dragon l'avait fait, et il a fait tout ce que le dragon avait fait avant lui". Et la Bible dit "qu'ils ont fait une image à la bête", la Confédération des Églises, exactement ce qu'ils ont ici, maintenant, à New York. Et cette grande morgue se trouve là-bas! Et vous tous, méthodistes, baptistes et pentecôtistes, et vous tous, gens du monde de l'économie . . . de l'œcuménisme ici, qui essayez de faire des choses comme ça et qui vendez vos droits d'aînesse pour rejoindre ce groupe de Babylone. Qu'est-ce qui se passe avec vous? Voilà. Vous vendez vos droits d'aînesse, comme Ésaü l'a fait, pour un plat de lentilles. C'est tout ce que vous allez recevoir. C'est tout.

333 "Ils ont formé une image à la bête." C'est exact. Ne craignez pas le communisme. Craignez le catholicisme. Oh, Il a dit : "Il s'introduirait par des flatteries, comme un agneau. Mais," il est dit : "surveillez-le". Derrière lui, c'est un loup. Il est sournois. Surveillez-le. Oui monsieur. Parce que c'est contraire à la Parole. Ce que la Parole dit doit s'accomplir.

334 Le communisme n'est rien d'autre qu'un outil dans la main de Dieu. C'est exact. Et pourquoi doivent-ils faire ça? Il fallait que Dieu permette le communisme, afin que ces choses, Sa Parole, s'accomplissent. Certainement. C'est . . . Vous en êtes-vous rendu compte? Y avez-vous déjà pensé? Dieu doit faire en sorte que Sa Parole S'accomplisse.

335 Regardez. Un jour, quatre cents prophètes se sont tenus là, devant Achab et Josaphat. Josaphat, un homme juste. Il a dit : "Mais, avant que nous montions à Ramoth en Galaad," il a dit, "ne devrions-nous pas consulter l'Éternel?"

336 Achab a dit : "Oui. Bien sûr." Voyez? Jézabel derrière tout ça, vous savez. Il a dit : "Nous—nous . . . J'ai ici quatre cents prophètes. Nous allons les faire venir."

337 Tous de braves gens. On les a fait venir. Ils ont tous prophétisé, ils ont dit : "Monte. L'Éternel est avec toi."

338 Ça ne sonnait pas juste, pour cet homme pieux. Le roi d'Israël, ou le roi d'Israël là-bas . . . Ça ne sonnait pas très juste, pour lui. Il a dit : "N'y en a-t-il pas un autre?"

339 "Quatre cents prédicateurs, déjà tous d'un même accord, qui disent : 'Monte. L'Éternel nous a déjà parlé et a dit : "Monte."'"

Il a dit : "Mais, il devrait y en avoir encore un quelque part."

340 Il a dit : “J’en ai un, mais je le hais.” Bien sûr, absolument. Oui. Il a dit : “Il me réprimande toujours sévèrement. Il dit toujours du mal de moi.” Comment pouvait-il faire autrement, alors que la Parole de Dieu était contre lui?

341 Alors, ils ont envoyé chercher Michée. Michée a dit : “Monte. Oui. C’est vrai. Mais, j’ai vu Israël dispersé comme des brebis qui n’ont point de berger.”

342 Alors, il, eh bien, ce grand prédicateur s’est avancé, l’évêque, et l’a frappé sur la bouche. Il a dit : “Où l’Esprit de Dieu est-Il allé, quand Il est sorti de moi?”

343 Alors il a dit : “Pour commencer, Il n’était pas en toi.” Et donc—et donc, il a dit : “Tu verras, un de ces jours.” Il a dit—il a dit—il a dit . . .

344 Achab a dit : “Remettez-le dans la prison intérieure. Nourrissez-le du pain d’affliction et de—et de l’eau d’affliction.” Il a dit : “Quand je reviendrai en paix, je traiterai avec cet individu.”

345 Il a dit : “Si jamais tu reviens, alors la Parole de Dieu ne m’a pas été adressée.” Pourquoi? Pourquoi? Il était en parfaite harmonie avec la Parole, en parfaite harmonie avec la Parole.

346 Toute prophétie qui ne s’en tient pas à cette Parole . . . C’est exact. C’est pour ça que je dis aujourd’hui, peu importe à quel point cela paraît bien, combien de prédicateurs disent *ceci, cela*, ou *autre chose*, “Le communisme va s’emparer du monde et en causera la chute.” N’essayez jamais de combattre le communisme. Combattez le romanisme. Car ça, c’est AINSI DIT LE SEIGNEUR. Le Seigneur a dit que c’est le romanisme qui va diriger, pas le communisme. Il n’est qu’une marionnette.

347 Mais, vous voyez, il devait faire cela. Le Seigneur avait dit à Michée : “Il faut que J’envoie Achab là-bas. Il faut que ces prédicateurs disent ça, pour envoyer Achab là-bas, afin que les paroles d’Élie s’accomplissent.”

348 Dieu devait laisser apparaître le communisme. Que font-ils? Ils ont réuni toutes ces morgues ici et ont formé une confédération d’églises, ils se sont mis ensemble pour faire une image à la bête, exactement ce que Sa Parole avait dit qui arriverait. Ne vous inquiétez pas de cela. Observez ce qui va chapeauter cette chose qui se développe. Certainement. Hmm!

349 Je . . . je pense que je vous fatigue, mais . . . [L’assemblée dit : “Non.”—N.D.É.] Mais c’est vrai. Je ne sais pas quand je pourrai de nouveau vous parler. Peut-être jamais. Nous ne savons pas. Il se peut que nous ne nous rencontrions plus jamais, mais je veux que vous sachiez ce qu’est la Vérité.

350 Observez cette Parole. C’est la Vérité; pas moi. Cette Parole, c’est Ça. Si ma parole est contraire à *Ceci*, alors ne me croyez pas. Croyez Cela. Puis, si vous dites : “Eh bien, nous avons Cela,

et vous prêchez contrairement à Cela", alors c'est votre devoir de venir vers moi. C'est vrai. C'est votre devoir de venir vers moi. Voyez? Venez tout simplement et voyons ce qu'est la Parole. Bon.

351 Maintenant, nous voyons donc que c'était . . . c'est le communisme qui se rassemble. Dieu a dit : "Gog et Magog, là, vont se rassembler", certainement, "pour la guerre." C'est tout à fait vrai, parce que ça va réunir ces forces. Cela doit arriver. La Bible l'a annoncé.

Dieu a planté cet Arbre pour porter Son fruit spirituel.

352 Et l'homme a toujours essayé de lui donner une forme artificielle, "ayant l'apparence de la piété". Les plus grands bâtiments de la ville, bien sûr, des millions de dollars! Oh, miséricorde! Et des gens prêchent que Jésus revient, puis ils dépensent six à huit millions de dollars pour un bâtiment quelque part. Et des missionnaires, je connais des missionnaires sur le champ de mission, qui prêchent l'Évangile, sans chaussures à leurs pieds, qui mangent deux repas par semaine. Pouvez-vous voir pourquoi, frère, nous . . . Qu'est-ce qui se passe avec les gens? En fait, je ne crois pas qu'ils croient qu'Il revient. Vos—vos—vos—vos paroles parlent . . . Eh bien, votre—votre vie parle plus fort que vos paroles. Vous . . . Voyez? Et Il . . .

353 Ces petits missionnaires, — quand j'arrive comme ça à mes réunions, — pas de chaussures à leurs pieds; son pantalon attaché comme *ça* autour de la taille; il vit là-bas avec des puces, des amibes, des bestioles et toutes sortes de maladies, et tout le reste là-bas; ses mains rongées, il est rongé par les amibes et tout le reste. Il se tient là, il dit : "Vous, Frère Branham?"

Je dis : "Oui."

Il dit : "Oh, soyez béni! Je prie toujours pour vous."

354 Je me dis : "Ô Dieu, que cet homme prie pour moi. Oui. Ça, c'est le gars qu'il faut. C'est celui-là."

355 "Je suis . . . je—je—je lis vos articles, Frère Branham. Vous dites vraiment la Vérité. Nous sommes entièrement avec vous." Oh, frère, c'est—c'est le garçon qu'il faut. C'est bien lui; pauvre petit gars.

J'entends quelqu'un dire : "Vous savez qui c'est?

— Oh," il dit, "il n'est pas membre de notre organisation.

— Ah oui? Qui est-ce?

— Mais, il n'est pas avec nous.

— Eh bien, qui est-ce?

— Oh, c'est—c'est un indépendant.

— Oh, vraiment? Ah-ha. Eh bien, qu'est-ce qu'il fait?

— Oh, il a une petite œuvre là-bas. Il—il ne veut pas se joindre à nous.

— Eh bien, j'aimerais le connaître."

356 Vous savez, quand j'étais un jeune garçon, et que j'allais chercher des pommes au verger, je trouvais toujours l'arbre sous lequel il y avait tous les gros bâtons, vous savez. Il avait été frappé bien fort, car c'est là qu'étaient les bonnes pommes.

Ils disent : "Eh bien, ce n'est qu'un exalté."

357 Vous savez, on place toujours un épouvantail à l'endroit où se trouve le bon arbre. Le diable fait la même chose pour vous épouvanter et vous En éloigner. Ne vous en faites pas. Allez, pénétrez plus loin, derrière cet épouvantail.

358 Un jour, j'observais une marmotte qui mangeait des haricots blancs que j'étais en train de planter. Chaque fois que je plantais une rangée de haricots blancs, ce petit animal sortait et les mangeait tous. Je me suis dit : "Je vais lui faire une peur bleue." Alors, je me suis procuré un sac en papier. Et je suis vraiment un artiste; vous auriez dû me voir. J'ai dessiné ce que je pensais être une image effrayante. Oh, elle était effrayante, et comment, puisque c'est moi qui l'avais dessinée. Et je l'ai mise sur un sac et j'ai mis des haricots blancs dedans, et je l'ai suspendu à une perche. Et quand le vent soufflait, il s'agitait comme *ça*.

359 Du trou est sortie une petite marmotte, vous savez. Et elle a couru par-ci par-là tout en mangeant ces haricots blancs, et elle a couru jusqu'à ce sac. Elle a reculé. Elle l'a regardé, elle l'a inspecté comme *ça*. Et elle a fait "ffff", a sauté dessus et, oh, le sac n'a pas bougé. Elle l'a regardé de nouveau, vous savez, elle l'a inspecté encore une fois. Elle a regardé derrière et a vu toute cette rangée de haricots blancs. Ils étaient bons, vous savez. Alors, elle a regardé, cet épouvantail était en travers de son chemin. Alors, elle s'en est approchée, et elle s'en est approchée toujours plus, comme *ça*, pour essayer de l'effrayer, et ça ne bougeait pas. Ne vous inquiétez pas; cela est mort. C'est comme ça que sont tous ces épouvantails. Alors, elle—alors, elle a . . .

360 Ce qu'elle a fait, elle a pris sa petite patte et a frappé le sac, cela a fait du bruit. Elle a bondi en arrière et l'a regardé, comme ça. Elle l'a frappé de nouveau, et cela a encore fait du bruit. Ce n'est rien d'autre que du bruit. C'est comme la chouette de l'Irlandais, beaucoup de bruit et des plumes, mais, pas de chouette, vous savez. Alors, elle l'a frappé comme *ça*, et quatre ou cinq fois. Vous savez ce qu'elle a fait? Elle a contourné le sac et a continué à manger mes haricots blancs. Elle s'y connaissait plus, elle était plus maligne que moi. Voyez? Pourquoi? Vous voyez, elle ne s'est pas laissé arrêter par l'épouvantail. Il y avait quelque chose de bon derrière l'épouvantail.

361 Quand ils disent : "Oh, ce sont des exaltés", contournez ce qui fait peur, et allez-y, entrez. Voyez? Allez-y et croyez ça. Voyez? Il se peut qu'il y ait aussi un peu de Saint-Esprit là, vous voyez. Vous ne pouvez pas savoir. Voyez? Bien.

362 Oh, cette dén-. . . regardons ce hasil dénominationnel à l'œuvre. Église naturelle — Église spirituelle. Observez, maintenant, ce hasil, quand il en fait une dénomination. Il en a déjà dévoré l'écorce et dévoré les fruits, et, oh, frère, tout a disparu. Tous les dons de l'Esprit ont disparu; pas de guérison Divine, pas de parlers en langues, pas de prophéties, rien, ils ne croient pas au fait qu'il y ait des prophètes. Ils ne croient pas à ces choses. Ils ne savent pas. Tout est de fabrication humaine! Tout ce qu'ils ont est de fabrication humaine, artificiel. Voyez? Bien. L'église naturelle, il y a une église naturelle. C'est celle qui est fabriquée par l'homme. L'Église spirituelle . . .

363 Vous savez que la Bible dit ça? Oui monsieur. Église naturelle, et Église spirituelle. Et la Bible dit : "Chasse la femme esclave et son enfant," (Agar) "car elle n'héritera pas avec la femme libre et son enfant." Voyez?

364 Alors, l'église naturelle, qui va hériter (quoi?) : les gerbes seront liées, l'ivraie liée en botte pour être brûlée. "Et elle n'héritera pas, ne sera pas héritière avec la femme libre." Si la femme esclave est en esclavage avec ses enfants d'une organisation, elle n'héritera pas avec la femme libre, parce que les enfants de la femme libre partent dans l'Enlèvement. Et les enfants de l'esclave vont subir le Jugement, vous voyez, ils seront jetés dehors. Oui. Celle qui est spirituelle est libre. Oui monsieur.

365 Le hasil, les Ésaü dénominationnels. Donc, Ésaü. Il y a Ésaü et Jacob, tous deux des jumeaux, tous deux religieux. Ésaü était un homme charnel. C'était un homme bon. Il n'a pas dit, eh bien, alors . . . Il ne sortait pas pour voler, boire ou autre chose. C'était un homme religieux. Mais, il pensait : "Eh bien, tant que je suis religieux, qu'est-ce que ça change, ça?"

366 Mais, le jeune Jacob, peu lui importait comment il allait devoir l'obtenir, ce droit d'aînesse, il le voulait. Peu importait comment il l'obtiendrait, pourvu qu'il l'obtienne! S'il lui fallait s'agenouiller à l'autel, crier et pleurer, et pleurnicher et être tout morveux. Excusez-moi. Ou, vous savez, avoir les yeux plein d'eau. Je ne voulais pas dire ça. Et alors . . . Excusez-moi. Alors, s'agenouiller à l'autel et pleurer jusqu'à ce qu'il l'obtienne, mais il l'a obtenu. Voyez? Peu lui importait comment il l'obtiendrait, pourvu qu'il l'obtienne.

367 Certains disent : "Je . . . Frère Branham, ces gens là-bas qui pleurnichent à l'autel, et qui pleurent et qui pleurent. Je ne veux pas l'avoir comme ça." Eh bien, vous ne le recevrez pas.

368 Ce brave homme de couleur, là-bas dans le Sud, il était toujours heureux. Une fois, son patron lui a dit : "Dis donc, qu'est-ce—qu'est-ce qui te rend heureux comme ça tout le temps, mon garçon?"

Il a dit : "J'ai une religion qui vient du cœur."

Il a dit : "Ça n'existe pas."

369 Il a dit : “Vous avez commis une erreur. ‘Pour autant que vous le sachiez, ça n’existe pas.’” Lui savait que ça existait. Il a dit : “‘Pour autant que vous le sachiez.’ C’est comme ça que vous auriez dû le dire.”

Un jour, il a dit : “Je veux un peu de cette religion qui vient du cœur.”

Il a dit : “Quand la voulez-vous?”

Il a dit : “Maintenant.”

Il a dit : “Eh bien, allons la chercher.”

370 Ils sont sortis. Il a dit : “Voici un grenier à foin. C’est bien ici.” Il a dit : “Oui, ici, ma femme ne m’entendra pas, ni autre chose”, il a dit. C’est comme ça que les gens le veulent, vous savez; qu’on le leur donne sur un plateau. Il a dit : “On va s’agenouiller ici.”

Le brave frère a dit : “Ce n’est pas ici qu’on le reçoit.”

371 Eh bien, alors, il est allé dans l’étable. Il a dit : “Est-ce que je vais le recevoir ici?”

Il a dit : “Non.”

Il a dit : “Nous irons au séchoir à maïs.”

Il a dit : “Non.”

Il a dit : “Où est-ce qu’on le reçoit?”

372 Il a dit : “Suivez-moi.” Il a remonté les jambes de son pantalon, il est entré d’un pas résolu dans l’enclos à cochons, dans la boue, il a dit : “Venez par ici. C’est ici qu’on le reçoit.”

Il a dit : “Je ne veux pas aller là.”

Il a dit : “Patron, c’est que vous ne le voulez pas encore. Vous ne le voulez pas.”

373 Vous savez, c’est aussi ce que Naaman a pensé. Naaman, Naaman a dit : “Maintenant, je veux me débarrasser de ma lèpre.”

374 Élie a dit : “Va là-bas au Jourdain boueux, là où il se vide dans la Méditerranée.” Il a dit : “Il est vraiment boueux. Plonge-toi là-bas sept fois.”

375 “Oh,” Naaman a dit, “oh, miséricorde! Est-ce que les eaux ne sont pas meilleures dans les environs de Damas, là? Ohhh, là, elles sont belles et claires.” Eh bien, on l’a vu l’autre soir ici, dans le film, vous savez. Il a dit : “Oh,” il a dit, “mais, mais, nous ne voulons pas aller là-bas. Je ne peux pas aller là-bas. Et tu sais qui je suis? Je suis le capitaine de la garde. Je suis le général de l’armée.”

376 “Eh bien, si tu veux te débarrasser de ta lèpre, descends là-bas. Mais, si tu veux la garder, vas-y, monte là. Il a dit : ‘Plonge-toi.’”

377 Je peux le voir s'avancer dans cette eau. Pouvez-vous imaginer? Oh, son prestige en a pris un coup. Je peux le voir, vous savez, avancer sur la pointe des pieds comme *ceci*, en se pinçant le nez, vous savez.

378 C'est comme ça que certaines personnes essaient de venir à Christ : "J'aimerais bien être guéri, vous savez, j'aimerais bien aller au Ciel, mais, oh! la la! je me demande si les autres vont me regarder?" Ah-ha. Hypocrite! De toute manière, vous ne le recevrez jamais. C'est exact. Voyez? De toute manière, vous ne le recevrez jamais. Ne vous en faites pas. Vous ne le voulez pas encore suffisamment. C'est exact. Vous ne le voulez pas suffisamment. C'est tout à fait ça. Quand vous serez prêt à le recevoir, vous le recevrez, certainement. Dieu vous le donnera quand vous serez prêt. Bien.

379 Maintenant, tous les hasils dénominationnels ont dévoré le tout. Remarquez chaque insecte, chacun de ces insectes, quand il s'attaquait à l'arbre, il a préparé le chemin pour celui qui allait venir après lui. Oh, il est intelligent. Oui monsieur. Voyez? Il a ôté les fruits, vous voyez, l'Esprit, pour (quoi?) ôter la communion fraternelle, vous voyez, les feuilles.

380 Alors, l'autre est arrivé et il a pourvu à ses propres besoins en ôtant les feuilles. Pourquoi a-t-il fait ça? Il a ôté les feuilles pour qu'il n'y ait plus d'ombre ni de fraîcheur, afin que d'autres personnes ne puissent voir, alors il pouvait entrer dans l'écorce. Voyez?

381 Il est entré dans l'écorce en perçant la surface de celle-ci, et il leur a enlevé la Doctrine, vous voyez, la chose même qui soutient la Vie.

382 Et alors, après avoir percé des trous là-dedans, il a, le stade suivant — le hasil suceur arrive, celui qui a pris la dénomination, l'a sucée et l'a organisée de telle manière qu'on ne puisse pas La recevoir.

383 Et qu'est-ce que la Vie a fait? Elle est descendue jusque dans les racines. C'est tout à fait ça. Ça L'a fait descendre directement dans les racines. Bien.

384 Maintenant, le même insecte a percé jusqu'au cœur, jusqu'à ce qu'il arrive à la Vie. Il a cheminé à travers le fruit, à travers les feuilles, à travers l'écorce, jusqu'à ce qu'il arrive droit au cœur, à la Source d'approvisionnement. Bien.

385 Maintenant, regardons ce destructeur au travail. Le tout premier . . . Je vais devoir sauter une partie de ceci ici, je crois; non, je ne vais pas le faire. La—la première chose que ce gars-là a faite, dès qu'il est arrivé au cœur de l'Arbre . . . Observons-le, là à son premier stade, avant qu'il ait été trop loin. Observons-le. Maintenant, observons-le au travail. La première chose qu'il a condamnée a été de détruire le premier précieux et véritable Arbre fruitier que Dieu a eu sur la terre.

386 Maintenant, si vous pouvez me supporter encore quelques instants. Je veux que vous—je veux que vous saisissiez ceci, maintenant. Ne . . . Voici votre Message de Pâques qui arrive à présent. Ah oui, ah oui, ah oui.

387 La première chose qu'il a faite, il a détruit le précieux premier Arbre fruitier de Dieu, Christ. Il était cet Arbre du jardin d'Éden. C'est exact. Le premier Arbre fruitier, il L'a détruit. Le Premier que Dieu a planté ici sur la terre, c'était Christ. Il a détruit cet Arbre qui portait Son fruit. Bon, ils avaient toutes sortes d'organisations, et il tenait ça entre ses mains. Mais, quand il est arrivé à un Arbre qui portait le fruit véritable, cette bestiole romaine est entrée Là-dedans, vous voyez, et a détruit l'Arbre.

388 L'Arbre? Oui. Jésus a dit : "Si je . . . " Dans Jean : "Si Je ne fais pas les œuvres de Mon Père, ou n'ai pas les fruits de Mon Père, ne Me croyez pas." Il portait le fruit de Dieu. Quelle sorte de fruit a-t-Il portée? Quelle sorte de fruit?

389 Observons-Le quelques instants. Nous en avons parlé bien des fois. Prenons ça en guise de petit préambule pour les gens qui sont assis ici, qui attendent qu'on prie pour eux dans un instant.

390 Quelle est la première chose qu'ils ont sue quand ils ont reconnu qu'Il était le Messie? Quand Pierre est arrivé vers Lui la première fois, c'est André qui l'avait amené là, Il a regardé Pierre et a dit : "Tu t'appelles Simon, et tu es le fils de Jonas." Il a immédiatement su, d'après l'Écriture, que c'était le Messie. Il y avait eu . . .

391 Savez-vous qu'il y en avait eu beaucoup qui s'étaient levés avant ça, d'après l'histoire, et qui se disaient Messies? Mais, aucun d'entre eux n'avait pu faire *ceci*. Ah oui. Parce que, "le Messie", Moïse avait dit — La Parole de Dieu, qui ne peut faillir, avait été prononcée par Moïse — , il avait dit : "Votre Messie sera un Prophète comme moi."

392 Alors, quand cet étranger s'est approché de Jésus, et que Jésus a dit : "Voici, tu t'appelles Simon, et tu es le fils de Jonas", alors, Pierre a immédiatement su Qui Il était. Il a su que c'était Lui.

393 Quand Nathanaël est allé chercher Philippe, ou plutôt, Philippe est allé chercher Nathanaël et l'a amené là. Nathanaël était un homme important, vous voyez, un homme important, un homme religieux. Et—et, en route, Philippe lui a parlé de ce qu'Il avait fait à Simon. Et quand Nathanaël s'est approché et est arrivé en Présence de Jésus, qu'est-ce que Jésus a dit? Il a dit : "Voici un Israélite dans lequel il n'y a point de fraude."

Il a dit : "Rabbi, d'où me connais-Tu?"

394 Il a dit : "Avant que Philippe t'appelle, quand tu étais sous l'arbre, Je t'ai vu."

395 Il a dit : "Rabbi! Rabbi, Tu es le Fils de Dieu. Tu es le Roi d'Israël." Voyez?

396 Pourquoi? Ça, c'est le fruit. "Si Je ne fais pas les œuvres de Mon Père . . . " Il connaissait les pensées mêmes qui étaient dans leur cœur.

397 Une fois, une femme a touché Son vêtement, puis est partie s'asseoir dans l'assemblée. Jésus a regardé autour de Lui et a dit : "Qui M'a touché?" Tous ont nié l'avoir fait. Il a regardé autour de Lui et l'a vue. Elle avait une perte de sang. Il a dit : "Ta foi t'a sauvée." Oh! la la!

Cette petite Samaritaine . . .

398 Maintenant, souvenez-vous, Il n'est jamais allé vers les gens des nations, comme cela. Non monsieur. Il a dit à Ses disciples de ne pas aller vers eux. C'est nous. Ceci est notre jour. Il est allé vers nous sous la forme du Saint-Esprit, comme Il a dit qu'Il serait.

399 Mais, quand Il est allé vers eux, qu'est-il arrivé? Quand Il est allé vers la Samaritaine, la femme a dit . . . Il lui a dit : "Apporte-Moi à boire."

400 Et elle a dit : "Il n'est pas de mise que Toi, un Juif, Tu me demandes une telle chose à moi, une Samaritaine."

401 Ils avaient de la ségrégation en fonction de leurs couleurs et tout le reste. Il leur a fait savoir immédiatement qu'il n'y avait aucune différence, que tous venaient du même arbre. Nous sommes tous des fils et des filles de Dieu. Nous le sommes tous, vous voyez. Et Il a dit . . .

402 Elle a dit : "Eh bien, nous adorons. Notre père, Jacob . . . " Vous voyez, et c'était aussi le père des Juifs. Voyez? "Notre père, Jacob, a creusé ce puits, et Tu dis que Tu es plus grand que lui?"

403 Et Il a dit : "L'eau que Je te donne, c'est la Vie Éternelle." Voyez? Il a dit . . .

"Nous, eh bien, nous adorons sur cette montagne, et Toi à Jérusalem."

Il a dit : "Va chercher ton mari et viens ici. Ça réglera la question."

Elle a dit : "Je n'ai point de mari."

404 Il a dit : "Tu as dit vrai." Il a dit : "Tu en as eu cinq, et celui que tu as maintenant n'est pas ton mari."

405 Elle a dit : "Seigneur, Tu sais, cela fait quatre cents ans que nous n'avons pas eu de prophète, mais Tu dois être un prophète. Comment savais-Tu que j'avais eu cinq maris?" Elle a dit : "Bon, nous savons que le . . . C'est le temps où le Messie doit être ici, Celui qu'on appelle 'le Christ'. Et quand Il viendra, Il nous annoncera ce genre de choses." Oh, voilà Ses fruits.

Il a dit : "Je Le suis."

406 Elle a laissé la cruche, la vieille cruche de l'organisation. Elle est allée dans la ville. Peu importe combien de puits Jacob avait, elle avait trouvé une nouvelle Source. Elle est allée dans la ville, elle a dit : "Venez voir un Homme qui m'a dit ce que j'ai fait. Ne serait-ce point le Messie Lui-même? Ne serait-Ce pas le fruit? Ne serait-Ce pas la preuve que C'est le Messie?"

407 Les Juifs ne pouvaient pas comprendre Cela. Ils ont dit : "C'est un diseur de bonne aventure, Béelzébul."

408 Jésus a dit : "Je vous pardonne, à vous. Mais, un jour, le Saint-Esprit va venir faire la même chose; et si vous parlez contre Cela, il ne vous sera jamais pardonné." Voyez?

409 Alors : "Si Je ne fais pas les œuvres de Mon Père, croyez . . . ne Me croyez pas." Mais cet Arbre fruitier portait les fruits.

410 Alors, quoi? Qu'est-ce qu'Il a dit? Alors, quelle—quelle sorte d'Église a-t-Il établie? Maintenant, vous les catholiques qui voulez dire que Jésus a établi une église, quelle sorte d'Église a-t-Il établie?

411 A-t-Il déjà mentionné une dénomination, un credo? [L'assemblée dit : "Non."—N.D.É.] Il a toujours été contre cela. Il a dit : "Vous, murailles blanchies. Vous, ossements de morts." Il les a appelés de tous les noms dont Il pouvait les appeler. C'est vrai. Il était contre cela. C'était le fruit de Dieu. Maintenant, vous pouvez faire deux et deux font quatre, si vous voulez. Bien. Il était contre la chose, l'organisation, contre leurs théories. Il les a appelés "hypocrites, serpents dans l'herbe", et a dit qu'ils étaient des "démons". Il a dit : "Vous avez pour père le diable, et vous ferez ses œuvres. Lequel de vos pères n'a pas persécuté les prophètes que J'ai envoyés avant Moi?" Voyez? Il a dit : "Ensuite, vous construisez leurs tombes." Il a dit : "Vous êtes ceux qui les y ont mis." Oh, frère, Il n'a pas mâché Ses mots avec eux. C'est vrai.

412 C'était le fruit de Dieu. Qu'était-ce? Tenez-vous-en à la Parole de Dieu, rendez la Parole manifeste.

413 Il a dit, sinon : "Qu'est-ce que les Écritures ont dit que Moi, le Messie, Je ferais, quand Je viendrais? Maintenant, si Je ne porte pas le fruit de cette Parole, alors, Je ne suis pas le Messie. Mais, si Je porte le fruit de cette Parole que le Messie était censé porter, alors, c'est que Je Le suis." Amen. "Alors, qui de vous peut Me convaincre de péché?" Il a dit. Voilà, c'est ça. "Laquelle de vos organisations fait cette même chose?" Voilà, c'est ça. "Le Messie est censé faire ceci. Le Messie est censé être un prophète. Maintenant, voyons certains de vous tous," Il a dit, "avec toutes vos idées prétentieuses, J'aimerais vous voir le faire." Eh bien, ils sont restés silencieux. Bien. Qu'était-ce? Il portait le fruit de Dieu. Le Saint-Esprit était en Lui. Il portait le fruit de Dieu. Qu'était-Il? Il . . .

414 Maintenant, écoutez attentivement. Je vais me dépêcher autant que possible, pour ne pas retarder votre dîner de Pâques. Regardez. Mais, votre—votre dîner de Pâques devrait être la résurrection. Voyez?

415 Mais, quoi? Il était l'Arbre-Prophète parfait de Dieu, l'Arbre exemplaire, l'Arbre-Époux. Amen! Gloire! Je vais dire quelque chose à l'instant : S'Il est l'Arbre-Époux (Le croyez-vous? Du jardin d'Éden?) [L'assemblée dit : "Amen."—N.D.É.] alors, l'Arbre-Époux, sans la Femelle, ne porte pas de fruit, c'est pour ça qu'il Lui faut un Arbre-Épouse. Elle doit naître du même matériau, la Parole faite chair dans l'Arbre. J'espère que vous saisissez. C'est la même Vie dans cet Arbre femelle, dans l'Époux, que dans l'Épouse. "Vous ferez aussi les œuvres que Je fais." Pas vrai? ["Amen."] Il était l'Époux, souvenez-vous.

416 Vous dites : "Ce n'est pas Scripturaire." Oh si, ça l'est. J'ai saisi ça, maintenant. Voyez? Nous allons avoir un service de guérison dans un instant. J'ai saisi ça. Il l'était.

417 Vous en voulez la preuve? Il a dit : "Je suis le Cep, vous êtes les sarments." Jean l'a dit : "Je suis le Cep, vous êtes les sarments; vous portez le fruit." Voyez? Et l'arbre mâle et l'arbre femelle se transmettent le pollen l'un à l'autre, et cela produit le fruit. Le sarment et le cep font la même chose. Voyez? C'est tout à fait ça.

418 Alors Il a dit, ce premier Arbre était un Arbre-Prophète, un Arbre parfait, le Dieu des prophètes. Il était l'Arbre principal. Il était l'Arbre-approprié. . . l'Arbre-Prophète parfait de Dieu. Pourquoi? Il était la Parole. Or, les autres étaient des prophètes mineurs. "La Parole est venue aux prophètes." Mais, Lui-même, Il était la Parole, sous la forme d'un Prophète. Amen.

419 Maintenant, nous arrivons quelque part. Maintenant, écoutez vraiment attentivement. Ne manquez pas ceci, maintenant. C'était tellement bon que je l'ai noté ici. Hm-hmm. Amen.

420 [On entend un klaxon de voiture.—N.D.É.] Quelqu'un qui crie de joie, fait crier son klaxon de joie, là-bas dehors. Ah oui, oh, j'espère que vous passez de bons moments là-bas dehors. C'est le cas pour nous, ici à l'intérieur. Bien.

421 Donc, Il était l'Arbre-Prophète de Dieu. Pourquoi? Il a prêché toute la Parole de Dieu parfaite, car Il était la Parole de Dieu manifestée. Il était l'Arbre-Prophète parfait qui a prêché la Parole-Prophète parfaite, qui a produit le fruit-Prophète parfait par la Parole de Dieu parfaite. Oh, frère, vous parlez d'un Arbre! Un Arbre, Il était cet Arbre de Vie dont l'Ange tenait Adam et Ève éloignés, avec des Chérubins qui montaient la garde, pour les tenir éloignés de cet Arbre. Maintenant, les mêmes Chérubins essaient de les Y faire entrer, parce qu'un moyen a été prévu pour eux. Voyez? Maintenant, ils se retirent; oh, les êtres humains. Hmm!

Donc, Il a prêché toute la Parole, Il n'a pas retranché *ici* ou *là*.

422 Quand Satan est venu vers Lui, ce grand théologien, et qu'il a dit : "Il est écrit . . . "

Jésus a dit : "Oui, et il est aussi écrit . . . " Ah-ha.

"Mais, il est écrit . . . "

Il a dit : "Et il est aussi écrit . . . "

423 L'Arbre-Prophète parfait prêchant la Parole parfaite du Prophète, accompagnée des signes parfaits du Prophète, des résultats parfaits du Prophète, des fruits parfaits de l'Esprit.

424 Et par dérision . . . Maintenant, je—je vais en parler assez rapidement. En effet, par dérision, ils L'ont pendu à . . . Il était la Parole, vous savez. Ils L'ont pendu, l'Arbre-Parole; l'Arbre-Parole, ils L'ont pendu à un arbre romain fait de main d'homme. Hmm! Frère, j'espère avoir touché la cible. Lui, le parfait Arbre spirituel de Dieu, ils L'ont pendu à un arbre romain fait de main d'homme. Amen.

425 C'est pareil, maintenant. Ils essaient de prendre l'Arbre parfait de Dieu, la Parole, ils La mélangent et La suspendent là-haut à un credo quelconque. La mort et la Vie ne se mélangent pas. Jésus n'a jamais assisté à un service funèbre; Il ressuscitait les morts. Pourquoi? La mort et la Vie ne peuvent pas cohabiter. Elles sont opposées l'une à l'autre. Il n'a pas prêché de funérailles. Il a simplement ressuscité les gens. Amen. Oui. Pourquoi? La Vie, et la mort.

426 Maintenant, regardez. Ils L'ont pendu à un arbre. Pas vrai? [L'assemblée dit : "Amen."—N.D.É.] "Maudit est quiconque est pendu au bois." Pas vrai? ["Amen."] La Bible dit : "Maudit est quiconque est pendu à n'importe quel bois fait de main d'homme."

427 Alors, si, aujourd'hui, vous essayez de vous suspendre à une espèce d'arbre fait de main d'homme, libérez-vous-en. Et ne le laissez pas non plus vous pendre là. Parce que c'est l'endroit pour les morts, une organisation faite de main d'homme, luthérienne, baptiste, presbytérienne, pentecôtiste, c'est exact, un arbre fait de main d'homme. Ne restez pas pendu là. Ne le laissez pas non plus vous pendre là. Ils vous pendront là s'ils peuvent, jusqu'à ce que toute la Vie soit sortie de vous, jusqu'à ce que vous reconnaissiez leur doctrine. C'est exact.

428 Mais, c'est là qu'ils ont pendu cet Arbre parfait. L'Arbre fruitier parfait de Dieu pendu à un arbre romain fait de main d'homme. C'est ça. C'était une malédiction d'être pendu à un arbre fait de main d'homme. Pourquoi? Pour se débarrasser de Lui et ne plus Le voir, après qu'Il eut porté tous les fruits.

429 Après que Marie Madeleine, dit l'histoire, a couru au-devant d'eux et a dit : "Qu'a-t-Il fait? Quel mal a-t-Il fait?" Elle a arrêté la procession, elle a dit : "Qu'a-t-il fait de mal? A-t-Il fait autre chose que de prêcher l'Évangile aux pauvres? A-t-Il fait autre

chose que de guérir les malades, ressusciter les morts? Et les signes mêmes du Dieu vivant sont en Lui. Comment pouvez-vous Le condamner?"

430 Et ils l'ont frappée sur la bouche et ont dit : "Allez-vous écouter cette femme de mauvaise vie plutôt que votre sacrificateur," voilà, "votre évêque?" Hmm. Voilà. C'est pareil aujourd'hui. C'est vrai. Hum. Oui.

431 Bon, après avoir fait tout cela et démontré ce qu'Il était, après le leur avoir présenté, Il a dit : "Si ce n'est pas Moi, alors, vous, qui êtes-vous?" Hm-hmm, hm-hmm. "Si vous pouvez me condamner de péché, si quelque part dans la Parole J'ai tort, montrez-le-Moi. Maintenant, laissez-Moi vous montrer où vous, vous avez tort." Voyez? *Le péché*, c'est "l'incrédulité". Nous le savons.

432 Alors, pour se débarrasser de Lui et ne plus Le voir! Ils Le haïssaient tellement, parce qu'Il démolissait toutes leurs organisations. Pour se débarrasser de Lui et ne plus Le voir, ils L'ont enterré. Ils ont roulé une énorme pierre dénominationnelle devant la porte, pour s'assurer qu'Il n'allait pas ressusciter. Voyez? Oh! la la!

433 Pensez à cet Arbre parfait! David a regardé et L'a vu. Il a dit : "Il est debout près des courants d'Eau. Il donne Son feuillage en sa saison, Son fruit, il ne sera pas perdu, il—il ne se flétrira pas. Tout ce qu'Il fait Lui réussit." Il était le Fils de la prospérité.

434 Joseph était un type de Lui. Il était l'antitype de Joseph. Où que Joseph aille, cela prospérait.

435 C'est pareil pour Jésus, Sa Parole. "Ma Parole prospèrera et Elle ne retournera point à Moi sans effet. Elle accomplira ce que J'ai résolu pour Elle." Voyez? Il était la Parole. La Parole a été envoyée à la terre, par Dieu, et Elle accomplira exactement ce pour quoi Dieu L'a envoyée.

436 Bon, alors, écoutez attentivement. Cela devient riche, avec de la crème par-dessus. Maintenant, remarquez.

437 Le voici qui vient, maintenant, et ils . . . pour ce qui est des œuvres de Dieu, justement, quand Il S'est tenu là et leur a posé la question. Il a dit : "Si Je ne fais pas les œuvres que Dieu a dit que Je ferais, alors, Je ne suis pas Lui; ne Me croyez pas. Mais, si Je les fais, alors, croyez les œuvres. Si vous ne pouvez pas Me croire, en tant qu'Homme qui fait ceci, alors, croyez les œuvres que Je fais. Elles rendent témoignage de Moi. Elles parlent plus fort que ce que Ma voix pourrait faire." C'est vrai.

Et la même chose peut s'appliquer chaque fois. Oui monsieur. Certainement.

438 Maintenant, remarquez. "Si Je ne fais pas les œuvres de Mon Père, alors, ne—ne Me croyez pas, ne Me croyez pas. Par contre, si Je fais les œuvres, croyez-Moi."

439 Alors, qu'est-ce qu'ils ont fait? Ils ont pris ce précieux Arbre, ils L'ont coupé, ils L'ont pendu à un arbre fait de main d'homme. C'est vrai, ils En ont retranché la Vie, et L'ont pendu à un arbre fait de main d'homme, pour Le tourner en dérision.

440 Ensuite, ils n'ont pas aimé ça. Il y avait trop de personnes qui se tenaient là en train de pleurer à cause de Ça, alors, ils L'ont enlevé de là. Ils ont dit : "Nous allons surveiller notre dénomination de très près pour qu'ils ne fassent jamais venir ces exaltés ici." Alors, ils L'ont mis en vitesse dans un trou appartenant à Joseph d'Arimathée, et ils ont roulé une énorme pierre. Il a fallu une centaine d'hommes pour la rouler là.

441 L'autre soir, avez-vous vu dans le film le large sentier où ils ont roulé la pierre? Elle pesait des tonnes.

442 Ils ont roulé là-bas la grosse pierre de leur organisation, pour qu'Il ne puisse pas ressusciter. Mais, est-ce que cela L'a retenu? Non.

443 "Mais, Je ramènerai, dit l'Éternel." Voyons, maintenant, ce texte, et faisons-le pénétrer. "Je ramènerai, dit l'Éternel. Je Le ramènerai en trois jours. Je Le ressusciterai." Ils n'ont pas pu Le cacher dans ce rocher. Ils n'ont pas pu Le cacher loin de leurs regards. Ils n'ont pas pu L'enlever de dessus leurs mains. "Je Le ramènerai, dit l'Éternel." Et en trois jours, Il est ressuscité, Il a été ramené.

444 Après Pâques, après Sa résurrection, Il a dit : "Allez par tout le monde, et Je vais aller avec vous. Comme le Père vivant M'a envoyé, et qu'Il est en Moi, Moi aussi Je vous envoie et Je serai en vous. Je suis avec vous jusqu'à la fin du monde. Les œuvres, la même chose que J'ai faite, pour prouver ce que J'étais, vous ferez les mêmes choses pour prouver ce que vous êtes." J'aime ça.

445 "Voici les signes qui accompagneront ceux qui sont des croyants", pas des soi-disant croyants, mais des croyants. Voyez? "Vous ferez les choses que Je fais et cela confirmera que vous êtes un croyant. Tout comme les œuvres que J'ai faites, parce que le Père vivant vit en Moi. Ce n'est pas Moi qui fais l'œuvre, c'est Mon Père. Et ce ne sera pas vous qui ferez les œuvres; ce sera Moi en vous qui ferai les œuvres." Voyez? "Maintenant, allez par tout le monde."

446 Autrement dit : "Vous allez former ce qui est, pour Moi, l'Épouse." Voyez? Bien. "J'irai avec vous. Et Je . . . Vous serez une partie de Moi. Vous serez Mon Épouse. Ma Vie sera dans votre Corps. Tout comme un mari et sa femme sont une seule personne, vous et Moi serons Un. En ce jour-là vous connaîtrez que Je suis dans le Père, que le Père est en Moi; et que Je suis en vous, et que vous êtes en Moi." Hmm! Comme j'aime ça. Cela fâche tellement Satan. Voyez-vous l'Unité de Dieu? Tout ce que Dieu était, Il l'a déversé en Christ; et tout ce que Christ était, Il l'a déversé dans l'Église. Voilà, c'est ça. Cela fait qu'ils sont tous Un.

447 Maintenant, regardez. Bon, les membres de l'Épouse sont un Arbre de Vie. Autrement dit, comme mari et femme sont un, Christ et Son Épouse sont Un : c'est la même chose, le même Esprit, les mêmes œuvres, les mêmes signes, tout le reste. "Car vous ferez aussi les œuvres que Je fais." Jusqu'où? "Par tout le monde." À combien? "À toute la création." Pas vrai? [L'assemblée dit : "Amen."—N.D.É.]

Oh, maintenant écoutez attentivement, on va tirer au fusil magnum.

448 Le hasil romain s'est mis à dévorer cet Arbre-Épouse jusqu'à ce qu'il atteigne les racines. Le même arbre romain qui... Quelle sorte d'arbre a abattu Christ? [L'assemblée dit : "Un arbre romain."] Quelle sorte d'arbre a abattu l'Épouse de Christ? ["Un arbre romain."] Comment? En substituant quelque chose à la Parole. Alors, vous voyez, l'église protestante qui n'accepte pas la Parole de Dieu est une fille de l'église romaine. Dieu n'a jamais organisé une église, à aucun moment. L'église catholique romaine a été la première organisation. Et toutes celles qui s'organisent sont ses filles.

449 Elles meurent avec elle. La Bible dit "qu'Il consumerait ses enfants par le feu". Combien savent ça? [L'assemblée dit : "Amen."—N.D.É.] La Bible le dit. Eh bien, la Bible dit que le blé et l'ivraie croîtraient ensemble jusqu'au dernier jour, et qu'alors Il lierait l'ivraie (pas vrai?), premièrement, et la brûlerait. ["Amen."] Et le blé irait dans le grenier. Pas vrai? ["Amen."] L'ivraie, ils se lient ensemble dans l'organisation, la Confédération des Églises, pour l'embrasement atomique. C'est tout à fait exact. Mais l'Église Se prépare à aller dans le grenier, aussi sûr que deux et deux font quatre, dans l'Enlèvement, car la femme libre n'héritera pas avec l'esclave. Ohhh, Frère Anthony!

Oh, nous attendons la venue du Millénium, jour béni
Où notre Seigneur viendra chercher Son Épouse qui L'attend.
Oh! mon âme est remplie d'allégresse, alors que je travaille, veille et prie,
Car notre Seigneur revient bientôt sur terre.

450 Alléluia! Oui monsieur. Oh, Il brûlera l'ivraie. Et le blé, Il le prendra dans le grenier.

451 Le hasil romain a commencé à dévorer cet Arbre à l'époque de Paul. Il a dit : "Je suis persuadé", l'Écriture ici, "qu'après mon départ, il s'élèvera du milieu de vous des hommes, frères, avec des vêtements comme des peaux de brebis, mais, au-dedans ce sont des loups, et ils entraîneront beaucoup de gens après eux. Car l'esprit de l'antichrist, que vous avez appris qui devait venir dans le monde, est déjà dans le monde en ce moment, et il agit dans les

enfants de" (quoi?) "la rébellion." La rébellion à l'égard de (quoi?) la Parole. Voilà, c'est ça. C'est le début de l'organisation.

452 Vous voyez ce que je veux dire, mes amis? [L'assemblée dit : "Amen."—N.D.É.] Que tous ceux qui voient ça disent : "Amen." ["Amen."]

453 Il a commencé à dévorer! Qu'est-ce que cela a fait? Ce hasil s'est mis au travail, ce jélek. Ce . . . Joël l'a vu.

Maintenant, écoutez. Nous approchons vraiment de la fin.

454 Joël l'a vu. Il a dit : "Ce qu'a laissé le gazam, la sauterelle l'a dévoré; ce que la sauterelle a dévoré, alors, le jélek l'a pris; ce que le jélek a laissé, eh bien, le hasil l'a pris." C'est ce qu'il a dit. Et c'est tout à fait ça. C'est l'Arbre de Dieu. L'Arbre, il L'a abattu, ce jélek. Bien.

455 Le hasil romain s'est mis à dévorer cet Arbre-Épouse et est allé jusqu'aux racines. Il L'a coupé jusqu'à la base, tout! Il a coupé l'Arbre entièrement, comme il l'a fait pour Jésus-Christ, l'Époux. Il a complètement coupé l'Épouse et a commencé à introduire des credos et des dénominations. La même bestiole! Mais quoi? Oh, gloire! Mais dans Ses racines se trouvait la Semence prédestinée, la Semence Royale d'Abraham. Elle ne pouvait pas mourir. La Parole était dans les racines de la promesse : "Je restaurerai, dit l'Éternel." Quoi? "Toutes les années que le hasil a coupées, tout ce que la sauterelle a dévoré, tout ce que les autres bestioles ont dévoré, Je Le restaurerai, dit l'Éternel."

456 Maintenant, comparez ceci avec dimanche dernier, et le dimanche d'avant, ces Messages, là. Maintenant, écoutez attentivement, tandis qu'on arrive à la fin. Regardez bien.

457 "Je restaurerai, dit l'Éternel, tout ce que les bestioles ont dévoré. J'En ramènerai là chaque petite partie."

458 Maintenant, restez tranquilles quelques instants, si vous pouvez, et écoutez attentivement. Préparez-vous. Et priez de tout votre cœur que Dieu vous Le révèle.

459 Alors, la promesse de Dieu a commencé à restaurer, car Dieu a dit qu'Il restaurerait Cela. De la même manière qu'Il a relevé cet Arbre-Épouse . . . Arbre-Époux, Il relèvera l'Arbre-Épouse, parce qu'il y en aura Un là-bas, aussi sûr que deux et deux font quatre. Maintenant, quoi? Bien. Alors, la promesse de Dieu commence ainsi : "Je restaurerai, dit l'Éternel, tout ce que la sauterelle a dévoré, le hasil."

Comme au début, quand Il a construit cette première Église.

460 Maintenant, je vais aborder quelques Doctrines. Si vous ne voulez pas Les croire, c'est en ordre. Mais, vous . . . Vous feriez mieux, d'abord, de sonder Cela. Voyez? Remarquez.

Comment a-t-Il fait pousser cet Arbre, au départ? Oh! la la!

461 Cela me fait tellement de bien. Je sais que quand je me tiens ici comme ça, je ne ressemble pas à un ministre, mais je—je—je—j'aime ce dont je parle. Vous voyez ce que je veux dire?

462 Et maintenant, remarquez. Comme au début, quand Il a commencé cette première Église que le hasil romain a dévorée, et le jélek, et les autres, Il a commencé avec la justification par la foi. Jean-Baptiste.

463 Dans Jean 13, ou le chapitre 17, le verset 17, Jésus a dit : "Sanctifie-les, Père, par la Vérité : Ta Parole est la Vérité." La seconde œuvre, c'était la sanctification, pour l'Église. Après la justification, c'était la sanctification.

464 Et après qu'ils eurent été sanctifiés, Il leur a demandé de rester dans la ville de Jérusalem, Luc 24.49, jusqu'à ce qu'ils soient revêtus de la puissance d'En Haut. Et là, Il a donné naissance à l'Arbre, le Saint-Esprit, la Pentecôte; justification, sanctification, baptême du Saint-Esprit.

465 Et alors, Christ est venu pour habiter en Lui, pour qu'Il produise les fruits. Amen. Pas vrai? [L'assemblée dit : "Amen."—N.D.É.]

Jean a prêché la justification.

466 Maintenant, regardez. Dans . . . Cela constitue la naissance naturelle. Quand une femme donne naissance à un bébé (écoutez ceci), quelle est la première chose qui arrive à une femme, qu'est-ce qui sort? En premier, c'est l'eau. "Repentez-vous et soyez baptisé au Nom de Jésus-Christ", la justification. Quelle est la seconde chose qui arrive à la femme? Le sang. Pas vrai? [L'assemblée dit : "Amen."—N.D.É.] Le sang : la sanctification. Ensuite, quelle est la chose suivante? La vie. L'eau, le sang, l'esprit.

467 Jean, ou I Jean 5.7, 7.5, plutôt, je crois. Il est dit :

> *. . . il y en a trois qui rendent témoignage dans le ciel, le Père, la Parole* (qui est le Fils)*, et le Saint-Esprit, . . . ces trois-là sont un.*
>
> *Il y en a aussi trois qui rendent témoignage sur la terre,* l'eau, le sang, et l'Esprit; et ils ne sont pas un, mais, *ils sont d'accord.*

468 Vous ne pouvez pas avoir le Père sans avoir le Fils; vous ne pouvez pas avoir le Fils sans avoir le Saint-Esprit. Mais, vous pouvez être justifié sans être sanctifié; vous pouvez être sanctifié sans avoir le Saint-Esprit.

469 Qu'est-ce que vous dites de ça, frère nazaréen? Ils avaient été sanctifiés par Jésus-Christ un an et six mois avant que le Saint-Esprit vienne. Pas vrai? Ils ont été sanctifiés par Jésus-Christ.

470 Maintenant, comme Il a produit le premier Arbre-Épouse que la sauterelle et le gazam ont dévoré, Il restaure aussi le second

Arbre, Il Le fait sortir des racines prédestinées qui ne peuvent pas mourir. Ils se trouvent près des eaux. Il vit dans ces eaux. Il n'a pas pu Se montrer, mais, Il est quand même là.

471 Maintenant, cela commence, remarquez, le même insecte; Il restaure la même chose de la même manière.

472 Le premier, quand cet Arbre a commencé à sortir du catholicisme, c'était Martin Luther, qui a prêché la justification. Le second ange, c'était John Wesley, qui a prêché la sanctification. Luther a prêché la justification : "Le juste vivra pas la foi." Wesley a prêché la sanctification, la seconde œuvre bien précise de la grâce. Et ensuite est venu le Saint-Esprit. Comme Il a fait grandir l'Arbre la première fois, ici Il Le restaure, de la même manière, la seconde fois. [L'assemblée dit : "Amen."—N.D.É.] Vous voyez ça?

473 Remarquez. Le même insecte, ce petit vaurien, le même insecte qui a commencé et a tué l'Arbre au commencement, a recommencé en s'en prenant tout de suite aux branches luthériennes, mais, (quoi?) il ne peut pas Le tuer. Il ne peut pas Le tuer, parce que Dieu a déjà dit : "Je restaurerai." Cet insecte a commencé avec Luther, pour tuer toutes les branches luthériennes. De là, il est allé directement vers Wesley et a tué toutes les branches wesleyennes. Mais, la partie principale de l'Arbre continue à se développer.

474 Maintenant, remarquez. À l'époque, quand l'Arbre a été tué, Il a été tué, cela est allé jusqu'aux racines, quand l'Arbre a été tué à cette époque-là. Mais cette fois-ci, parce que la Parole est prédestinée, rien ne va L'arrêter. Dieu a dit : "Je restaurerai. Peu importe combien ils s'organisent, combien ils font *ceci, cela,* ou *autre chose*, je vais Le restaurer." Ça règle la question. Tous les rires, les moqueries, les railleries, les appellations "d'exaltés, de ridicule", tout ce que vous voulez. Dieu a quand même dit : "Je restaurerai, dit l'Éternel." Aussi sûr qu'Il a ressuscité Jésus de la tombe, en trois jours, en trois dispensations, ou trois sections, Il va élever de nouveau l'Église jusqu'à Sa plénitude et Sa puissance. "Je restaurerai, dit l'Éternel."

475 Qu'est-il arrivé? Ce hasil a commencé à dévorer et à avoir les mêmes sortes d'effets qu'il avait eus, mais (qu'a-t-il fait?) il a seulement eu les branches luthériennes. Il n'a jamais eu l'Esprit là-derrière que Luther avait, car Il a continué à vivre. Ensuite est venu Wesley. Et après la mort de Wesley, ce grand prophète, après la mort de Wesley, (qu'ont-ils fait?) ils se sont organisés, et toutes les branches sont mortes, mais (qu'a-t-Il fait?) l'Église a continué à vivre, à progresser jusqu'à la Pentecôte. Quand ils se sont organisés, (qu'est-il arrivé?) les branches sont mortes, mais (quoi?) l'Église continue à avancer.

476 Quoi? La même chose que les pentecôtistes ont faite, la même vieille tactique, le credo dénominationnel qui a pris Cela au

départ, pour détruire l'Arbre dans le—l'Arbre-Épouse, au départ, c'est la même vieille tactique que le diable a utilisée pour ce second Arbre, mais (quoi?) Dieu L'avait prédestiné. Elle doit continuer à avancer, en dépit de tout cela. Si tout ça... Si ce n'était pas arrivé quand Luther s'est organisé, ça aurait réglé la question à ce moment-là; c'est revenu comme une autre, ça aurait été une deuxième église catholique, une église catholique romaine. Voyez?

477 Mais, Dieu était déterminé à le faire. Il avait déjà prononcé Sa Parole. Sa loi va s'assurer qu'Elle S'accomplisse. Peu importe combien de gelées tardives Il connaît, Il vivra quoi qu'il arrive. Il se peut que nous ayons des périodes de refroidissement et des divergences dénominationnelles, et tout, mais cet Arbre vivra aussi sûrement qu'il y a un Dieu vivant pour Le faire vivre. Oui monsieur. Il a dit : "Je restaurerai."

478 Je sais que nous avons un printemps tardif, que la saison de Pâques arrive tard. "Le Seigneur retarde Sa Venue", disent-ils, et tout ça. Et les vents froids ont tué beaucoup de ces branches dénominationnelles, mais ils ne peuvent pas tuer cette Vie qui est prédestinée.

479 "Les cieux et la terre passeront, mais Ma Parole ne passera point." "Tous ceux qu'Il a connus d'avance, Il les a appelés; ceux qu'Il a appelés, Il les a justifiés; ceux qu'Il a justifiés, Il les a déjà glorifiés." Alléluia! C'est écrit dans le Livre, le Livre de Vie de l'Agneau, et ça ne peut pas mourir.

480 Toutes les—toutes les bestioles que l'enfer peut lâcher contre Elle ne L'arrêteront jamais. Aucun communisme, catholicisme, ni rien d'autre ne L'arrêteront. "Je restaurerai, dit l'Éternel." Jamais aucun arbre romain fait de main d'homme ne Le pendra là. Jamais aucune tombe ne Le gardera là. Jamais aucune grande pierre dénominationnelle posée devant la porte ne Le gardera à l'intérieur. "Je restaurerai, dit l'Éternel. Il y aura un Pâques. Je ramènerai cette même Église avec Sa même puissance. Je ramènerai cette Épouse exactement à ce qu'Elle était à cette époque-là, avec les mêmes signes, le même fruit, la même chose qu'ils ont faits. Je La ramènerai. Je restaurerai, dit l'Éternel," (quoi?) "restaurerai tout ce que les dénominationnels ont dévoré, restaurerai tout ce que l'organisation a dévoré. Je restaurerai, dit l'Éternel, tout cela."

481 Maintenant, vous dites : "Qu'en est-il de ces choses qui sont parties, dans la dénomination?

482 Dieu est le bon Vigneron. Il a émondé l'Arbre, c'est tout, Il a coupé toutes les branches mortes. Qu'est-ce qu'Il va faire? Les brûler, là-haut. Exactement. Dieu est le Vigneron de—de cet Arbre. Il En prend soin. Il veille sur Son Héritage. Il... Quel est Son Héritage? Sa propre Parole. Il veille sur Sa Parole, pour La confirmer, pour La surveiller, voir où Il peut L'amener. Il

va restaurer. Alors, quand ces églises commencent à s'organiser, et des choses comme ça, Il les émonde simplement, et l'Église continue à avancer.

483 Quand—quand les luthériens ont dit : "Nous allons devenir une organisation. Nous serons aussi grands que les catholiques." Bien. Il a simplement émondé la branche. Et Wesley L'a conduite plus loin, Il a suscité un autre prophète. Alors, dès que Wesley a fait cela . . . Eh bien, Wesley est mort, ce grand prophète. Qu'est-ce qu'ils ont fait? Ils ont organisé cela. La pentecôte est arrivée. Dès qu'elle est morte, Il a émondé ça. Cela continue à monter. Voyez? Il va restaurer.

484 Où les fruits poussent-ils? Cela ne commence pas ici en bas, au pied. Cela commence au sommet. Où est-ce que le soleil touche l'Arbre en premier? Ah, gloire! Dans la Lumière du soir, au sommet de l'Arbre. Amen. Pas en bas sur les branches du bas, mais là-haut, au sommet de l'Arbre, c'est là que le fruit mûrit.

Amen.
L'aimez-vous? Amen!
Allez-vous Le servir? Amen!
Croyez-vous en Lui? Amen!

Certainement, je crois en Lui, de tout mon cœur.

485 Maintenant, quoi? Il va émonder ces vieux ceps morts, alors qu'Elle monte, tous ces ceps des organisations, jusqu'à ce qu'Elle arrive tout au sommet de l'Arbre. C'est là qu'Il va récolter Son fruit. Maintenant, remarquez. Dieu L'émonde. Bien. Ils sont morts et n'entreront pas dans la—la Présence de Dieu, ils ne viendront pas dans la première résurrection. Mais, ils seront avec . . . Le fruit du Cep de l'organisa- . . . du Cep originel de Dieu. Ils iront dans le groupe des organisations, mais ils ne viendront pas avec le fruit du Cep.

486 Maintenant, regardez. Dieu n'a jamais produit d'organisation. C'est l'église qui met le greffon, une organisation, et Dieu le retranche, coupe sa source d'approvisionnement. Il porte le fruit de l'organisation.

487 Mais, si ce Cep produit un sarment qui sort du Cep, Il portera la même chose que Celui-là. Alors, vous voyez ce qu'était le premier. Et Rome a envoyé là-bas ses bestioles qui L'ont dévoré, mais Dieu va en faire pousser Un si haut qu'elles ne pourront pas L'atteindre. Il va continuer à monter toujours plus haut. Amen. Je . . . Allons-y. L'Arbre va d'un endroit à un autre, d'une dispensation à une autre dispensation. De Luther, Il est allé à Wesley; de Wesley, à la Pentecôte; de la Pentecôte, Il va à la Parole.

488 C'est de nouveau Pâques pour les véritables croyants de Sa Parole qui ne faillit jamais. C'est Pâques. C'est une résurrection. Dieu a des gens partout. C'est Pâques pour eux. Pourquoi? Ils sont ressuscités, amen, ressuscités de ces credos et dénominations. Ils

sont montés, ils les ont traversés. C'est de nouveau Pâques. La Semence Royale a été cachée dans les racines, la Parole, Elle a été cachée ici, dans cette Parole, pendant des années, des années et des années, et Elle commence tout juste à être révélée. C'est le temps de Pâques. Prédestinée depuis la fondation du monde, cette Église commence à s'élever. Remarquez comment Dieu a prédestiné au commencement. J'ai . . .

Eh bien, je vais quand même le dire. Bien.

489 Remarquez ici que, pour rétablir le premier Arbre parfait en trois jours après Sa mort. Après la mort du premier Arbre, Il L'a rétabli en trois jours. Pas vrai? [L'assemblée dit : "Amen."—N.D.É.] Il L'a rétabli! Maintenant, l'Arbre-Épouse sera aussi rétabli en trois âges, trois stades, plutôt. Trois stades, Il sera rétabli. Maintenant, regardez. Quoi? La justification, la sanctification, le baptême du Saint-Esprit; un, deux, trois.

490 Maintenant, remarquez. Après trois jours, le premier Arbre a été rétabli comme au commencement, en ayant les mêmes signes, les mêmes prodiges. Jésus est revenu, le même Jésus faisant la même chose. À la fin du troisième jour, les signes sont apparus, pas à la fin du premier jour. Oh, frère! J'espère que vous saisissez. Le troisième jour, c'est quand la véritable manifestation de Christ s'est fait connaître, à la *fin* du troisième jour. Voyez? Remarquez. Est-ce que vous saisissez? [L'assemblée dit : "Amen."—N.D.É.]

491 Pas le premier jour, une forme morte; le deuxième jour, il y a eu une rumeur, vous voyez, ou, le deuxième jour, il était toujours mort; Luther, Wesley. Au commencement du troisième jour, une rumeur s'est répandue. Rien le premier jour, Luther; rien le deuxième jour. Et le troisième jour, la dispensation du Saint-Esprit, une rumeur s'est répandue "qu'Il était le même hier, aujourd'hui, et éternellement".

492 Mais, à la *fin* du troisième jour, c'est là qu'Il S'est fait connaître, Il est venu parmi eux, Il est venu parmi Son peuple et a dit : "Regardez-Moi. Je suis le Même."

493 Ces formes mortes ont continué jusqu'à ce qu'elles arrivent à la Pentecôte, alors une rumeur a commencé à se répandre "qu'Il était".

494 Maintenant, ici au dernier jour, Il est ici avec nous, agissant là, parmi nous. À la *fin* du troisième jour, Il est apparu et leur a montré à tous Son signe de la résurrection, qu'Il était vivant, le même hier, aujourd'hui, et éternellement, les fruits vivants de Sa Présence. Les fruits vivants de Sa Présence! Est-ce que vous saisissez? [L'assemblée dit : "Amen."—N.D.É.] Ils ont été manifestés à la toute fin du jour, quand Il leur est apparu à tous — Son Église. Amen. Pourquoi? Ils se sont tous réunis, oh, amen, à la fin du troisième jour.

495 "Les Lumières du soir", dit la Bible, "brilleraient dans les derniers jours." La Lumière du soir est la même Lumière à l'ouest que la Lumière qui était à l'est. Et la même Lumière qui a brillé à l'est, qui a produit la première Église que les Romains ont abattue par leur—leur adoration païenne et tout, au temps de la Lumière du soir, c'est la même Lumière. Maintenant, remarquez, la même Lumière!

496 Et la Lumière du soir, dans quel but est-Elle venue? Quel est le but de la Lumière du soir? Restaurer. Fiou! Vous saisissez? [L'assemblée dit : "Amen."—N.D.É.] La Lumière du soir est là dans le même but que la Lumière du matin l'était : restaurer ce qui a été abattu par l'âge des ténèbres, par Rome. Dieu va restaurer, en faisant briller la Lumière du soir (quoi?), restaurer de nouveau toute la Parole de Dieu, la pleine manifestation de Christ dans Son Église. Tout ce qu'Il a fait, exactement comme Il l'a fait, cela existerait de nouveau dans la Lumière du soir. Vous voyez ce que je veux dire? Oh, c'est merveilleux, n'est-ce pas? ["Amen."] Et de savoir que nous vivons ici-même pour La voir maintenant, la Lumière du soir, exactement selon la prophétie. La Lumière du soir est venue pour restaurer quoi? Pour restaurer ce que les bestioles avaient dévoré.

497 Il s'est mis à grandir, et alors, qu'est-ce qui s'est passé? Ils ont formé une dénomination, alors Dieu les a émondés, Il les a liés, les a mis de côté, les a laissés s'organiser. Et puis les suivants sont arrivés; Il les a liés, mis de côté. L'Arbre a continué. Et puis Il les a liés, mis de côté, Il a dit : "Bon, un de ces jours, ils seront brûlés." Il les a liés dans leur organisation.

498 Mais, alors, quoi? Juste au sommet de l'Arbre, c'est là que le fruit mûrit en premier, c'est vrai, juste au sommet de l'Arbre. Alors, c'est le sommet de l'Arbre, ici, qui voit la Lumière du soir.

499 Or, Noé avait trois chambres dans son arche. Une chambre était pour les animaux rampants. Voyez? La deuxième chambre était pour les oiseaux. Mais, la chambre du haut, c'est là qu'il y avait la lumière. La lumière qui a brillé, premièrement, n'est pas du tout venue au premier étage, deuxième étage, mais, à l'étage supérieur.

500 L'arbre ne porte pas son fruit premièrement au pied, au deuxième, comme ça. Tout cela a été émondé, dans les organisations.

501 Mais, c'est dans la partie supérieure que "Je restaurerai, a dit l'Éternel. J'enverrai la Lumière du soir. Elle ramènera, ramènera la Parole, La manifestera. Je restaurerai tout ce que J'ai promis. Tout ce que J'ai promis, le même Saint-Esprit ramènera, portera les mêmes signes. J'aurai un Pâques, une résurrection pour l'Épouse, la même que J'ai eue pour l'Époux." Voyez? Les Lumières du soir viennent pour briller, de la même façon que le matin, les mêmes signes, les mêmes choses. La

même Lumière produira le même fruit qu'ils avaient là, si Elle brille sur le même Arbre. Amen. Cela prouve que Sa Parole est, maintenant, accomplie : "Je restaurerai, dit l'Éternel."

502 Maintenant, écoutez attentivement. Bon, il y avait... Écoutez, maintenant. Ne manquez pas Ceci, maintenant. Il y avait quatre messagers de mort.

503 Ou, préféreriez-vous qu'on termine? Préféreriez-vous qu'on—qu'on parte tôt? [L'assemblée dit : "Non."—N.D.É.]

504 Maintenant, écoutez vraiment attentivement. Regardez. Il y en avait quatre. Quatre messagers de mort ont tué cet Arbre. Pas vrai? [L'assemblée dit : "Amen."—N.D.É.] Qu'est-ce que c'était? Le gazam, la sauterelle, le jélek, le hasil. Pas vrai? ["Amen."] Quatre messagers de démons romains, de dogmes, ont tué cet Arbre. L'un a pris Son fruit; l'un a pris Son écorce... ou a pris Ses feuilles; l'un a pris Son écorce; l'un a pris la Vie. Pas vrai? ["Amen."] Quatre messagers de dogmes ont tué l'Arbre, tout, sauf les racines.

505 Et si quatre messagers de mort ont tué l'Arbre, quatre messagers de Vie restaurent l'Arbre. Est-ce que vous saisissez? [L'assemblée dit : "Amen."—N.D.É.] Amen. Car Dieu a dit : "Je Le restaurerai." Il va Le restaurer. Comment? Par quatre messagers de mort ils L'ont tué, alors, quatre messagers de Vie Le restaureront. Qui a été le premier? Martin Luther, la justification. Qui a été le deuxième? John Wesley, par la sanctification. Qui a été le troisième? La Pentecôte, avec la restauration des dons, le Saint-Esprit, le baptême du Saint-Esprit. Qui a été le quatrième? La Parole. Quoi? La Parole. Il y a eu quatre grands prophètes.

506 L'un d'entre eux, Martin Luther, il a commencé à faire briller une Lumière. Il y a eu une petite Lumière, avec très peu de force, de la justification.

Ensuite est venu Wesley, plus fort, la sanctification.

507 Après Wesley, sont venus ceux plus forts que lui, les pentecôtistes, le baptême du Saint-Esprit, dans un autre grand prophète. Voyez?

508 Mais dans les derniers jours, de Malachie 4, Élie doit venir avec la Parole Elle-même. "La Parole du Seigneur est venue au prophète." Dans les Lumières du soir, il doit venir pour restaurer et ramener. Quoi? "Ramener le cœur des enfants à la Foi de Dieu." La quatrième Lumière!

509 Quatre tueurs L'ont pris. Quatre messagers L'ont détruit. Quatre messagers de mort L'ont ôté, dans des dogmes.

Quatre messagers de justice La restaurent de nouveau.

510 "Prophétise, fils de l'homme. Ces os peuvent-ils revivre?" Je souhaiterais que nous ayons le temps. Je l'ai noté ici, mais, je dois laisser ça. "Prophétise. Ces os peuvent-ils revivre?" Quels

sont les quatre stades par lesquels passe cette Église? Quels sont les quatre stades par lesquels passent les ossements desséchés d'Ézéchiel? Mais la Vie est venue seulement, pas quand les nerfs et la peau étaient sur eux, mais quand le vent a soufflé sur eux. C'est à ce moment-là qu'est revenu ce quatrième Message de Vie.

511 "Je restaurerai, dit l'Éternel." Alléluia! Gloire! Que Dieu soit loué. La quatrième Lumière doit venir, Celle qui produira les mêmes signes. Observez. La justification a ramené la partie charnue.

La sanctification a ramené l'écorce, la doctrine de la sainteté.

512 Qui est-ce qui a ramené les feuilles? Les pentecôtistes. Qu'est-ce que c'est? Les pentecôtistes, les feuilles, taper des mains, la joie, se réjouir, pentecôtiste.

513 Quoi? Le quatrième était la Parole Elle-même. La Parole faite chair, les fruits de la preuve du signe de la résurrection que Christ a finalement, après que la justification a été plantée, que la sanctification a été plantée, le baptême du Saint-Esprit. Les organisations sont mortes. Et Christ S'est de nouveau placé au centre comme cette coiffe de la pyramide. La première ligne, la justification, la sanctification, le baptême du Saint-Esprit, ensuite vient la Coiffe.

514 Qu'est-ce que c'est? Ce groupe du Saint-Esprit qui est poli pour pouvoir correspondre à la même sorte de ministère que celui qu'Il avait quand Il est parti, afin qu'à Son retour, cela emmène le tout dans l'Enlèvement, ceux qui ont été justifiés, sanctifiés, et ont reçu le baptême du Saint-Esprit. Cette pyramide sera de nouveau debout. La Maison de Dieu vivra de nouveau. L'Arbre de Vie croît de nouveau.

Les nations se disloquent, Israël se réveille,
Signes annoncés par les prophètes;
Les jours des nations sont comptés, ils sont remplis d'effroi,
"Retournez, ô dispersés, vers les vôtres."

Le Jour de la rédemption est proche,
La peur fait défaillir le cœur des hommes;
Soyez remplis de l'Esprit, vos lampes préparées et lumineuses,
Levez les yeux, votre rédemption est proche.

Les faux prophètes mentent, ils nient la Vérité de Dieu,
Que Jésus-Christ est notre Dieu. (Amen.)
Mais, nous suivrons les traces des apôtres.

Car le Jour de la rédemption est proche,
La peur fait défaillir le cœur des hommes, (les bombes atomiques et tout le reste);
Mais, soyez remplis de l'Esprit, vos lampes préparées et lumineuses,
Levez les yeux, votre rédemption est proche.

515 Amen. Rétablir tous les signes! Le signe de Lot au temps de la fin. Nous en avons parlé. Que Lot . . . Cet Ange — de Jéhovah fait chair parmi les gens — était assis, le dos tourné à la tente, et qu'Il a dit : "Où est Sara, ta femme?

— Dans la tente derrière Toi."

516 Il a dit : "Je vous visiterai." Et Sara a ri. Il a dit : "Pourquoi Sara a-t-elle ri?" Elle était dans la tente. Amen.

517 Jésus a dit que ce serait pareil à la Venue. Oh, alors, la Lumière du soir, de Malachie 4, vient briller dans les ténèbres, amen, pour amener la Lumière du soir sur la Parole prédestinée. Alléluia! Que doit être ce quatrième Message? Que doit faire ce quatrième messager? Il doit faire briller la Lumière sur la Parole. La Parole est prédestinée. Elle doit sortir. Quelque chose doit le faire, car Dieu a dit : "Je restaurerai, dit l'Éternel. Je restaurerai." C'est exact. Les Lumières du soir pénètrent et brillent sur cette Parole prédestinée. Oui monsieur.

Oh, au temps du soir, la Lumière paraîtra,
Le sentier de la Gloire, là tu le trouveras;
C'est dans la voie de l'eau qu'est la Lumière d'aujourd'hui,
Enseveli dans le précieux Nom de Jésus.
Jeunes et vieux, repentez-vous de tous vos péchés,
Le Saint-Esprit entrera certainement en vous;
Car les Lumières du soir sont venues,
Oui, c'est un fait que Dieu et Christ sont Un.

518 Les voilà, Un, ensemble; Un, en nous. Les mêmes signes que les êtres humains ne peuvent pas faire, se manifestent, sortent, la Parole, pour produire la Parole de Dieu prédestinée, à partir des racines de l'Arbre là-bas, que toutes les dénominations ont refusée, refusée et refusée. Mais, une Lumière viendra. Une Lumière viendra, Elle paraîtra.

519 Où ça, là-bas à Jérusalem? Non monsieur. Les Lumières du soir ne se lèveront pas à Jérusalem. Les Lumières du soir vont (où?) à l'ouest. Ils ont eu leur jour et L'ont refusée.

520 Mais la Lumière du soir se lèvera à l'ouest, (dans quel but?) pour briller sur la Parole, (quoi?) pour faire mûrir le fruit, pour produire l'Arbre-Épouse avec les mêmes signes, prodiges et fruits qu'ils avaient au commencement. "Au temps du soir, la Lumière paraîtra." C'est exact. Oh! Alors, la Parole donnera Son fruit en Sa saison. "Il ne se flétrira point, mais Il donnera Son fruit", a

dit David, "en Ses saisons", amen, le même fruit qu'Il avait au commencement.

521 Maintenant, avec Sa Parole à Son stade prédestiné comme Il L'a maintenant, et nous voyons que toutes ces Paroles sont manifestées. Qu'est-ce que c'est? C'est une confirmation parfaite que la Venue du Seigneur est proche, et le temps où Il a dit : "Je restaurerai, dit l'Éternel, tout ce que ces jéleks, tout ce que les méthodistes ont laissé, tout ce que le hasil a dévoré, tout ce que ceci a fait après L'avoir dépouillé. Mais Je restaurerai, au temps du soir." Oh! la la! Fiou!

Je crois honnêtement que je pourrais presque prêcher, maintenant.

Oh, comme j'aime Jésus,
Oh, comme j'aime Jésus,
Oh, comme j'aime Jésus,
Parce qu'Il m'aima le premier.

Je ne puis L'abandonner,
Je ne puis L'abandonner,
Je ne puis L'abandonner,
Parce qu'Il m'aima le premier.

522 Amen. Vous L'aimez, n'est-pas? [L'assemblée dit : "Amen."—N.D.É.] Je L'aime de tout mon cœur. Pourrions-nous avoir une ligne de prière? ["Amen."]

523 Dieu, notre Père, entre Tes mains je—je remets ce Message. Bien qu'Il ait été décousu, je prie que, d'une façon ou d'une autre, le Saint-Esprit L'accompagne sur ces bandes, et dans toutes les nations. Si je suis retiré de la terre, fais que Ceci vive, Seigneur. C'est Ta Parole. Fais que la Lumière du soir brille, Seigneur, qu'Elle produise cette glorieuse Épouse de Christ. Bénis-La, Seigneur. Fais qu'Elle ne retourne pas à Toi sans effet. Fais qu'Elle accomplisse ce à quoi Elle a été destinée. Accorde-le, Père. Toutes les louanges Te reviendront.

524 Maintenant, nous savons, Père, peu importe ce que nous pourrions dire, c'est toujours la Parole et nous La croyons. Mais nous aimerions que Toi, Seigneur, en ce matin de Pâques, Tu prouves à cette assemblée, — peut-être que certains sont ici pour la première fois, — que Tu es toujours Jésus, que Tu n'es pas une forme morte, que Tu es un Dieu vivant, ressuscité, que Tu vis parmi nous aujourd'hui. Accorde-le, Père, et nous Te louerons, par le Nom de Jésus. Amen.

525 Combien ici sont malades? Faites voir votre main. Levez simplement la main. Oh, est-ce que . . .

526 Est-ce que Billy Paul . . . Est-ce qu'il a . . . Je crois qu'il a distribué des cartes de prière. N'est-ce pas? [Quelques frères disent : "Oui."—N.D.É.] Lesquelles était-ce? ["E, un à cent."] E,

un à cent. Nous ne pouvons pas les prendre toutes, mais prenons-en quelques-unes. Tenez-vous *ici*, si vous le voulez bien.

527 Qui a le numéro un? Voyons, le numéro un. E, numéro un, levez la main. La carte de prière, regardez sur votre carte. Si vous pouvez vous lever, c'est bien. Numéro un.

528 Eh bien, êtes-vous sûr d'avoir la bonne? Bien. Bien. Allons-y, commençons quelque part. [Frère Neville dit : "Elle est là-bas."—N.D.É.] Oh, bien, d'accord. Si vous l'avez, nous allons commencer par là. D'accord.

529 Numéro un, frayez-vous un chemin jusqu'ici, si vous pouvez marcher. Si vous ne pouvez pas, eh bien, on vous portera. Voyez? Bien. Numéro un.

530 Numéro deux. Levez la main, très rapidement, maintenant. Numéro deux, venez ici.

Numéro trois. Par ici, monsieur.

Numéro quatre, numéro quatre.

531 Numéro cinq. Maintenant, que tout le monde reste assis quelques minutes. Numéro cinq.

532 Numéro six. Levez la main rapidement. Numéro six. Six, six, faites voir, s'il vous plaît. Quelqu'un l'indique par la main. Je ne . . . Oh, de . . . Il est là, dans la pièce en arrière. Bien. Numéro six. Bien. Maintenant, un instant.

Sept, sept. Bien, la dame là derrière. Huit.

533 Maintenant, que chacun garde sa . . . S'il vous plaît, juste un instant, maintenant. Restez bien tranquilles, maintenant. Maintenant, ceci sera la preuve. Ceci est la preuve.

534 Six, sept. Un, deux, trois, quatre, cinq, six, sept. Continuez à aller là-bas. Bien. Sept. Bien, monsieur, c'est bien.

535 Huit. [Frère Neville dit : "Elle est le huit."—N.D.É.] Huit, huit. Bien, frère. Huit, neuf, dix. Dix, onze, douze.

536 Eh bien, on dirait que vous avez arrêté de venir. Eh bien, nous commencerons là. C'est bien. Peut-être que dans quelques minutes . . . Bien.

Maintenant, prions.

537 Dieu, notre Père, rien qu'un mot de Toi aura tellement d'importance. Fais que—que—que les gens voient, Seigneur. Je—j'ai essayé d'être honnête, j'ai essayé de leur apporter Ta Parole. Seigneur, pardonne les fautes de Ton serviteur. Je—je, je—j'en fais tellement, Seigneur. Je—je Te prie de ne pas regarder aux fautes de Ton serviteur, mais, de regarder à Ta Parole, que j'essaie de prêcher. Seigneur, je Te remercie pour Elle. Je suis content, de tout mon cœur. Seigneur, Elle est pour moi plus que la vie. Je donnerais ma vie pour Elle n'importe quand. Je—je sais qu'Elle est vraie. C'est Ta Parole.

538 Et, s'il Te plaît, pardonne mes manières stupides, Seigneur. Souvent, je—je blague et plaisante, ce que je ne devrais pas faire. J'en ai honte, Seigneur. C'est que je viens d'une famille comme ça. Ferme les yeux là-dessus, s'il Te plaît, Père, si Tu le veux bien. Couvre cela de Ton Sang. C'est ce que je Te demande de faire. Simplement, je le confesse. Tu ne peux pas fermer les yeux là-dessus, mais, Tu peux me pardonner quand je le confesse.

539 Maintenant, j'ai confessé mes péchés. Je confesse les péchés de ces gens. Je Te prie, ô Dieu, de leur pardonner à chacun.

540 Et les gens, puissent-ils comprendre que nous n'essayons pas de faire un spectacle. C'est le Saint-Esprit dans les derniers jours, qui rend témoignage de Sa Parole, comme je viens de le dire. Mais, Père, peu importe, je suis seulement un homme. Et si c'est moi qui le dis, ils diront : "C'est son interprétation. C'est ce qu'il En pense." Mais, Père, si Tu parles et prouves que C'est vrai, alors, ils devront, ils devront passer par-dessus Toi pour La contourner, alors, Seigneur. Alors, Ce ne sera pas mon interprétation; ce sera la Tienne. Accorde-le, Seigneur. Et si je suis Ton serviteur, et—et—et que mon péché est pardonné, et que Tu m'as appelé à ce travail, alors, parle, Seigneur. Je Te prie de l'accorder. Guéris partout les malades et les affligés, au Nom de Jésus je prie.

541 Et si Tu veux bien Te faire connaître à nous maintenant, comme Tu l'as fait là-bas au puits, avec cette femme, quand Tu as parlé avec elle. Tu lui as dit quelque chose qui n'allait pas chez elle. Elle avait eu cinq maris. Maintenant, Tu as promis de le faire au temps du soir. Tu as promis de le faire dans les derniers jours. Tu as dit : "Il en sera de même à l'avènement du Fils de l'homme. Ce qui arriva du temps de Lot arrivera de même", Dieu vivant dans la chair humaine, agissant parmi nous, sous la forme de Son Église, par le Saint-Esprit, accomplissant les mêmes signes. Accorde-le, Seigneur, juste aujourd'hui. Ne veux-tu pas, Père? Et puis, je Te prie de permettre aux gens de le voir, que chacun soit guéri et sauvé, pour la gloire de Dieu. Amen.

542 Bon, maintenant, je vais attirer votre attention, si vous restez vraiment respectueux quelques minutes. Bon, que chacun soit aussi tranquille que possible en ce moment.

543 Êtes-vous sûrs de bien comprendre dans quelle position je me trouve ici, présentement? J'ai prêché la Parole ici, la Parole de Dieu. [L'assemblée dit : "Amen."—N.D.É.] J'ai dit qu'Elle est entièrement vraie. ["Amen."] Jésus a dit que "celui qui croit en Moi fera aussi les œuvres que Je fais".

544 Maintenant, je veux vous poser une question. Or, faites attention avant de—avant de dire "amen" ou pas. Jésus, Lui-même, n'a jamais prétendu guérir qui que ce soit. C'est vrai. Il a dit : "Ce n'est pas Moi qui fais les œuvres. C'est Mon Père qui demeure en Moi." Pas vrai? [L'assemblée dit : "Amen."—N.D.É.]

Et Jésus a dit, dans Jean 5.19 : "En vérité, en vérité, absolument, Je vous le dis, le Fils Lui-même . . . " En tant qu'Homme, Il était simplement un tabernacle où Dieu vivait. Voyez? Il a dit : "Le Fils ne peut rien faire de Lui-même; Il ne fait que ce qu'Il voit faire au Père, le Fils le fait pareillement." Autrement dit : "Le Père Me donne une vision de ce qu'il faut faire, et Je fais exactement comme Il Me le dit."

545 Alors, un jour, nous voyons qu'il y a eu, disons, une femme qui ne pouvait pas entrer dans la ligne de prière. Elle avait une perte de sang, et elle l'avait depuis de nombreuses années. Alors, elle a simplement touché Son vêtement, tout en se disant . . . C'était une personne insignifiante; c'était une pauvre femme sans argent. Elle ne pouvait pas aller auprès de ces sacrificateurs et de tous ceux qui se trouvaient là, qui avaient le droit de se tenir là et tout. Donc elle ne pouvait pas se tenir là, alors, elle s'est frayé avec peine un chemin jusque-là et a touché Son vêtement. Elle a dit : "Je crois qu'Il a tout à fait raison. Lui, Il nous apporte la Vérité, la Lumière. Je crois qu'Il est la Parole de Dieu. Et si je peux seulement Le toucher, je—je serai guérie."

546 Est-ce que vous croyez? Pourriez-vous croire la même chose que cette femme a crue, qu'Il est la Parole de Dieu? [L'assemblée dit : "Amen."—N.D.É.] Maintenant, la Bible dit qu'aujourd'hui : "Il est le Souverain Sacrificateur, notre Souverain Sacrificateur, en ce moment même." Le croyez-vous? ["Amen."] "Après Sa résurrection et Son ascension, Il est monté dans les hauteurs et a fait des dons aux hommes. Et maintenant, Il est assis à la droite de Dieu, la Majesté Divine dans les lieux très hauts, pour intercéder sur la base de ce que nous confessons." Pas vrai? ["Amen."] "Et Il est un Souverain Sacrificateur qui peut . . . " Quoi? ["Compatir."] "Compatir à . . . " Quoi? "Notre faiblesse." Maintenant, s'Il . . . Vous croyez qu'Il est le même? ["Amen."]

547 Maintenant, regardez. Si vous venez ici, que vous me touchiez toute la journée, cela ne changerait rien du tout. Si vous touchiez n'importe quel autre frère ou sœur, cela ne changerait pas grand-chose; cela ne serait que l'ordre donné d'imposer les mains, c'est tout. Mais, si vous Le touchez Lui, c'est tout ce que vous avez à faire.

548 Et regardez, si vous Le touchez par un . . . une sorte de rituel comme eux. Ils disaient : "Oh nous croyons ce grand docteur. C'est un prophète." Eh bien, Il ne disait rien.

549 Mais, cette femme avait une certaine chose qui L'a touché : sa foi. Elle a touché Son vêtement. Il a dit : "Qui M'a touché?"

550 Ne croyez-vous pas que la Bible dit qu'Il est le même Souverain Sacrificateur aujourd'hui qu'Il était alors, et qu'Il peut compatir à notre faiblesse? [L'assemblée dit : "Amen."—N.D.É.] Vous pouvez Le toucher là-bas, que vous soyez dans cette ligne de prière ou pas. Si vous êtes malade, ou si vous avez un

bien-aimé qui est malade, si vous avez quelque chose à cœur, venez respectueusement devant Dieu et dites : "Ô Dieu, je ne sais rien de cet homme qui se tient là. C'est un petit homme chauve. Lui, il n'est rien, mais je crois que ce qu'il a prêché est la Vérité. Et je crois qu'il a dit la chose juste, que Tu es le Souverain Sacrificateur. Maintenant, je veux Te toucher. Et s'il m'a dit la Vérité, alors, utilise ses lèvres pour me répondre et me parler comme Tu l'as fait avec la femme en ce temps-là." Voyez s'Il est le même hier, aujourd'hui, et Éternellement. Faites ça. Cela n'est-il pas suffisant pour faire de Lui le même hier, aujourd'hui, et Éternellement? N'est-ce pas? ["Amen."]

Bien, que chacun reste à sa place et prie respectueusement.

551 Vous dites? [Quelqu'un dit : "J'ai distribué quelques cartes de prière."—N.D.É.] Hein? ["J'en ai distribué vingt-cinq."] J'en ai dix là-bas maintenant? ["Quatorze."]

552 Dix, onze, douze, treize, quatorze, quinze; les cartes de prière dix, onze, douze, treize, quatorze, quinze, seize, dix-sept, dix-huit, dix-neuf, vingt, vingt-et-un, vingt-deux, vingt-trois, vingt-quatre, vingt-cinq : ça devrait faire une assez bonne ligne. Si nous . . . J'espère que nous n'aurons pas à vous garder ici très longtemps. Mais, maintenant . . .

553 [Quelqu'un parle à Frère Branham.—N.D.É.] (. . .?. . . Êtes-vous la pianiste? C'est très bien. Laissez . . . C'est très bien.)

Fredonnons doucement maintenant, tous ensemble, pendant qu'ils s'occupent de ça. *Crois seulement.*

Crois seulement, crois seulement,
Tout est possible, crois seulement;
Crois seulement, crois . . .

Croire quoi? Sa Parole, ce qu'Il a promis. Car quoi?

Tout est possible, crois seulement.

554 Lorsqu'ils sont descendus de la montagne, les disciples se tenaient là. Ils étaient tenus en échec par un cas d'épilepsie. Le père pleurait en regardant son enfant. Les disciples faisaient leur possible, mais ça ne marchait pas. Jésus s'est approché. Certains ont dit : "Le voilà." Quelqu'un leur a indiqué la présence de Jésus pour qu'ils ne regardent pas au clergé, mais à Jésus. Voilà vers où je veux diriger les gens; pas vers moi ou une église, mais vers Jésus. Il a dit : "Lui est capable."

555 Alors, le père a couru, est tombé à Ses pieds et a dit : "Seigneur, aie pitié de mon enfant. Il est cruellement tourmenté par un démon. Il devient tout raide. Il écume. Il a des convulsions" — de l'épilepsie. Il a dit : "Je l'ai emmené partout. Et même Tes disciples n'ont rien pu faire pour lui."

556 Jésus a dit : "Je le peux, si tu crois, car tout est possible à celui qui croit."

Crois s-. . .

Le même hier, aujourd'hui et éternellement! Maintenant, ils sont tous là. Soyez tous tranquilles.

. . . crois seulement,
Tout est. . . (Quel moment!)
Crois seulement, crois seulement, c'est tout,
Tout est possible, crois seulement, c'est tout.

557 Ô Seigneur, maintenant, la Parole repose ici tout autour. Que la Lumière du soir brille, Seigneur, qu'Elle La fasse vivre. Par le Nom de Jésus-Christ, je prie. Amen.

558 Maintenant, au Nom du Seigneur Jésus-Christ, je prends chaque esprit ici sous mon contrôle, pour Sa gloire.

559 Je parcours cette ligne de prière du regard. Je ne connais pas une seule personne dans cette ligne de prière. Toutes ces personnes me sont inconnues. Vous tous dans cette ligne de prière qui m'êtes inconnus, et dont je ne sais rien, de vos problèmes ou autre, levez la main, vous tous qui êtes dans la ligne de prière.

560 Combien dans l'auditoire m'êtes inconnus, et je ne sais rien de vous? Vous avez la même autorité là-bas que ceux qui sont ici. Seulement, j'appelle une personne à la fois.

561 Tenez, laissez-moi tourner ceci ici, un instant. [Frère Branham déplace le microphone.—N.D.É.] Pouvez-vous entendre, maintenant, avec ceci? [L'assemblée dit : "Oui."]

562 Cette dame ici. Voici de nouveau un homme et une femme qui se rencontrent. Je ne la connais pas, je ne l'ai jamais vue. Elle m'est inconnue, une parfaite inconnue.

563 Je ne fais qu'agir sur la base de cette Parole. Cette Parole dit : "Vous ferez aussi les œuvres que Je fais, si vous croyez en Moi."

564 L'autre matin, quand cette vision est revenue, après des milliers d'entre elles, et qu'elle a dit : "La Présence infaillible de Jésus-Christ est avec toi où que tu ailles." Je crois cela solennellement, de tout mon cœur. Si je ne vous revois plus jamais, vous croyez que cela est la Vérité? [L'assemblée dit : "Amen."—N.D.É.] C'est vrai.

565 Voici une femme que je n'ai jamais vue de ma vie. C'est simplement une femme qui a reçu une carte de prière.

566 La manière dont le jeune homme le fait habituellement, il vient ici, prend les cartes de prière et les bat toutes ensemble devant vous. Il donne une carte de prière à tous ceux qui en veulent une, où que ce soit. Personne ne sait où la ligne va commencer, ni rien à ce sujet. C'est pourquoi le jeune homme ne pourrait pas dire : "Oh, alors, *écoutez,* si vous me donnez *telle* somme, je vous mettrai en premier pour être sûr que vous y soyez." Il ne le sait même pas. Hum. Personne ne sait.

567 Nous commençons simplement. Quand le Saint-Esprit dit "appelle", nous appelons à partir de là. Et j'ai confiance que parfois, surtout quand je suis ici, que c'est quelqu'un qui n'a jamais . . . des inconnus, vous voyez, que je ne connais pas.

568 Maintenant, si cette femme qui se tient ici, si . . . Quelque chose ne va pas. Elle est peut-être malade. Elle a peut-être quelqu'un d'autre qui est malade. Il se peut qu'elle—elle—elle ne fasse que se tenir là, peut-être qu'elle fait semblant d'être malade. Et peut-être qu'elle se tient là uniquement pour essayer d'exposer quelque chose. Si c'est le cas, observez ce qui va arriver. Voyez? D'ailleurs, vous avez déjà vu quelqu'un essayer de faire ça. N'est-ce pas? [L'assemblée dit : "Amen."—N.D.É.] Oui monsieur. Observez-les l'emporter dehors, morte. Voyez? Oui. Alors, maintenant, vous—vous constatez simplement, voyez si c'est vrai ou pas. Voyez? Essayez pour voir.

569 Maintenant, nous ne sommes pas en train de jouer à l'église, mes amis. Nous sommes au temps de la fin. Le fruit est au sommet de l'arbre, il mûrit. C'est vrai. Le Seigneur vient.

570 Je ne la connais pas. Dieu la connaît. Il la connaissait. Avant que le monde existe, Il la connaissait. Il savait qu'elle se tiendrait là. Il savait que je me tiendrais ici. Car Il est infini. Pas vrai? [L'assemblée dit : "Amen."—N.D.É.] Maintenant, s'Il est infini et qu'Il le savait, alors, Il sait pourquoi la femme se tient là. Alors, le même Dieu qui . . .

571 Jésus, quand Il était ici sur terre, avec Dieu en Lui, Il a parlé à la femme au puits et lui a dit que quelque chose n'allait pas chez elle. Nous savons tous ce que c'était. N'est-ce pas? Elle a dit : "Seigneur, Tu dois être prophète." C'est la première chose qu'elle a dite. "Bon, nous savons que c'est le moment, pour le Messie, d'être ici, Celui qu'on appelle le Christ. Et quand Il viendra, c'est ça qu'Il va faire."

572 Alors, s'Il est "le même hier, aujourd'hui et éternellement", et qu'Il a promis par cette Parole que je viens de prêcher, qu'au temps du soir Il serait ici et ferait la même chose, alors nous attendons ça. Pas vrai? N'est-ce pas? [L'assemblée dit : "Amen."—N.D.É.] Nous attendons la résurrection de cette Église. Bon, s'Il accomplit pour cette femme la même chose qu'à cette époque-là, cela confirmera la Parole, qu'Elle est vraie. ["Amen."]

573 Maintenant, cette dame a levé la main, et moi aussi, pour indiquer que nous sommes des inconnus l'un pour l'autre. Je ne la connais pas. Je ne l'ai jamais vue. Elle est seulement une inconnue debout là. Vous aussi, là-bas, beaucoup d'entre vous.

574 Je connais certaines personnes qui sont assises ici. Il y en a beaucoup que je ne connais pas. Je connais Mme Collins ici. Ça, j'en suis sûr. La sœur, la femme de Frère Ben, et j'ai vu Frère et Sœur Dauch ici, il y a . . . Frère Wright; Frère et Sœur Dauch; le frère là au bout. Je connais certains d'entre vous, par ici. Mais,

il y en a beaucoup d'entre vous que je—je ne connais pas, parce que je ne suis pas souvent ici, pour arriver à faire connaissance. Et nous avons ici des inconnus.

Alors, priez simplement.

575 Si je suis un inconnu pour vous, et que je déclare que les Lumières du soir sont arrivées. Et la Lumière du soir serait la même que la Lumière du matin. Elle révélerait les mêmes fruits mystérieux de Dieu, spirituellement parlant. C'est vrai. Bon, je ne fais que vous parler comme Lui l'a fait à cette femme au puits. Il a dit : "Donne-Moi à boire." Voyez? Je dis la même chose. Ce n'est pas moi. C'est Lui. Mais s'Il me révélait pourquoi vous vous tenez là, vous voyez, s'Il me révèle pourquoi vous êtes là, alors vous saurez qu'Il sait effectivement tout de votre vie. S'Il vous dit quelque chose qui est arrivé, vous voyez, vous saurez si c'est vrai ou pas. Alors, s'Il connaît ce qui a été, qu'Il peut vous le dire, Il peut . . . certainement qu'alors, vous Le croirez pour ce qui sera. S'Il peut déjà vous dire ce que vous avez fait précédemment, certainement que cela révélerait le devant de la chose, ou le derrière de la chose, les antécédents, et tout, montrerait que c'est vrai.

576 L'assemblée croira-t-elle en Lui, de tout votre cœur, s'Il le fait? [L'assemblée dit : "Amen."—N.D.É.] Je crois que vous croiriez, qu'Il le fasse ou pas. Vous le croyez quand même, mais cela ne fait que renforcer la chose.

577 Maintenant, je regarde simplement cette femme, et elle commence à être ointe. Elle en est consciente, alors qu'elle m'est inconnue.

578 Mais, laissez-moi simplement vous montrer maintenant. Beaucoup parmi vous voient la photo suspendue là. Or, Cela n'est pas, là-bas . . . Cette Lumière, C'est exactement Ce qui est suspendu ici-même entre moi et cette femme, en ce moment. Ne La voyez-vous pas? Une Lumière d'une couleur un peu—un peu crème, jaune-vert, comme une émeraude, comme on dit, qui tournoie . . . C'est Cela qui fait qu'elle ressent . . .

579 Maintenant, laissez-moi vous montrer quelque chose. Vous avez ressenti quelque chose de très doux et humble. Si c'est vrai, madame, levez la main, afin que les gens puissent voir. [La sœur dit : "Oui."—N.D.É.] Voyez? ["Alléluia."] C'est . . . Elle ne peut pas s'empêcher de ressentir Cela, C'est bien là. Voyez?

580 Bon, maintenant, si Cela va montrer quelque chose à son sujet, je ne sais pas. Cela dépend. C'est Dieu qui doit le faire. Moi, je ne le peux pas. C'est—c'est Dieu qui doit le faire. Oui.

581 En fait, cette dame devrait normalement subir une opération. Pour ce qu'elle a, un médecin lui dirait : "C'est quelque chose qu'il faut opérer", mais elle ne va pas chez le médecin. C'est vrai. [La sœur dit : "Non. Jésus est mon Médecin."—N.D.É.] Et elle—elle . . . C'est une—une grosseur. Et cette grosseur est sur le côté

droit, près de la colonne. C'est vrai. Si c'est vrai, levez la main, afin que les gens voient. ["C'est vrai."]

582 Maintenant, vous croyez? [L'assemblée dit : "Amen."—N.D.É.] Maintenant, vous ne le voyez pas, (voyez? voyez?) mais, maintenant, vous le croyez de tout votre cœur, que c'est vrai. Bien. Bien.

583 Maintenant, vous dites : "Peut-être que vous avez deviné ça, Frère Branham." On ne peut pas deviner ça un million de fois, parfaitement.

584 Eh bien, qu'elle se tienne simplement là. Cela m'a quitté, à l'instant. [La sœur dit : "Oui."—N.D.É.] Bon, voyons, un instant, voyez. ["Alléluia!"] Elle a l'air d'aller bien, une Chrétienne. Maintenant, voyons voir. Eh bien, s'Il voulait nous dire autre chose qui serait . . . Oui. La voici qui réapparaît. ["Oh, non."] Oui monsieur, elle est—elle est . . . Oui. C'est une—c'est une grosseur, que—que les médecins voudraient enlever. Et c'est . . . Ce serait problématique pour elle. Mais elle va faire confiance à Christ pour ça.

585 Ce n'est pas tout. Elle n'est pas d'ici. Et elle a quelqu'un avec elle. C'est son mari. Lui aussi est souffrant. [La sœur dit : "Oui."—N.D.É.] C'est vrai. Vous croyez que Dieu peut me dire — pendant que je suis en train de regarder cet homme ici, dans une vision — ce qui ne va pas chez lui? ["Oui."] Eh bien, dites-lui d'aller manger son dîner. Son problème d'estomac l'a quitté. Vous croyez que c'est Christ qui fait ça? Oui? Vous venez du Tennessee. ["Oui."] Nashville. ["Oui monsieur."] C'est vrai. Mme Binkley. Bien. Vous pouvez maintenant rentrer chez vous et être en bonne santé, vous et votre mari. Que Dieu vous bénisse.

586 Vous croyez le Seigneur Jésus? [L'assemblée se réjouit.—N.D.É.] Si ce n'est pas le même Seigneur Jésus qui était là autrefois, qui est dans l'Église de la Lumière du soir. Examinez cette femme, parlez-lui, demandez-lui si les choses qui lui ont été dites sont vraies. Si vous croyez tout simplement. Maintenant, êtes-vous convaincus qu'Il est le même Christ? ["Amen."] Or, vous savez que moi, je ne pourrais pas faire ça. Je suis un homme. Je suis votre frère. Mais Lui, Il est Dieu.

587 Maintenant, voyons voir. Est-ce que c'est la personne suivante? C'est vous qui étiez dans la ligne de prière? Bien.

588 Alors, bien sûr, cette onction, vous le constatez, m'affaiblit comme je ne sais quoi. Or, Jésus, quand cette femme a touché Son vêtement, Il a dit : "Je sens que de la vertu est sortie de Moi." Pas vrai? [L'assemblée dit : "Amen."—N.D.É.] Cela veut dire de la "force". Il est devenu faible. Et s'Il . . . Si c'est arrivé à la Parole Elle-même, qu'est-ce que ça pourrait faire à une simple personne à qui la Parole est venue? Qu'est-ce que ça pourrait faire? Si cela a fait ça au Fils de Dieu, qu'est-ce qui pourrait m'arriver

à moi, un pécheur sauvé par Sa grâce? Voyez? Ça me donne le tournis. Voyez?

589 Mais, pourtant, je suis ici pour Le représenter. Pour rep-. . . Je suis un piètre représentant. Je—je me repens de tous mes péchés, afin—afin que vous ne regardiez pas à ce que je suis; mais, que vous regardiez à Qui Il est, que vous regardiez dans cette direction-là.

590 Bon, madame, je vous suis inconnu. Je ne connais pas non plus cette femme. Nous sommes des inconnus l'un pour l'autre. C'est vrai. Maintenant, si le Seigneur Jésus (moi, je ne vous connais pas, et vous ne me connaissez pas), si le Seigneur Jésus me révèle quelque chose sur la raison de votre présence ici, quelque chose que vous avez fait, quelque chose que vous n'auriez pas dû faire, ou quelque chose comme ça, vous saurez que ce serait un, ce serait un miracle extraordinaire. C'est quelque chose qui ne peut pas être expliqué. Un miracle, c'est quelque chose qui ne peut pas être expliqué. Tout le monde sait ça. Voyez? Ce serait un miracle extraordinaire.

591 Ce serait un miracle plus grand que s'il y avait une—une dame assise ici dans un fauteuil roulant, atteinte d'arthrite, et toute courbée. Si je lui disais : "Levez-vous et marchez!" et qu'elle se mette à marcher là, tout le monde se mettrait à pousser des cris. Mais, vous voyez, en fait, la puissance de—de sa foi pour croire pourrait la faire se lever et marcher.

592 Mais il faut plus que ça pour sonder les profondeurs d'une vie passée. Il n'y a que Dieu qui puisse le faire, pour que vous puissiez le dire, voyez; vous saurez si c'est vrai.

593 Maintenant, quelque chose est arrivé ailleurs. Maintenant, attendez. Ça s'est déplacé d'ici. Ça s'est déplacé vers. . . déplacé dans l'auditoire, quelque part, quelque part. C'est parti, maintenant.

Un instant. Laissez-moi parler de nouveau à cette femme.

594 Alors, soyez vraiment respectueux et observez maintenant. Priez, soyez en prière. Je veux que vous priiez : "Seigneur, fais que ce soit moi." Certains parmi vous, qui ne seront pas dans la ligne de prière, priez.

595 De nouveau, je vous parle pour édi-. . . pour votre foi. Voyez? Si cela a pu se passer pour cette autre femme, cela peut se passer pour vous. C'est votre foi. Voyez? C'est vous qui le faites. Ce n'est pas moi. C'est votre foi en Dieu. Voyez?

596 Jésus n'a jamais dit : "Oh, je savais que J'allais rencontrer cette femme là-bas." Non.

597 Mais quand la résurrection de Lazare s'est produite, alors, c'est ce que Dieu Lui a montré de faire. Voyez? Dieu a dit : "Pars!" Et Il—Il a prouvé exactement ce qu'Il était. Il est parti. Et alors, quand Il est revenu, Il a dit : "Lazare dort." Il est revenu, Il est

allé là-bas et a ressuscité Lazare de la tombe. Il a rappelé son âme, quatre jours après son décès. Là, Il n'a jamais dit qu'Il s'était affaibli. C'était Dieu qui utilisait le don.

598 Mais, là, quand cette femme L'a touché, c'était la femme qui utilisait le don de Dieu.

C'est la même chose ici. C'est vous qui le faites.

599 Maintenant, par rapport à ça, pendant les parties de chasse, quand les . . . j'ai vu l'ours, et quand les différentes choses, et toutes ces différentes choses qui avaient été annoncées ici à l'avance, qu'il avait été dit pourquoi elles arriveraient, mot pour mot. Ça, c'est Dieu. Cela ne m'affecte pas.

600 Mais quand les gens commencent à utiliser le don de Dieu, vous voyez, vous devenez le serviteur de Dieu au service des gens, ce qui vous permet de vous brancher sur la ligne. Voyez?

Et alors, vous Le touchez par ce moyen, et Il répond. Voyez?

601 Bon, oui, maintenant, cette femme entre dans la vision. Elle entre, ou la vision est en train d'apparaître. On pourrait penser que vous pourriez voir ça autour d'elle. Cette femme est malade. Elle est vraiment malade. Une chose, elle souffre de l'estomac, énormément. Levez la main si c'est vrai. Et vous avez des complications. C'est vrai.

602 Vous aussi, vous avez quelqu'un avec vous. C'est votre mari. Et il est malade. [La sœur dit : "C'est vrai."—N.D.É.] Si Dieu me révèle à propos de votre mari, ce qui ne va pas chez lui, allez-vous croire que je suis Son prophète? Cet homme a des problèmes avec ses yeux et ses oreilles, et son état est très grave. ["Oui. Oui. Gloire au Seigneur! Gloire au Seigneur!"] Oui, c'est ça.

603 Croyez-vous que Dieu sait qui vous êtes? [La sœur dit : "Oui."—N.D.É.] Croirez-vous que je suis Son prophète, Son voyant, si je vous dis qui vous êtes? ["Oui."] Vous le croyez? Mme Robertson. Et vous venez de Huntsville, c'est dans l'Alabama. Retournez-y avec votre mari, soyez rétablis.

604 Vous croyez? [L'assemblée dit : "Amen."—N.D.É.] "Tout est possible à ceux qui croient." Si vous pouvez croire, si seulement vous prenez—vous prenez position et croyez que Dieu le fait. Maintenant, ne doutez pas, mais croyez de tout votre cœur que Dieu vous accordera cette guérison, et que vous pouvez avoir ce que vous demandez.

605 Bien, monsieur, veuillez vous avancer, maintenant. Voyons un peu. Êtes-vous la personne suivante ici? Bien, monsieur. Je suppose, monsieur, que nous sommes des inconnus l'un pour l'autre. Si . . . Jésus est venu vers un homme appelé Simon, Il lui a parlé de son état, et cela a amené Simon à croire de tout son cœur. Est-ce que ça vous amènerait à faire la même chose? [Le frère dit : "Oui."— N.D.É.] Vous le feriez. Eh bien, nous sommes des inconnus.

606 Maintenant, Dieu n'agit pas différemment pour un homme ou une femme. Il est simplement le même. Il est Dieu. Voyez?

607 Et vous, allez-vous croire que, — que ce sentiment qui vous entoure maintenant, — que Dieu pourra vous révéler par moi, Son serviteur, ce quelque chose pour lequel vous êtes ici, quelque chose ne va pas chez vous, peu importe ce que c'est? Eh bien, vous saurez si c'est la vérité ou pas. Bien. Puisse-t-Il l'accorder.

608 Cet homme vient dans une vision, ou la vision se dirige vers cet homme. Il n'est pas ici pour une maladie. Il est ici à la recherche du baptême du Saint-Esprit. C'est ce qu'il recherche. C'est vrai, monsieur. Oui monsieur. Et vous n'êtes pas d'ici. Vous venez de plus loin sur la route ici, d'un endroit qui s'appelle Seymour, dans l'Indiana. Eh bien, c'est—c'est de là que vous venez. On vous appelle "Bill". Bill, retournez là-bas, recevez le Saint-Esprit, au Nom de Jésus-Christ. Croyez.

609 Venez, madame. Croyez-vous que je suis Son prophète? Croyez-vous que Jésus-Christ, le Fils de Dieu, vit? Et vous croyez que c'est Lui qui permet que ceci arrive comme ceci? Vous le croyez?

610 Combien en avons-nous eu? Quoi? Voyez, je ne veux pas trop m'affaiblir. Bien.

611 Non, ce n'est rien. Vous n'êtes pas ici pour vous-même. Vous êtes ici pour quelqu'un d'autre. Et ce quelqu'un d'autre n'est pas ici. Si je vous dis ce qu'il y a avec ce quelqu'un d'autre, accepterez-vous sa guérison, prendrez-vous cela et le croirez-vous? C'est un cancer. Croirez-vous qu'ils seront guéris? Alors, allez, au Nom du Seigneur Jésus, et croyez. Simplement . . .

612 Croyez-vous, vous tous? [L'assemblée dit : "Amen."—N.D.É.] Croyez-vous à cette onction du Saint-Esprit? ["Amen."] N'est-Il pas merveilleux? ["Amen."] Est-ce que vous croyez? ["Amen."] Bien.

613 Maintenant, combien en avons-nous eu? Généralement deux, deux ou trois, c'est une confirmation. [Quelqu'un dit : "Trois."—N.D.É.] Vous dites? [Quelqu'un d'autre dit : "Vous en avez eu quatre."] Quatre? ["Oui."] Est-ce que c'est le cinquième qui se tient ici? Bien.

614 Croyons—croyons de tout notre cœur que Jésus-Christ, le Fils de Dieu, est le même hier, aujourd'hui et éternellement.

615 Vous êtes ici pour ce bébé. Si Dieu me révèle ce qui ne va pas avec votre bébé, croirez-vous que Dieu le guérira? Ce petit enfant a un grave problème cardiaque. C'est vrai. Le bé- . . . vous n'êtes pas, le bébé n'est pas d'ici. Il ne vient pas de cette ville. Il est d'un autre État. Vous croyez que Dieu peut me dire d'où vient le bébé? Allez-vous croire, et croire qu'il va alors se rétablir? Ramenez-le à Franklin, dans le Kentucky. Oui madame, et croyez de tout votre cœur. Si vous croyez, c'est tout ce que vous avez à faire.

616 Que—que. . . Venez ici un instant. Je condamne cette chose mauvaise. Au Nom de Jésus-Christ, que la mort s'en aille et que la vie vienne.

"Ils imposeront les mains aux malades, ils seront guéris."

Vous voulez aller manger? Pensez-vous qu'Il fera que vous vous sentirez mieux? Allez-y. Cela vous a quitté maintenant. Amen.

617 Vous croyez que ce problème gynécologique va vous quitter? Bien. Retournez à votre place et dites : "Merci, Seigneur."

Bonjour, monsieur. Oh, ce démon, l'asthme!

618 Un instant. Maintenant, un instant. Quelque chose a mal tourné. . . Quelque chose n'a pas mal tourné; cela a bien tourné. Maintenant, il y a quelque chose ici, de similaire, qui a saisi cet homme à ce moment-là. Laissez-moi voir de nouveau ce que c'était. Maintenant, regardez-moi simplement. Ne dites rien. Un instant.

619 C'est un homme de couleur, assis ici au fond, qui est en train de me regarder. C'est son. . .il—il a à cœur quelqu'un qui est malade. C'est vrai. Il est asthmatique et a un problème de sinus. C'est vrai. Vous L'avez touché. Vous n'êtes pas d'ici, monsieur. Vous venez de l'est, du nord-est, de cette direction-*ci*. Vous venez de New York. Oui monsieur. C'est vrai. Vous êtes M. Hunt. Croyez, maintenant. Très bien, monsieur. C'est bon.

620 C'est votre ami qui est assis près de vous, il prie. Monsieur, vous croyez que je suis le prophète de Dieu? [Frère Coleman répond par l'affirmative.—N.D.É.] Vous êtes venu ici avec lui. Vous vous appelez Coleman. ["Oui. Alléluia!"] Et vous—vous priez pour un père. ["Oui."] Il a eu une attaque. C'est AINSI DIT LE SEIGNEUR. ["Alléluia!"] Croyez. Allez, croyez maintenant, cela vous quittera.

621 Vous avez une nervosité gastrique, qui vous crée des ennuis. Pas vrai? Allez, mangez. Au Nom du Seigneur Jésus.

Vous croyez qu'Il vous a guéri? Retournez et dites : "Merci, Seigneur Jésus." Croyez de tout votre cœur.

622 Vous êtes dérangé par un problème de nervosité, vous êtes contrarié et tout. Croyez de tout votre cœur. Retournez et soyez rétabli.

623 La nervosité. Croyez simplement de tout votre cœur. Croyez que Dieu va vous rétablir, et Il le fera. Ne doutez pas du tout.

624 Nervosité et un problème cardiaque. Vous croyez que Jésus-Christ va vous rétablir? Allez, soyez rétabli, au Nom de Jésus.

625 Nerveux, troublé, un problème d'estomac. C'est un problème gastrique dans votre estomac qui fait que la nourriture devient aigre. Allez, ne doutez pas dans votre cœur; et cela s'accomplira, vous n'aurez plus ça.

626 Vos maux de dos vous dérangent. Vous croyez de tout votre cœur? Alors, allez, et que Jésus-Christ vous rétablisse.

627 Un instant. Restez tranquilles un instant. Maintenant, quelque chose est arrivé. Cette femme ici, c'est étrange. Cette Lumière a tournoyé autour d'elle, très vite, puis s'en est allée pour revenir aussitôt. Quelque chose est arrivé. Un instant. C'était un homme de couleur, je suis sûr que ce n'était pas le frère de couleur là, parce que ça venait . . . Un instant. Le voici. (Recule-toi, Billy.) Le voici.

628 C'est cet homme assis ici, un homme de couleur. Vous avez aussi des maux de dos qui vous dérangent. C'est vrai. Vous m'êtes inconnu. Je le suis pour vous. Mais il y a quelque chose dont vous avez besoin plus que la guérison des maux de dos, c'est de donner votre cœur à Christ, devenir un Chrétien. Vous n'êtes pas . . . Voulez-vous L'accepter comme votre Sauveur? Vous venez de l'Ohio. C'est vrai. De l'Ohio. Retournez, soyez rétabli. Jésus-Christ pardonne vos péchés, et vous pouvez rentrer chez vous et être guéri. Maintenant, c'est complétement fini. Maintenant, vous pouvez rentrer chez vous. Croyez de tout votre cœur.

629 Très bien, sœur, venez. Des complications, de la nervosité et de l'épuisement. Vous croyez de tout votre cœur que Dieu va vous rétablir? Retournez à votre siège et dites : "Merci, Seigneur Jésus, pour tout ce que Tu as fait pour moi."

630 Vous croyez que le Dieu Tout-Puissant vous rétablira et guérira votre dos, vous rétablira et guérira votre problème de reins, vous rendra . . .? Continuez—continuez votre chemin, réjouissez-vous, et dites : "Merci, Seigneur Jésus."

631 Tu crois, fiston, qu'Il te rétablit? Dis : "Merci, Dieu bien-aimé." Va, loue simplement Dieu.

632 Maintenant, vous croyez de tout votre cœur, sœur? Alors, allez, et que Jésus-Christ vous rétablisse.

633 Un instant. Non, ce n'était pas elle. Un instant. Ce n'était pas la dame là. Une seconde. Un instant.

634 Je vois de l'eau qui éclabousse contre quelque chose. Il y a quelqu'un ici qui a traversé la mer, en venant de quelque part. C'est une femme, et elle vient de la Hollande. Où est-elle? La voilà. Très bien, sœur. Vous avez parcouru une longue distance pour recevoir la guérison. Vous croyez que je suis Son prophète? [La sœur dit : "Oh, oui."—N.D.É.] Vous souffrez de rhumatisme, d'arthrite, de raideur. Croyez au Seigneur Jésus-Christ, et amenez le Message à votre peuple. Que Dieu vous bénisse. Cela vous quittera et vous pourrez repartir guérie. Amen.

Croyez-vous? [L'assemblée dit : "Amen."—N.D.É.]

635 Tenez, ici, tout au fond, il y a une femme assise là, derrière. Et elle souffre de la vésicule biliaire. Oh, elle va passer à côté. Ô Dieu, aide-moi. Elle—elle vient d'Indianapolis. Elle s'appelle

Gilbert. Madame, levez-vous où vous êtes. Voilà, c'est ça. Soyez guérie, au Nom de Jésus-Christ.

636 Croyez-vous tous de tout votre cœur? [L'assemblée dit : "Amen."—N.D.É.] Imposez-vous... Jésus, est-Il ressuscité des morts? ["Amen."] Est-Il le même hier, aujourd'hui et éternellement? [L'assemblée exprime sa joie.] Imposez-vous les mains les uns aux autres, et prions, pendant que je prie pour Sœur Kelly.

637 Seigneur Jésus, fais entrer Ta sainte Puissance dans l'église maintenant! Et qu'Elle se répande dans et à travers notre sœur ici pour épargner sa vie, Seigneur. Donne-lui cette glorieuse guérison qu'elle réclame, Seigneur. Guéris Ton peuple ici. Reçois-en la gloire. Accorde-le, Seigneur.

638 Et que ces gens ici qui ont maintenant posé leurs mains les uns sur les autres.

639 Satan...

Nous en venons maintenant à ces mouchoirs; au Nom de Jésus-Christ, que chaque personne soit guérie. Seigneur, confirme Ta Parole par les signes qui L'accompagnent.

640 Et maintenant, Satan, ignoble démon, tu es vaincu. Dieu a dit qu'Il restaurerait le Fils de Dieu, que tu as trahi par tes credos. Il a promis de restaurer l'Église dans Son état premier, quand les Lumières du soir brilleront. Et nous vivons en Elle. Et par cette restauration, nous avons des droits, nous avons notre Avocat, nous avons notre Juriste, notre Souverain Sacrificateur, et nous allons faire valoir nos droits. Tu les as retenus assez longtemps. Tu ne peux plus faire ça. Nous t'ordonnons, au Nom de Jésus-Christ, par la puissance de Sa résurrection et par le Saint-Esprit qui est présent maintenant : Sors de cet auditoire! [L'assemblée exprime une grande joie.—N.D.É.]

La restauration de l'Arbre-Épouse FRN62-0422
(The Restoration Of The Bride Tree)

Ce Message de Frère William Marrion Branham a été prêché en anglais le dimanche matin 22 avril 1962, au Branham Tabernacle, à Jeffersonville, Indiana, U.S.A. Enregistré à l'origine sur bande magnétique, il a été imprimé intégralement en anglais. La traduction française de ce Message a été imprimée et distribuée par Voice Of God Recordings.

FRENCH

©2021 VGR, ALL RIGHTS RESERVED

Veuillez adresser toute correspondance en français à :

La Voix de Dieu
C.P. 156, Succursale C
Montréal (Québec) Canada H2L 4K1

Voice Of God Recordings
P.O. Box 950, Jeffersonville, Indiana 47131 U.S.A.
www.branham.org

Avis de droit d'auteur

Tous droits réservés. Il est permis d'imprimer le présent document sur une imprimante personnelle, pour en faire un usage personnel ou pour le distribuer gratuitement comme moyen de diffusion de l'Évangile de Jésus-Christ. Il est interdit de vendre ce document, de le reproduire à grande échelle, de le publier sur un site Web, d'en stocker le contenu dans un système d'extraction de données, de le traduire en d'autres langues ou de l'utiliser pour solliciter des fonds, sans avoir obtenu une autorisation écrite de Voice Of God Recordings®.

Pour plus de renseignements ou pour recevoir d'autre documentation, veuillez contacter :

La Voix de Dieu
C.P. 156, Succursale C
Montréal (Québec) Canada H2L 4K1

Voice Of God Recordings
P.O. Box 950, Jeffersonville, Indiana 47131 U.S.A.
www.branham.org